778 H13

> Preiefe and dem hohen Norden von

St. Haffler

CORNELL University Library



FROM

A.W.Du Bois

DATE DUT

G778 .H13

Briefe aus dem hohen Norden. Eine Fahrt

3 1924 029 850 702

HPDB,

5736 G 778 E117 H13

Briefe aus dem hohen Rorden

Eine Fahrt nach Spihbergen mit dem HAPAG-Bampfer "Auguste Diktoria" im Juli 1899

280

Dr. Elias Saffter

Mit gabireichen Abbilbungen



1900 Berlag von 3. Suber in Francnfelb

COARELL CARTEASITY LICKORY 5736 -E-H7 A691877

P135

CORNELL UNIVERSITY LURIRY

Worwort.

Das tleine Buch enthält in der ersten Hälfte Briefe, welche ich während einer Fahrt längs der norwegischen Küfte mit dem Eudziel Spishergen— auf dem Hamdurger Prachtsdampfer "Auguste Biltoria" im Juli 1899 — an die "Thurgauer Zeitung" sandte, um mit meinen Freunden und Bekannten in der Heimat in Kontakt zu bleiben. Die zweite Käste besteht and den Beisperinmerungen, welche ich, nach Hauf zurückgefehrt, für das gleiche Blatt zu Papier brachte. Das kleine Buch zeigt, als unveränderter Abdruck jener Feuilleton-Artikel, die Schwächen rasch ingerworfener Reminiscenzen.

Die Cliches sind zum Teil Eigentum der Hamburgdmerika-Packeichekt-Attien-Gesellichaft und teilweise nach eigenen photographischen Aufnahumen sergestellt. Die Bilder auf pag. 49, 74, 89, 108, 161 und 193 — ebenkalls Triginalphotographien — verdanke ich der Liebensvonrbigfeit von zwei Mitreisenden, Herrn und Fran Baurat Balk ans Konstanz.

Ich grüße Norge, das herrliche Land, und alse diejenigen, inderen Gesellschaft wir seine Schönheiten betwurden durften: die Mitpassagere und Führer der "Auguste Wittoria" und den lieden gastlichen Landsmann in Pitre-Arne.

Frauenfeld, Rovember 1899.

Dr. E. Haffter.

Inhaltsverzeidznis.

Anterwegs.

I.	Geite
Sinleitung. — Bon Frauenfelb nach Hamburg. — Aranfen- haus in Eppenborf. — Besuch in Friedrichsruh. — Einschiffung auf der "Auguste Biktoria" .	3—11
II.	
Crste Stunden an Bord. — Bau der "Auguste Biktoria". — Berpstegung. — Toiletken. — Schiffstapelle. — Korwegische Küste in Sicht. — Ankunst	12—18
III.	
Fjorbe und Schären. — harbangerfjord. — Antunft in Odde. — Buarbrac — Unglüdsfall bei der Mfcht. — Molde. — Raes. — Nomedal. — Vall an Bord. — Abendstimmung. — Antunst in Drontheim	19 36
IV.	
Drontheim. — Effekt bes Polarstromes. — Lerfos. — Berspätete zur Abfahrt. — Erste Wale. — Polarkreis	37—45
V.	
Zofoten. — Mitternachtssonne. — Sonntag zur See. — Balfischbampser. — Hammersess. — Bogesriss. — Das Nordsap und seine Besteiger	46—57

VI.	Seite
Bäreninfel. — Eisberge. — Fahrt burch bas nörbliche Sismeer. — Gang burch bas Schiff. — Paffagiere. — Tagebeinteilung	58 – 76
VII.	
Spihbergen. — Gletider: und Giszeit. — Einfahrt in ben Giefjorb. — Antunft in Abventbap. — Erfler Befuch ber Rufte	77 –82
Daheim.	
VIII.	
Hapag. — Patriotifche Feststimmung. — Graber an ber Abbentbab. — Im Gise gefangen. — Jagb auf Spitsbergen. — Walfischfang	85 - 98
IX.	
"Malerische Gruppe". — Bentezug an ber Kuste. — Fischerzelt. — Die Yacht bes italienischen Kronprinzen. — Hotel Spigbergen	99-112
X.	
Abfahrt aus ber Abventbab. — Bolarnebel. — Seefrant- heit. — Herrliche Ginfahrt in ben Fjord von Tromfve	113—120
XI.	
Anfunft in Aromfoe. — Befuch im Lappenlager. — Die Stadt Aromfoe. — Ruftenlappen. — Muftlabend an Borb. — Spagiergang beim Schein ber Mitternachtsfonne	121-137

XII.	Geite
Nach Süben. — Lofoten. — Digermulen. — Pro patrin. — Befteigung bes Digermulentollen. — Boot in Gefahr. — Kranter in einsamer Fischerhütte. — Der schwermütige Schimmel. — Bhafrt von Digermulen. — Einsabungstelegramm von Kaifer Wilhelm .	138—154
XIII.	
Majchinen- und Borratöräume ber "Auguste Bittoria". — Die Welt — ein Doef. — Macract. — Borbereitung für ben Kaiferbestuch. — Antunt in Nalesund bei "S. M. Y. hobengollern". — Der Kaiser an Bord. — Besuch ber "hobengollern".	155171
XIV.	
Durch den Sognefjord. — Genrebilder in Naeröfjord. — Gudwangen. — Naeröbal und Stahlheim. — Hungers- not. — Dell und Muföst. — Sprachverwirrung	172 – 184
XV.	
An der Stätte der Frithjofslage. — Antunft in Bergen. — Das norwegliche hamburg. — Im Leprahofpital. — Fahrt nach Pitter Arne. — Deimat in frembem Lande. — Mange tat	185 – 205
VVI	

Abfahrt von Bergen. Abschiede ber Lotien. — Lehter Tag pur See. — Nrahmschuttus mit Schwierigsteiten. — Zollreitssion in der Elbe. — Whshied von der "Auguste Rittoria. — Jum lehten Male den norwegische Kaltoniahrume. — 206—216

Derzeichnis der Abbildungen.

Unterwegs.

T.

Einleitung. - Bon Frauenfelb nach hamburg. - Krantenhaus in Eppendorf. - Befuch in Friedrichsruf. - Einschiffung auf ber "Auguste Bittoria".

Un Bord ber "Augufte Biftoria", 4. Juli 1899.

... Soll ich? Cder soll ich nicht? Schreiben nämlich. Ich will's probieren, obschool es kaum möglich sein wird, in dem Gewirr von plandernden Tamen (es sind ihrer gegen 200 an Bord), herumskanierenden Yankees, schnarenden Berlinern ze. seine Gedanken zu konzentrieren.

Also nach Spisbergen geht unsere Jahrt. Neber bieses Reiseziel werde ich ertit fprechen, nachdem wir es geschen haben. Borlausig sind wir auf unserm schwichten haben. Borlausig sind wir auf unserm schwichten kalte eingetroffen und liegen seit gestern abend 10 Uhr in dem tiesten Puntte des herrlichen Harbangerspords — bei Odde wor Anter. — Die Bucht ist so ties ins Land hineinseschnitzten, das unser Schnellbaumhser sieden Stunden brauchte, um sie zu durchsahren; hier hat sie noch die halbe Preite des Jürcherless. An den Usern bost ein halbe Preite des Jürcherless. In den Usern bost ein die noch die halbe Preite des Jürcherless. In den Usern boste, die mit 1500 bis zu 2000 Weter wohl nicht überschatzt

ift. Gebirasitode aus grauem Ilrgestein, teilweife mit Bald bedectt, oben voll blendend weißen Schnees, überall zu abschüffig, um menschlichen Wohnungen Platz zu bieten. 3mifchen ben Berafuppen ericheinen aus bem Sintergrunde machtige Gleticher, beren Baffer als riefige - von oben bis unten zu verfolgende Kalle - zur Gee herniederfturgen. Gegen das fatte Grun der Balber fticht ibr Beift ab wie fluffiger farrarischer Marmor. 3m Gangen erinnert das Landichaftsbild außerordentlich an den Urnerfee, und der Lage von Flüelen entspricht das freundliche norwegische Stadtchen Obde, hinter welchem fich nach einer fachten Erhebung von girfa 200 Meter - wohl einer alten Gletichermorane - ein breites Thal öffnet, beffen hintergrund burch eine Rastade von der dreifachen Große des Staubbaches etwas befonders Malerifches erhalt. lleber biefem herrlichen Landichaftsbilde wolbt fich gur Beit ein tiefblauer Simmel, und ich glaube, weder bei uns noch in füdlichen Ländern je fo gefättigte Farben gefeben zu haben. Das Grun ber Gee, fowie von Bald und Biefe auf bem hellgrauen Geftein, das Blau des Simmels und das Beift ber Gleticher und Schneefelber und ber fallenden Baffer bilden geradezu entzudende Kontrafte und in bas farbige Lanbichaftsbild find - ein freundliches 3bull eingebettet bie ichlichten Bolghäufer von Obbe.

Ten Mittelpunkt biefer Szenerie bildet also zur Zeit bie "Auguste Biktoria", das stolze Schiff der Hamburg-Amerika-Linie, das — etwa einen Kilometer vom User mitten im Hjord vor Anker liegt. Trei mitgesührte Benzin: Motorkhisse zur ie 40 Vlätsen vermitteln ununterbrochen den Verkehr mit dem Festlande, so daß es sir unsere girka 400 Passagere gar keine Schwierigkeiten sat, jeden Augenblick nach Sdoe zu sahren, aber auch jederzeit wieder an Bord zu sein.

Doch — eine richtige Reisebeschreibung follte vorne

anfangen - wie famen wir hieber?

Die Strecke von Frauenseld nach Handurg ift bei ben jehigen ausgezeichneten Jugsverdindungen in 201/2
Stumben zurückgelegt. In Frankrita a. M. bestiegen wir nachts 8 Ihr einen direkten Wagen nach Handurg und richteten uns im bequemen Goupe häuslich einz anch das Nachtessen wurde nicht vergessen und dem Neisemgewohnten mag es fast wunderbar ertheinen, daß man während der Ing in rasender Eise dahinsauft, nur auf einen elektrischen Knopf zu drücken dracht, um einen dienstehen Geist dahrecilen zu sehen wechger aus der mitsahrenden Küche serviert, was das Herz begehrt — das wirkliche "Tischlein der" dich".

Endlich war die reisende Welt satt; nun 11 Uhr finallte der Pfropf der letten Bierslasse im Rachdarcoups; dann trat Ruhe ein im Lande; wer schlasse fonnte, schlie. Stadt um Stadt huschte gesiterhaft an uns vorbei; nach Mitternacht brauste, von hundert frischen Kehlen gelungen, die "alte Burschenherrlichfeit" an mein eden dem Tasein entrücktes Ohr und ließ mich durch geweckte Erinnerungen lange nicht wieder einschlassen. Söttingen hatte den schlastruntenen alten Studenten gegrüßt. — Um 4 Uhr erhob sich die Sommitten wie vorgeschrieben und puntt 6 Uhr 30 Minuten — wie vorgeschrieben — suhr ber lange Jug über die

Elbbrüde in Hamburg. Ebenjo programmgemäß stellte sich auf die Minute ein lieber Resse, den, den ich zur lleberraschung für meine Ressegesährtinnen von Berlin her zitiert hatte, und so machten wir denn — vier Köpse start — einige Tage lang die alte Hansaltunssicher.

lleber Hamburg ließe fich vieles fagen: zu den größten Cebenswürdigfeiten gehört ber mit Sunderten von Millionen erftellte Safen, in bem alle Schiffe ber Belt verfehren. Ein bewunderungswürdiges Monument bes Samburger Runftgewerbes, aber auch bes Samburger Bürgerfleiftes und - Reichtums bilbet bas bortige Rathaus, bas an Geschmad und Gebiegenheit feiner innern Musftattung alle ahnlichen mir befannten Gebaude übertrifft, fo namentlich auch bas pruntvolle neue Reichstagsgebäude in Berlin. Der Samburger ift aber auch itola auf feine Baterftadt und tragt bei jeber Gelegenbeit feine republifanische Unabhangigfeit gur Schau. Dem politischen Oberhaupte, bem beutiden Raifer, icheint von Arm und Reich fo ziemlich bas erlaubte Minbeftmaß von Majestätsfurcht entgegengebracht zu werben; unter anderm zitierte unfer Bootführer feine faiferliche Maieftat, wenn er bei Erflarung vericbiedener öffentlicher Bauten barauf zu ibrechen fam, ftets einfach als "Wilhelm zwei".

Großartig hat die Stadt Hamburg für ihre Kranken gesorgt. Das neue Krankenhaus in Eppendorf, das wir besuchten, besteht aus 90 Gebäuben, die in einen herrichen Park eingelagert sind. 2000 Kranke finden dort Unterkunft und werben durch 220 Schwestern, 80 Laienwärterinnen und 32 Nerzte verpsiegt. Die Anlage der

zentralen Institute — Küche, Wäsche (pro Tag müssen 8000 Stüd Ling gewaschen werben!), Desinsettionsanstalt, Settionsgebäube (1300 Settionen pro Jahr: während der Cholerazeit 1336 in 4 Wochen!), Operationsgebäube, Badehaus, Schwesternhaus zc. — ist erstannlich!

Einen Bormittag widmeten wir dem "Allten im Sachsenwalde". Nach halbstündiger Jahrt auf der Linie Hamburg-Berlin erreicht man die Station Friedrichzenh. Wer aber dort etwas zu sehen erwartet, ist geseint. Der Park des Vismarckschen Schlosses stöht zwar direkt an die Eisenbahnlinie; Mauern und dichte Baumschläge verbieten aber dem Ange jeden Einblick, und wo dem judgenden Wanderer sich ein Eingang zu öffnen scheint, hemmt eine mächtige Verbottafel den Eintritt.

Bir umtreisten im Duntel eines Eichwaldes das große Gut, klommen längs der Einfriedigung in die döhe; ader nirgends dot sich eine Möglichfeit, etwas zu sehen. Endlich aber erreichten wir eine unwerchlossen sehen. Endlich aber erreichten wir eine unwerchlossen sehen. Endlich aber erreichten wir eine Werdotstafel sehlte. Unter meiner Führung drang die kleine unwerchämte Schweizerkarawane ein und nach etwa 5 Minuten stehen wir plößlich auf freiem Kasenplage, direkt dem Bismarcksen Schlosse gegenüber und nur durch einen schwungigen Teich von ihm getrennt. Das Gebäude sieht sehr anhruchsloß auß, mit verschiedenen häßlichen Kaminen eigenklich eher wie ein Fadrikgebände, denn ein fürktliches Palais.

Nun aber tam die Strafe: "n'No, n'No, n'No, n'No, n'No, n'No! Was foll benn do wer'n?" erichallte eine Stimme

aus der Nahe, und es erschien ein wütender Gartner, der mit erhodenen Armen und einer Sense unsernu Borbringen wehrte, unterstützt durch eine feisende Frau, welche die Hande über dem Kopf zustammenschlug. ""Ja, wo sind wir denn? Wem gehört das Haus?"" "Das ift dem Fürst'n sein Palä; da darf fein Wensch shin!" ""Aber wir sind doch durch eine offene Thirre shin Perbottafel eingetreten."" "Da haben natürlich diese etligen Handunger wieder die Tassel weggerissen."

Wir wurden per Schub — unfrerseits in sehr vers gnügter Stimmung — durch das nächste Thor "entseert" und setzten unsern Rundgang weiter fort.

Auf ber andern Seite der Eisenbahnlinie, auf waldiger Unsösse dem Schlofigarten gegenitier, liegt das Mausoleum, in welchem die irdischen Ubekerrest des Gewaltigen ruhen. Eine steile Vöschung berhindert den Intritt. Troh überall angebrachter Verbote sinden sich aber doch ausgetretene Wege, denen wir solgten, so daß uns auch die von einer kleinen romanischen Kirche überbaute Gruft zu Gesichte kan und sogar photographisch von uns kriert werden konnte.

Ein halbstündiger Spaziergang durch herrlichen Eichmald — ein Stüd des berühuten Sachsenwaldes — führte und nach Station Aumühle, wo wir der heimallichen Neuminiscenz und einer schönen Ataurzenerie zuliebe im schaftiger Beranda und errischten, um dam mit dem nächsten Zuge nach Hamburg zurückzusehren.

Conntag, ben 2. Juli, mittags 11/2 Uhr hatten wir

¹ Mumuble - ibpllifcher Plat bei Frauenfelb.

nus, jo lautete die Erbre, an Bord des Tampfers "Blantenefe" einzufinden, welcher uns auf die einige Stunden eldobwärts, bei Brunskaufen veranterte "Auguste Biktoria" führen sollte. Wir waren frühzeitig da



Bismard.Maufoleum.

und sahen sie nun in Scharen anrücken, welche für drei Wochen unsere Gesellschaft zur See sein sollten: Tamen dhienen vorherrichend, übrigens alle Alterskufen vertreten, vom "Sängling" (zehnjährige Jungen) bis zum "Meergreise" und vom Backsich bis zur Urgroßumtter;

laut ausgeteilter Pafjagierliste waren wir 360 Personen, in der Mehrzahl Amerikaner und Deutsche weris
Franzsone, Engländer, an Eidzenossen geiter uns noch
drei Basterherren. Auch das "Bolf Gottes" zeigte sich
zahlreich und in ausgeprägtesten Formen, hauptfächlich
Berliner Ursprungs. Immerhin soll auf der vorzährigen
Kahrt das jidisische Element weit mehr vorzeherricht
haben, was solgende Anetdote illustriert: Ein deutscher Familienvater durchsucht die Weinkarte, ruft den Kelluer
mid bestellt "für sich eine Flasche Laubenheimer, für seine Frau eine halbe Flasche Jagelheimer und für seinen Sohn eine halbe Flasche docheimer." "Entschuldigen Sie, mein herr; Sie haben da die Passagieriste erwischt," war die Kntwort des Stewards.

Punkt 11/2 Uhr setzte sich der dichtgefüllte und buntbewimpelte Dampfer in Bewegung und führte uns dorbei an Hunderten von Seglern und Dampf-Seefahrzeugen aller Größen in die freie Elbe. Etwa zwei Kilometer von Hamburg entsernt war die Route gesperrt durch einen stolzen schwedischen Treimaster, den ein Wörmanusscher Frachtbampfer Woends zwor angerannt und zum Sinken gebracht hatte. Masten und Steuerteil des schwer befrachteten Schisses überragten noch die gelbliche Wassersläche, während der Vorderteil auf dem Grunde ruhte.

Nach zweistündiger Fahrt erschien vor unsern Augen die majektätische "Auguste Biktoria", mit Flaggen und Wimpeln reich und malerisch geschmuäck; 200 Setwards und sonntäglich gekleidete Matrosen stunden in Neih und Slied; eine Kanonensalve erschütterte die Lust und unter dem Begrüßungsmarsche einer Blechmusstkapelle

hielten wir unsern Einzug auf bem mächtigen Schiffe, das nun für dere Wochen unsere Wohnung sein sollen. Zebermann suchte seine Kaddine, wo die Tags zuwor abgelieserten Koffer schon ihren Platz gefunden hatten, und nach weniger als einer halben Stunde hatte sich auß dem Wirrwarr eines aufgestörten Ameisenhaufens ein geordnetes Dasein entwickelt und man tonnte dem schwimmenden Kolosse faum mehr aufehen, daß ein Herr von fast 400 Menschen mit Kisten und Kossern und Platds und Apparaten sich hiner ergossen hatte.

Die Falltreppe wurde aufgezogen; das Kommando des Kapitäns ertonte; das eiserne Herz des Riesen fing zu ichlagen am und unter den Klängen einer flotten Blechmusit setze er sich in Bewegung, nordwärts, nordwärts dem Weere zu.

II.

Erfte Stunden an Bord. - Bau ber "Auguste Bittoria". - Berpflegung. - Toiletten. - Schiffetapelle. - Norwegische Rufte in Sicht. - Antunft.

Un Borb ber "Auguste Biftoria" im Fjord von Romsbal vor Raes, 6. Juli Abends.

Bei herrlichstem Wetter liegen wir hier vor Anker, um in zwei Stunden und Trondhjem, der Wiege und Königsstadt des norwegischen Reiches, abzudampfen. Inrüft nach der Elbemändung, wo mein erster Brief stehen geblieben ift!

Die ersten Stunden an Bord entbehrten der Komis in Menge da, um den Passagieren die Kabinen anzuweisen; aber sobald man seinen Schlupspinstellen; aber sobald man seinen Schlupspinstel verlassen, sah man sich in einem wahren Ladyrensth von Kreuz- und Durrgängen, in welchen eine Drientierung vorläufig nicht möglich schien. Die Kabinen sind in der Schapen sider nicht möglich schien. Die Kabinen sind in der Etagen sider einander angebracht; steile Treppen stellen die Berbindung her und ver in den engen Korridoren umsperiret, fäusch sich anstänglich nach allen Richtungen der Windrose, ist rat- und thatlos. Letteres eigentlich nicht, denn bald

pufft er energisch mit einer daherstürmenden Ladh zujammen oder fällt einem um die Ecke sliegenden Steward
in die Arme — oder aber er sieht sich plöhlich in einer
Sackgasse umd muß ärgerlich den Rickzug antreten. Ich
kenne Menschen, die im erhebenden Bewußtsein, ihre Sach
trefflich zu machen und ausgezeichnete Pfadsinder zu sein,
im Vorderteil des Schiffsrumpfes herumfuchten, während
ihr Taheim doch 100 Meter davon entsernt gegen das
Steuer zu lag.

Einige Angaben über bie Dimenfionen unferes Schiffsfoloffes werben bies begreiflich ericheinen laffen. Die "Auguste Biktoria" wurde feiner Zeit mit einem Aufwand von fieben Millionen Mart erbaut und hat in ben letten Jahren eine vollständige Umgeftaltung erfahren, indem bas gewaltige Schiff in der Mitte geteilt und durch Einfügung eines 15 Meter langen Mittelbaues vergrößert wurde - eine Ausgabe von weiteren 2 Millionen Mart. Gie ift ein fogenannter Doppelichraubendampfer, d. h. die bewegende Kraft ift auf zwei getrennte Maichinen und amei Schrauben verteilt, fodag bei etwaigem Schaben an einer Mafchine bie Bewegungs- und Danöprierfähigfeit bes Schiffes nicht aufhört. Maschineuund Reffelraume find burch einen ftarten Langsichott unter ber Wafferlinie in zwei Sälften gefchieben, fo zwar, daß wenn auch der eine Maschinenraum bei einer Rollifion ober Explosion fich mit Baffer füllt, das Schiff deshalb weder finten, noch unlentfam werben fann. Bafferbichte Querichotten, welche im Momente ber Gefahr geschloffen werben, fo bag bann bas gange Schiff aus 11 mafferdichten Abteilungen befteht, erhöhen die Sicherheit - auch

für den Kall einer Rollifion - außerordentlich. Aber auch bie Steuerfähigfeit bes Schiffes wird burch biefes Doppelichraubeninftem in wunderbarer Beije vermehrt; arbeitet die eine Schraube vorwärts, die andere rudwärts, fo dreht fich der Roloft auf der Stelle, ohne einen Meter fich borwarts zu bewegen. Diefes Manober feben wir in den engen nordischen Fjords täglich ausführen; aber auch bei schnellster Fahrt foll es möglich sein, gang rafch zu wenden und dann einer brobenden Rollifionsgefahr zu entgeben. Die Lange unferes Schiffes betragt 530 Fuß, die Breite 60 Fuß, die Tiefe 35 Fuß; 125 Beiger schleubern Tag um Tag 6000 Bentner Roblen in die 56 Feuerstellen. Die übrige Bemannung befteht aus 35 Bootsleuten und Matrofen, 24 Maschinisten, 3 Offigieren, 30 Röchen und Sandwerfern und 96 Stewards und Stewarbeffen und - ertra für biefe Nordlandefahrt - aus ben 20 Berufemufifern, welche unfere Schiffstapelle bilben. Drei machtige Ramine von 10 Meter Umfang fenden ihre dunfeln Rauchwolfen gum Simmel: 18 Sicherheitsboote für je 40 bis 50 Menichen werben mitgeführt; alles Borhandene geht in riefige Dimenfionen, und babei ift bie innere Ausstattung bes Schiffes bon einer Pracht und einem Romfort, wie ich fie gur Gee noch nirgends angetroffen habe. Die Rabinen find mit volierter Aborn- und Mahagoniarbeit verseben: überall - in jedes Bafchbeden - läuft ein Sahn mit fliegendem Baffer; jeder Bintel ift eleftrisch beleuchtet und neben den Schlafftellen find fogar Rontafte für eleftrifche - Saarfräufelungsapparate angebracht, von welchen ich allerdings bis jett noch feinen Gebrauch gemacht habe. Außer ben zwei gewaltigen Hauptmaschiene funktionieren Tag und Nacht — auch bei Auße des Schiffes — noch Extramasschien für elektrickes Lick, für Eisbereitung und für Herklung von Süßwasser. Die luguriöse Wasserversorgung in den Kaddinen, Badezimmern und Moorten ist ein Hauptsortschritt der neuelten Vassgeschaupfer. Die Speise, Konversations, Musikund Nanchsalons sind mit übertriebenem Luzus ausgestattet; an allen Ecken sorgen elektromotorische Fächer geräuschlos für Lufternenerung. Ih man im Verlause einiger Tage einmal in den sabyrinkssischen und Abbeisungen des Schiffsinnern orientiert, so kann man nur stannen über die vortressische auf alles bedackte, jeden Nanun ausnützende nud doch einheitliche und durchsichtige Einteilung des schwissischen Webändes.

Der Qualität ber Dampfer entsprechend ift auch bie Berpflegung. Man glaubt, in einer Mastfurgnftalt gu leben. Bon 6 Uhr morgens bis nachts 12 Uhr ift ununterbrochene Gelegenheit zur Nahrungsaufnahme, und find wir einmal im Gebiete ber Mitternachtsfoune, fo wird das Tafeln auch während der bisher beobachteten Schonzeit fein Ende nehmen. Morgens 6 bis 8 Uhr wird Thee, Chofolade, Kaffee mit Buthaten ferviert : 8 Uhr ift erftes Frühftud, 1 Uhr zweites Frühftud, 7 Uhr Diner, alle Mahlzeiten von der Reichhaltigkeit eines Festessens erfter Gute. Zwischenhinein aber girfulieren überall Stewards mit Thee, Raffee, Limonade, Rafao, Sandwiches aller Art, Früchten 2c. - alles gratis: nur die alkoholischen Geträufe (Pschorr, Bacherl, Münchner Bürgerbran und Piloner Sofbran vom Faß 2c. 2c.) muffen extra verautet und - getrunten werden.

Man verzeise diesen materiellen Exfurs; er gehörte zur Schilberung des Schlarassenlebens auf dem Nordlandhahrer "Auguste Vittoria"; übrigens erhält das so start betonte und prosaische Berdanungsgeschäft einen fünstlerischen, sost poetischen Untrich dadurch, daß durch das besannte Townwetenssignal aus dem Beethoven'schen "Fidelia" jeweils dazu eingeladen wird. Den zu diesen Escignal beorderten Stadstrompeter bezeichnete der Wisber letztjährigen Nordlandssahrer als "Trompeter von Esclingen". Er wird von den herumsliegenden Passagieren — wenigstens denjenigen der Rauchsabine — meist mit einem Geheul begrüßt, das an die Tone einer Menagerie in der Näche der Kütterungseit ernnert.

Schon nach einer Stunde, welche durch Borträge der Kapelle auf Dect gefürzt wurde, ließen wir Eurschee links liegen, grüßten die "Alte Liebe" — jene jo denannte altehrwürdige Landungsbrücke, welche die Auswanderer auf ihr Schiff leitet, und als das Diner vorüber war, iahen wir uns dicht an der Dftfüfte von Helgoland, despien Haufer helf beleuchtet erschienen.

Ein Spaziergang auf Ded zeigte uns ein wunderbares Bölfergemisch und eine wahre Ausstellung von ihonen und absurden Toisetten. Speziell durzste die Kopfbebedung der Damen auf Bielseitigkeit und Originalität Anspruch machen; von der beutschen Infanterieund Artillerie-Offiziersmüße auf den Köpfen einiger fofetten Amerikanerinnen dis zur Lootsen-Kappe sehste feine Bariation. Ich bin gliftlich zu sogen, daß auch ch, dem die eigene Toilette sonst leider zu sehr, wurst ist", etwas Aussehnen erregte durch einen Lobenmantel, ben ich mir in Hamburg gefauft, um gegen die Unbill der arftischen Witterung und gegen die Gisbärentagen geschüft zu sein. Die beim Kause im Dunkel der Nacht mir als grau erschienene Farbe entpuppte sich nämlich bei dem Glanze der Tagessonne als spinat- oder bohnengrün, so daß ich von meinen zwei Lebens. Leidens und Nælisgesfährtinnen bei meinem ersten gloriosen Austreten mit diesem Kunstwerf der Schneider- und Färbefunst als "Griner Hunttreich" begrüßt wurde.

Das Meer blieb die ganze Nacht ziemlich ruhig; Seekranke gab es kaum. Abends war flotes Konzert von mujeren zu tomplettem Orchefter umgewandelten Blechmufikkunftlern, die wirklich vortrefflich fpielten — Heitres umd Ernstes, zum Echlusse nachtrilich den Meyer-Polka, den die zahlreichen anwesenden "Wegers" mit fürunischen Applaus löhnten.

Am Morgen bes 3. Juli fam bei 58° Areite die inselreiche norwegische Küste zu Gesicht; einige Segler bei lebten das Meer in malerischer Weise; mittags näberte sich bei Kopervis der Lootse unserm Schiff, das er durch die vielgestaltigen Fjorde lenken soll. Jummer näher und beutlicher traten die User — graue Klippen mit eingestreutem Busch und Grasgrün und einzelnen freundlichen Haufe und Grasgrün und einzelnen freundlichen Haufe, und Grasgrün und verg an Berg, vonnberdar gesornte Linien, und als Abschluß des Horizontes blendend weise Schneegipfel, hie und da auch ein mächtiger Gletscher.

Böllerschüffe ertönen; unfere Kapelle spielt die norwegische Nationalhymme; der Lootse steigt an Bord, Boller, Briefe aus dem hoben Borden. salutiert, besteigt die Kommandobrück; die Falltreppe wird unter dem bekannten rhythmischen Gesang des leitenden Matrosen aufgezogen; das Schiff derest nach Osten ab; eben bricht die Sonne durch die Wolken und vorwärts geht's in die zauberhaften Schönheiten der nordischen Schärenlandschaften.

III.

Fjorde und Schäten. - hardangerfjord. - Antunft in Obde. - Buarbrae. -Unglüdsfall bei der Whfahrt. - Rolde. - Naed. - Nomddal. - Ball an Bord. -Abendhimmung. - Antunft in Trontheim.

Rorbliches Gismeer 76 º norbl. Breite, 11. Juli 1899.

Vor 30 Stunden haben wir dem alten Europa an seinem nördlichen Markstein, dem Nordbap, Balet gesagt und steuern dem Endziele unserer Fahrt, Spihbergen, zu. Die Temperatur ist auf 2° C. gesunken; Hinder der sinder sinder der sinder der sinder sinder sinder sinder der sinder d

lleber bas mit heute eingetretene schlechte Wetter bürfen wir nicht ungehalten sein; benn bis jest ging alles nach Bunsch und wir konnten die Schönheiten der norwegischen Kniftentanbschaften bei herrlichstem Sonnenlichte genießen, das nordische Meer und die Mitternachtssonne in einer Pracht, wie sie wohl wenigen Reisenden au Teil wird.

Es war vom Guben Norwegens bis zum nörblichen Ende eine Luftreife burch herrlichen fonnenwarmen Frühling. Den glangenden Anfang bilbete bie Fahrt durch den vielbefungenen Sarbanger Fiord, Fiorde beift man bekanntlich die Meeresbuchten, in welche die norwegische Westfüste gegliebert ift. Gie zeichnen fich vor andern Golfen badurch aus, daß fie außerorbentlich tief - bis über 200 Kilometer weit - und pielfach peraweigt in bas Land eindringen. Im Berhältnis zu ihrer Lange find fie fcmal, überall von machtigen, fteilen Bergmanden eingefaßt; ihre innerften und engften End= punkte, bei welchen diefer Charafter am meiften ausgeprägt ericheint, gleichen auffallend unfern Alpenfeen. Sie fchneiben in die bochften Teile bes Landes ein: Felswände bis zu 1500 Meter fallen fentrecht und unnahbar in ben bunkeln, rubigen Golffpiegel ab; fie find von den Gletschern der Eiszeit glatt gescheuert und wo an ihren Leiften und Abfaten Die Berwitterung etwas locfere Erbe geichaffen, fprofit üppiges, ftrobendes Rafen= arun. Blendend weiße Bafferfälle fturgen über diefe von lebendig grünen Bandern durchzogenen, dunkeln Urgefteins= wande und gefront find fie durch flache Firnfelber; ba= zwischen in schwindelnder Sohe zeigt fich ab und zu ein blauer Gleticherabbruch.

Nirgends öffnet fich ber Fjord bireft ins Meer;

nirgends dejpült der atlantische Ozean direkt das norwegische Festland, sondern die ganze über 3000 Kilopen meter lange Küste ist von zahllosen Instell und Klippen — den sogenannten Schären — eingehüllt, die — groß und klein, niedrig und gebirgig, die meisten aber trostlos kahl — zu Tausenden in Gruppen beisammen liegen und die brandenden Wogen des Ozeans drechen, so daß die Tampser in ruhiger Fahrt zwischen ihnen und der Küste nordwards gelangen können.

Die Fahrt durch den Hardauger Fjord zeigte uns die Steigerung der Schönheiten dieser norwegischen Buches vom Meere gegen das Kandedinnere in auffallighter Weise. Erst graue, kable Inseln und Alippen, in welche nur die weiße Krandung etwas lebendigere Farbentone dringt und zwischen welchen sich nirgends ein Weg für unser Schiff zu öffnen scheicht. Bald aber gleiten wir in das ruhige Wasser des Gosses. Die Küsten werden höher und steiler; als hellgraue, kable Gweisfelse entsteigen und steiler in Flut, nur unten — Joweit in periodischer Wiedenschen die Fur in unter die fergrauschwarz gefärdt. Auf der Hobe liegt noch Schner; wo er haften kun auch auf dem Gestelle, und aus der Ferne straßen glänzende Firnsstäden und blaue Gletscher.

Immer mächtiger werden die begrenzenden Berge, und je weiter wir laubeinwärts sahren, besto mehr Vegeratation stellt sich einer Wälder und Wiesen werterbrechen das einsormige Gesteinsgrau; am Jusse der steilen Felswände sind fruchtbare Gesanz; am Fusse derwohnt zwar, aber doch sieht man sie und da in freundliche Bammarunden gebettet eine Ansiedlung, idmusstlofe, daer sauber abet sauber und sieht geschen der sauber der kinseldung, idmusstlofe, aber sauber

Holzhäuser, einzeln ober als kleines Dorf um eine Kirche gelagert. Auch weidendes Bieh belebt die steinigen und grüngesleckten Abhänge und im hintergrunde fehlt nie das Bild eines hoch heradstürzenden Staubbaches.

Nach sechsstündiger Fahrt nordostwärts biegt der Fjord plößlich steil nach Süden und nach weitern zwei Stunden liegt an seinem Ende Odde vor unsern Angen.



Die Alehnlichfeit ber Szenerie mit dem Uruerfee ift hier eine ganz auffällige; sogar die Arenftrase fehlt nicht; der Hauptunterschied besteht in der enormen Ausbehnung der hiesigen Landichaft und dem Reichtum der prächtigen Bassersläue, welche aus höchster höhe der sirngekrönten Felswarde berniederstütigen, oft sich vielfack teilen, wiedere vereinigen, in Staub aufwirdeln und schließlich als kloser grüner Beraftrom im Spiegel des Kiord aufgeben.

Böllerichuffe ertonen, widerhallen machtig an den Gebirgswänden und fehren nach einer halben Minnte noch als fräftiges Echo zurud. Die Flagge wird aufgezogen; die Untertette raffelt; alles ift auf Deck, um die schone Welt zu sehen. — Die Kapelle grüßt das nordische Land mit seiner Nationalhymme.

Drei Stunden später — 10 Uhr abends, aber bei noch bellstem Tageslichte — lief ein mit englischen Touristen gefüllter Dampfer ein, die von Coof gecharterte "Midnightsun", eine Schnecke im Bergleich zu unserm stolzen Schnellsahrer. Wir hatten sie nachmittags 4 Uhr beim Maurangersjord — einem der vielen malerischen Rebenarme des Hardangersjords — überholt und sie dann rasch als den Augen vertoren. Es ist dasselbe mehr als mittelmäßige Schiff, auf welchem Coof im Frühjahr seine Touristen zum Kaiserbesuch in Jerusalem geführt hat und an dessen Bord Buchhändler Kober aus Bassel im Hafen von Alexandrien gestorben ist.

Die verschiedenen kleinen Landaussklüge, welche in der knapp zubemessenen Zeit möglich waren, hatte die Reifestrum Beyer in Bergen forgfallig vorbereitet; ein Bertreter besand sich schon von Hamburg her an Bord, und die Mehrzahl ber Kasspaliere — wohl über 300 — hatte sich durch Bezahlung einer Pauschalsume von 60 Mart das Recht gesichert, ohne eigene Miche an die sekenserten Punkte besordert zu werden. Wir zogen vor, auf eigene Faust zu schonkernen, zu laussen oder zu schenzen wie und wann es uns bestiebte, und haben es nicht bereut.

So begaben wir uns dann andern Morgens im herrlichsten Sonnenschein ans Land und besahen uns das fleine freundliche Städtchen, bessen Kirche und Häuser wie siberall in Norwegen aus Holzriegeln ausgebaut und mit einer Art Krassengeräser eingesteitet und hübsch bemalt sind. Kamm ein Fenster ohne saubere Vorhänge und freundlichen Blumenschmuck. Deutsch wird nirgends gesprochen, wohl aber englisch, namentlich auch von Kutschern und Blumen offerierenden Kindern, und jeder Frembling wird von vorneherein als Sohn Albions betrachtet.

Das Ziel unferes Kusfluges bilbet Buarbrae, der öftliche Abfall eines 36 Kilometer langen und 6—15 Kilometer breiten Firngletschers von seltener Schönheit und Neinheit, weil feine überragenden Gebirge durch Berwitterung seine Obersläche berunreinigen. Eine gute Steaße führt von Odde zirfa 25 Minuten weit in sanster Zeteigung in die Höhe; nebenan stürzt ein Bergstrom in malerischen Fällen zu Ihal; auch wo er kleine Streden ruhiger läust, ist sein Wasser ein weißer Gischt, und man begreift sehr gut, daß Lieutenant Hahnke, der Begleiter des beutschen Kaisers auf seiner letzten Nordelandsfahrt, absolut verloren war, als er auf seinem Belo in biesen wilden Strom stürzte.

Der Rückblick auf Odde und den zu Füßen liegenden Fjord ist entzückend. Die Begetation zeigt lauter alte Besanute; wo der Boden bebaut ist, trägt er Kartoffeln und Gerste, auch Gemüse mancher Art. Die Straße sührt aber großenteils durch Beiden; das Gras wird mit einer sichelartigen, nur mit der rechten Hand gesührten Sense geschnitten und dann an zu diesem Zweckerstellten Holzbecken ausgehängt und gedörrt. Das Hen

buftete auffallend aromatifch. Bon Blumen erfreuten uns am meisten zahllose wilde Rosen, die in großen Büschen am Wege stunden, sowie besonders farbenschone und zahlreiche Exemplare von purpurrotem Fingerhut. Auch Seteine und Kernostbäume sind vorhanden. Birten und Buchen und massenhafte Bachholberbüsche bringen Abwechslung in das Akaturgemälde.



Buarbrae Bletfcher.

Auf ber Höhe – offenbar einer großen alten Worane – offinet sich plöglich die Aussicht auf einen prächtigen See; die Straße führt auf einer eifernen Brüde über seinen ausmindenden, zu Thal stürzenden Strom und dann nach wenigen Minuten zur Landungöstelle eines kleinen Dampfers, voo schon eine Angahl unserer Mitreisenden er Absahr harrten. Freundliche blaudugige Landesklinder boten Erdberten und Blumen zum Berkauf, höblich

und nicht zudringlich; für kleine Geschenke dankten sie mit Händebruck. Bei Kindern wie bei Erwachsenen siel und auf, wie viel ungeschiedter und schwerfalliger sie im Erraten der durch Zeichensprache ausgedrückten Absicht ver Fremblinge sich erweisen als die süblichen Nationen, 3. B. die leichtbewealtichen Italiener.

In fleinem Dampfer bicht gufammengepfercht fuhren wir auf die andere Seite bes Sees, mo gwifchen mach= tigen Bergen ein Thal fich öffnet, bas berühmte Jordal. Un feinem Ende liegt, ichon bom Gee ber fichtbar und bom arunen Bordergrund prachtvoll abgehoben, ber öftliche Gletscher bes Buarbrae. Der Weg borthin fteigt girta 11/2 Stunden lang und ift ziemlich beschwerlich; aber die reiche Begetation - Birken, Ulmen, Aborne neben bem schäumenben Gletscherbach, eingerahmt von schroffen Felswänden und hie und ba wie ein Gemälde auf bem blaugrunen Grunde bes ben Borigont abichliekenden Gletschers, bot fo viel ichone und überrafchende Bilber, bak wir im Schweife unferes Ungefichtes vorwärts vilgerten, über Stock und Stein und Bergmäffer; die Sonne brannte wie bei uns im Sommer - ein Sohn auf unfere Binterfleider.

Das tleine, auf felfigem Hügel unmittelbar am Gleticher liegende Restaurant war vom Erquickungsbedürstigen bereits augefüllt und umlagert, als wir ankamen. Auf blumigem Kasen ausgestreckt labten auch wir uns und sahen bem ungewohnten Getriebe in diesem stillen Bergtsole zu. Die guten Wirtsseute konnten den nie gestellten Anforderungen kann gerecht werden und schosen vlanlos din und ber; nur die Tochter des

Haufes, in der malexischen Hardangertracht — weißes Hemd, rotes Mieder mit perlengestättem Bruststind, ges faltete, gesteiste weiße Linnenhaube, weiße Schütze werlor den Kopf nicht und hielt den ungestüm andrängens

ben hungrigen und durstigen Frembenftrom im Zaume.

Die Hardangertracht ist außerordentlich steidfam, es scheint aber, daß die Bolkstrachten wie bei uns so auch in Norwegen, wenigstens au den

Haupttouristen= plätzen, im Rückgang begriffen sind.

Ein liebliches und auch farbenschönes Genrebild, das ich bei der Rüdfehr aus dem Jordal sah, bleibt mir undergeßlich:

Eine stolzgewachsene



Morwegerinnen.

junge Frau, nach der Landessitte gelleidet, hielt von einem kleinen grünen Hägel herab Auslug — wohl nach ihrem Mann — die Augen mit der rechten Hand beschattend, während die linke ein Kind schütte, das zu ihren Füßen mit einem andern spielte.

Gegen Abend war alles wieder an Bord; punft 6

follte die Abfahrt erfolgen. Leider ereignete fich dabei ein Ungludofall, ber unfere Stimmung lange trubte. Bei ben üblichen Salutichuffen murbe ein 24iabriger Matroje verlett und ins Meer geschleudert. Er hatte. wie fich herausstellte, verfaumt, den Lauf der Kanone nach bem erften Schuffe feucht auszuwischen, und als er die aweite Batrone einführte, entzündete fie fich an den noch vorhandenen Junken und feate den unvorsichtigen Lader rudlings ins Meer. Satte nicht ein norwegischer Schifferjunge von feinem fleinen Rahne aus bas Unglud beobachtet und fofort Melbung gemacht, fo mare es unbemerft geblieben. Aber alles Enchen an ber blitgeroteten Stelle mar erfolglos; ber Buriche, ber feine erfte Fahrt auf der "Augnite Biftoria" gemacht, fam auf die Berluftlifte, und mit einer Stunde Berfpatung, beren Grund ben meiften Paffagieren lange Beit unbefannt blieb, fuhren wir ab, mahrend die Mufiffavelle die Biffenben über die traurige Situation binweggutäuschen fuchte. Gine Cammlung unter ben Schiffspaffagieren, angeregt durch die Amerikaner bei der Teier ihres Unabhängigfeitofeftes, au Gunften ber Eltern bes Berunglückten ergab über 2000 Mart.

In der Nacht glitten wir in die offene, etwas unruhige See; die Ahnungslofen in den Kadinen der Seuerbordfeite, welche aus Luftbedürfnis die Lucke offen gelassen – jo auch meine beiden Gefährtinnen — tonnten ihre Tücke erfahren; sie wurden in ihren Betten bald gehörig mit Salzwasser begossen. Trohdem gab es wenig sichtbare Seefranse und im Berlauf des solgenden Tages, des 5. Juli, lensten wir dei Nackinnd bereits wieder in Molbe. 29

die ruhige Wafferfläche des Moldefjords ein, an beffen Nordweftufer bas norbische Nigga, bas Städtchen Molbe, reizend im Grünen liegt. Unfere Ankunft bafelbft erregte



Strafe in Molbe.

Senfation; vieles Bolf ftromte gum Landungsplat und vier im Safen verankerte englische Kriegsschulschiffe falutierten, mahrend bon unferm Ded herab die englische Nationalhymne ertönte.

30 Molbe.

Bir ließen uns sofort auf einer ber unterbessen stetten mehrem kreise schenzigen auf einer ber unterbessen außbooten und besahen uns Land und Leute. In Wolbe herrscht ziemelicher Frembenverkehr, und verschiebene große Hotels, nebenbei auch ein in prächtigem Part gelagertes Sanatrium für Lungenkranke, geben ber kleinen Stadt das Gepräge eines Kurvrtes. Beherricher der Situation sind voie überall die Engländer; alles Volk pricht ein bischen ausglich; Plakate und Affichen sind in englischer Sprache achgeschat, und auf den Straßen begegnet man rabelnden Ladies.

Alima und Begetation sind überrofchend siddick; immitten eines herrlichen Frühlings voll blühenden Fliebers mit dustenden Gaisblatt- und Wosenlanden komnte man kaum glauben, sich bereits drei Breitegrade nördlicher als St. Petersburg, d. h. schon auf der Hohe des eisigen Grönland zu besinden. Zwischen freundlichen Holzhühern Mit zum Teil gut gehaltenen und üppigen Gärtchen sührte und der Weg auf die Anhöhe, wo die stattliche, ebensalls aus Holz erbante lutherische Kicke steht, Auch ir Inneres ist sehenswert; der derächsstigtige Bau enthält außer einer schonen Orgel als Hauptschmut ein sardenreiches Altargemälde des norwegischen Künstlers Alleg Ender, eine rührende Darstellung der Frauen am Grade des Aufertkandenen.

Eine Ahornallee führte uns westlich zu einem Friedhofe; die Gräber sind alle mit Viebe gepssegt und bilden blumenbesäete Higel. Auffallend ift die Rüchternheit der Auschriften auf den Gradmonumenten, die außer Namen, Molbe. 31

Geburts und Todesdatum gar nichts enthalten. Sine benachdarte Privatbessigning zeichnet sich durch einen unsepwöhnlich üppigen Garten aus; das Gaisblatt rankte üppig bis zum Dache der hölzernen Villa; Rosen, Flieder und Kotdorn blühren in baumstarten Exemplaren und unf grünem Rasenplatze sahen wir sogar eine mindestens 5 Meter hohe Kraucaria. Uederall in Wolde sinden sich Kastannien, Linden, Rotbuchen, Bergahorn und auch Kirlchbäume in großer Wenge. Den hauptreiz der Gegend bildet aber wohl die unvergleichsiche Aussigke Vussigkt von einem mit Anlagen versehenen kaum 80 Meter hohen hüges auf die ins Grün gebettete Stadt hinad, den weiten tieflauen Fjord mit seiner Inselvent und den schneedeedten Gipfeln der den horzont abschließenden Bergetetten.

An Bord jurüdigefehrt wanderten wir noch lange deckauf und deckab; die Nacht war taghell; ununterbrochen stogen unsere Barkassen din und her, drachten und holten — wer Luft hatte, zwischen Land und Deck hin und herzwarderen. Um 10 Uhr suhr mit klingendem Spiel unsere Kapelle ans Land und konzertierte auf freiem Plade, wo Alt und Jung aus der Stadt zusammenlies. Erst nach Mitternacht schloß das improvisierte Bolkssest mit der Nationalhymne, Umzug von Fremden und Einheimischen — Männlein und Beiblein — die Musik an der Spige, durch die Stadt war auch die Sonne nach hald 11 Uhr noch unter den Horizont gestiegen, so blieb doch die zum Wiederaufgang morgens hald 3 Uhr eine helse Dämmerung, welche jedes kinstliche Licht überfülfig machte.

Donnerstag, 7. Juli, 6 Uhr morgens lichteten wir

32 Raes.

bie Anker; vom Strande her wehten weiße Tücher zum Abschied; auch die vier englischen Schiffe waren zur Absahrt bereit und in dem Takelwert der Dreimaster stand, des Kommandos harrend, die Mannschaft — ein überauß malerischer Anblick.

In mehrstündiger Fahrt, auf welder das Auge von einem Entzüden ins andere geriet, erreichten wir das indösstlich von Molde in versteckem Fjord gelegene Naes, den Ausgangspuntt für den Besuch des Komsdals (d. h.



Stolfjaerre.

Thal ber Rauma), eines den Hoerwagen überragten und burch schöffen Baumvuchsausgezeichneten Baumvuchsausgezeichneten Biesenthales, das uns außerorbentlich an das Engelbergerthal von Stans die Wolfenschießen erimerte.

Was Naes und weitere Umgebung an Juhrwerfen auftreiben konnten, stund — von Beyer ausgeboten — am Strande bereit, außer einigen Landauern hauptsählich das charafteristische Behikel Norwegens, die von den Bauern gestellte Stolksaere (Stuhlkarre), welche Platz sir zwei Keisende und einen hinterhalb angedrachten Autschefen der Antiderlich hat, sowie das zweirädrige einplätzige Kariol, auf welchem der Reisende in einer Art Sessel mit ausgestreckten Beinen sitzt, wobei die Füße in sesten Stugen ruhen; dabei kutscher et selbst oder aber ein hinten aussigehender Autscher. Auch dier konnte man sich nur in enalischer Strache vertändlich machen.

Wir mieteten einen Zweispänner und fort ging's, bergauf und bergab, leider auf schredlich stanbiger Landstraße durch die malerische Gebirgslandschaft, welche durch die 5000 bis 6000 Fuß über der Thalsohle sich ersebende schneedebeckte Gezenzinne und das Nomsdalsdorn beherricht wird. Die wenigen am Wege liegenden und oft in wilden Arsemblischen verborgenen Bauernhäuser zeigen als Eigentümlichseit mit Erde bedeckte stade Giedeldacher, auf welchen üppiges Vuschwerf und Gras gedeich — allerdings eine bessere Garantie gegen Feuersgeschar als die joult sier auch üblichen Errohdacher.

Leiber sind die blaufugigen wegelagernden Kinder hier — dant dem englissen Fremdenstrome — schon weiter in der Kultur als andersvo in Norwegen; man glaudt im Verner Sberland zu sein; steine Sträußigen werden in die Wagen geworsen, sofern man sie nicht freiwillig kauft, und der blumenschleubernde Knirps bleibt mugroßer Besartlichseit an der Seite des Dahinvollenden, die sein Gelhös oder ein Geldstück wieder zurücksiegt. Auch streeden die kleinen Hände fremdes Geld her mit dem Imperative "Ehange!" und fennen ganz genau den entsprechenden Münzwert.

Bierzehn Kilometer von Naes entfernt öffnet sich das Ihal plöhlich zu einer weiten grünen Mulde, an deren nördlichem Nichaus ein freundliches Wirtshaus liegt — Horaheim. Dier hatte sich bereits ein buntes Leben entfaltet. Duhende von Amateurphotographen unsteres Schiffes stunden mit ihren Apparaten wie Jäger auf dem Anstand und singen und fizierten, was irgend möglich war, und mancher wird ahnungslos — nicht

Saffter, Briefe aus bem hohen Rorben.

immer in der gerade gewünschten vorteilhaftesten Situation — auf dem lichtempfindlichen Papier eines Witspassagliers mit diesem nach Hause wandern und dort das Licht der Welt wieder erblicken.

Staubbebeft fehrten wir Mittags an Borb unferes Schiffes gurück, das uns nun schon als unfere zweite vertraute Heimat erschien, auf deren reinen, seefrischen Gründen wir uns mit Behagen herumtrieben. Nachmittags gab's allerlei zu sehen, u. a. die Borbereitungen zu einem Ball, der abends auf Promenabendeck stattsfinden sollte. Der Hauptraum des Decks wurde mit Segeln gegen Wind und See abgeschlossen, mit bunten Flaggen und Tückern recht geschmackvoll und seenafzig bekoriert und burch mächtige transportable elektrische Lichterskettoren erbeilt.

Die Schiffsbennanung wurde zur Ansfüllung ber Muhe bazu kommandiert, die Nettungsboote ins Wasser zu lassen lassen in der Führung je eines Schiffsoffiziers Auberübungen zu machen. Die siesen bei den Ungewohnten komisch genug aus. Die achtrubrigen Boote bewegten sich wie Maikser, die achtrubrigen Boote bewegten ich wie Maikser, die abwechslungsweise mit der Kalfte ihrer Beine au klebriger Unterlage steden bleiben. Es war nicht gerade sehr ermutigend, daß von zum Teil offenbar ganz ungeübten Händen uns im Ernstfall bie Sisse fommen joste.

Die Absahrt von Naes, aus dem herrlichen Bergsee Romsdalfjord, erfolgte abends gegen 9 Uhr mit dem gewohnten, aber immer wieder padenden Abschiedskadau. Die Welt war in einer Farbeupracht, wie ich sie nie zuwor gesehen. Dieses Grün der Wiesen und Wälder, biefes glänzende Grau und Schwarz der mit Schner bebeckten und teilweise auch noch schwarz gesteakten Felswärde und dieses Marmorweis der zu Thal stürzenden Bäche! Es muß in physikalischen Eigenschaften der hiesigen Luft liegen, daß alle die Farben so überaus viel intensiver ins Auge sallen als dei mis oder im Süden jogar im Orient; dieselben Eigenschaften bedingen wohl auch die Thatsache, daß alle Distanzschäungen hier viel zu knapp gemacht werden. Gletscherchörüche, die 15 Kilometer zurückliegen, scheinen in einer halben Stunde erreichbar.

Wald nach der Abfahrt bewölfte sich der Himmel dicht ganz bis auf eine lichte Jone über dem veltstichen Horizont, an welcher das Wolfengewölbe wie ein steiler Wall abschloß. Die Sonne stund noch hinter dem Gewölf, vergoldete aber deren Saum und warf einen nordlichtertigen, gewaltigen Jächerlchein auf die leichtgekräuselte See. Jest sent sie sich als mächtige Scheibe in die lichte Jone des Horizonts; es sieht aus — nicht wie Bendrot, sondern als ob ein glänzender Tag andrechen wolfte

Wir saßen auf Borberbeck, in biesen herrlichen Anblick versumsen. Was kümmerten uns die im Zang sich drehenden reichen Tolletten, Frack und Seide, mit welchen, wie wir zu unserm Erstaumen gesehen, ein großer Teil unserer "Polarreisenden" plößlich zuvor bei Tisch erschienen war! Was kümmerte uns Tanzungist und Champaguer-Propsenkinalsen!

Die Beleuchtung wurde immer magischer. Auf die nun pechschwarz dräuenden Gebirgspyramiden fiel durch Wolfenluden das Licht in goldenen Streifen, und diese wunderbar mit Schnee gefronten Bilder spiegelten sich in der dunkeln, tintigglanzenden Flut wie auf poliertem Metalle.

Nochmals jahen wir auf der Rückfahrt durch den Woldseijord das liebliche Woldse; dann gings zwischen der Infel Atterd und dem Felklande hinaus in die offene See und morgens 7. Juli früh in den Trondhjemfjord, wo wir angesichts der alten norwegischen Königs- und Krönungsstadt uns der Anker legten. Bom Lande her tonte als freudig applaubierter Gruß der seit Hamburg vermiste Pfiff einer Lofomotive. Ich hötte nie geglaubt, daß diese sie hroaische und unmustalliche Geräusch – natürlich nur dei Londratten — so heinnattich Geschille wecken könnte. Die in Trontheim (norwegisch: Trondhjem) endende Eisenbahnlinie beginnt bei Kristiania und ist, sals 600 Kilometer lang, die disher einzig in Vertacht kommende Bahnstreefe Norwegens.

IV.

Drontheim. — Effett bes Bolarstromes. — Lerfos. — Berfpatete gur Abfahrt. — Erfte Bale. — Polarfreis.

Trontheim ist unter 63°25' nördlicher Breite weitaus die nordlichte der größern Städte Europas; sie liegt
auf einer vom Flusse die gebildeten Halbünsel am Fjord
gleichen Namens. Bedeutt man, daß die genaunte geographische Breite dem eisbegradenen Grönland entspricht
und jenen Jussen des nordameritanischen Archivels, in
welcher seiner Zeit die Franklin-Expedition zu Grunde
ging — Gegenden, in welchen im Winter das Ducksilber gefriert —, so ist man erstaunt über die reiche
Begetation diese nordischen Stadt, wie der norwegischen
Welftüste überhaupt. Der Sommer Drontheims entspricht dem des spillichen Irland, der Vielner dem milden
von Tresden; der Fjord bleibt immer eisstrei und auch
der einmindende Süßwasserkluß gekriert äusgert selten.

Diese geographische Abnormität verdauft Norwegen einer Warmwasserheizung (System und Dualität Gebrüber Sulzer, Winterthur), deren Heizstessels sin mexistanischen Meerbusen besindet und deren Hanptröhre eine Breite von 400 Meilen, eine Tiese von 1000 Fuß und eine Länge von vielen hundert Stunden hat und burch welche fie in der Sefunde 18 Millionen Anbitmeter warmen Waffers nach bem Norben wälst. Bur Zeit Raris bes Groken und bis faft por 500 Jahren noch malate fich biefer tropische Barmmafferstrom auch noch nach Grönland, welches bazumal, wie auch der Name beutet, ein grunes Beibenland mar. Roch bor einem halben 3ahrtaufend wohnte bort in 40 Dörfern eine Bevolferung, welcher ein eigener Bischof porftand, und nun ift das gewaltige Land pollig vereist und, wie der fühne Durchquerer Raufen zeigte, bedecken 300 Meter dice Gisschichten die einft blumigen Triften. Die Urfache biefer unerhörten Beranderung foll barin zu fuchen fein. bak die im Laufe der Jahrhunderte ins Meer vorgeichobene Korallenbank von Florida den Golfftrom von feiner ursprünglichen nördlicheren Richtung abgelenft und Grönland vollständig entzogen hat. Für Norwegen aber bildet er ben Trager alles Lebens und Reimens und feine Wirfnngen erftreden fich bis weit hinguf nach Spithbergen und Nowaja Cemfja - wie lange noch, wird man faum mit Giderheit fagen, aber boch mit einiger Bahricheinlichfeit berechnen fonnen. Die bobe Temperatur bes Golfitromes in nördlichen Breiten mar ben Schifffahrern lange por Entbedung bes Seethermometere aus bem Umftande befannt, daß die Getrante im Rielraume ber Schiffe marm murben.

lleber die Richtung des Stromes belehrten anfänglich zufällige Befunde: Treibholz aus dem tropischen Amerika an der grönkändischen Külte, Machagoni- und Campechebäume in Spisbergen 20. zc. Taß anch eine Strömung Lerfos. 39

in entgegeugesetzer Richtung stattfindet, beweisen die allichtlich zu Tausenden dem sibirischen Setromspitem entstammenden, an der Nord- und Ostschles Spickbergeuß und anderer baumlosen Polarländer angeschwemmten Baumstämme.

Drontheim ist die Wiege des norwegischen Reiches. Her vurden die Könige gewählt und auf den Zeislidgehoben. Der Kultus des heiligen Las, des Königs, dessen Les, des Königs, dessen Leiche in silbernem Schrein hier bestattet lag, zog jährlich Tausende von Andetern herbei, und vor der Resounation, welche biesen Pilgerzügen ein Ende machte, war Droutheim die reichste Stadt Norwegens. 15 mal ist sie — salt gang aus Holz erbaut — im Laufe der letzten Jahrhunderte niedergebraunt. Jeht zählt sie noch 35,000 Einwohner.

Bir suhren sosort ans Land, wo wieder die lange Wageureise der Beperschen Miefsuhrwerte bereit stund. Ein strammer Norwege, der auch vos und no jagen sommte, sächte und in seinem Iweispanner zuerst nach der landschaftlichen Hauptschendwürdigkeit dieser Gegend, den Fällen des Alld, dern Straßen alle eine aufsällige Preite unrch die Stadt, deren Straßen alle eine aufsällige Preite — 30 bis 36 Meter — haben, zur Berminderung der Feuersgesahr; denn anßer einigen öffentlichen Hauptsgebäuden sind and wieder alse Hauft aus Holz erflett. Dann sührte der Weg dem klaren Bergstrome nach, der zwischen dichtevaloketen steilen Böschungen sließt, landeinwärts. Ab und zu mütt eine Misse einen Bruchteil beiser mächtigen Wasserraft; an einer Stelle sind der viellas Steilweiter unschliegen machtiger un keilform im Ausbette aufgemanert, viellas Steindreiter in Keilform im Ausbette aufgemanert.

um die Bucht der Stronfifnelle zu milbern. Die Ufer iind nicht durch Saschinen geschützt, sondern durch eine Borrichtung, welche ich sonk niegends gesehen: mächtige Balten sind durch eiserne Bindeglieder zu einer fortlaufenden, am obern Ende verankerten Kette verdunden, welche nun als beweglicher schwimmender Ball dem Uferrand, wo dies nicht schwerzieher, einen Schutz gewährt.

Die norwegischen Pferde, welche uns zogen, sind leistungsfähige, fettarme, aber sehr muskulöse kleine Tiere mit prachtvollem, unwerfürztem Schweise und einer ungewöhnlich dichten Mähne. Tierquaklerei wie im Süden haben wir nirgemds gesehen und die Fürsorge sir die Tiere zeigte sich in wohlthuender Weise wor einer stärkeren Seigung der Straße, etwa eine Stude hinter Trontsheim — ungefähr unserm "Aunühlestich" entsprechend — wo die Fahrenden durch eine Tasel am Wege zum Aussteigung aufgefordert werden. Hier war die Juschrift nicht nur norwegisch und englisch, sondern ausandpmsweise auch deutsch hentsch entschaft und Lautete: "Man bittet das reisende Publikum, selbst den Verg zu spazieren, um die Pferde zu schonen. Das thaten wir deun auch gerne und freuten uns über die tierfreundliche Naßregel.

Die beiden Falle des Stromes, bekrängt von schönen, lichtem Laube und Nadelholzwalde, sind wirklich sehens wert, namentlich der obere, wo die gewaltige Wassermasse, ahnlich wie der Rheinfall, durch einen Jessen nawei Teile geteilt über 100 Jus herunterstürzt und zum Teil als weißer Gischt wieder in die Hobe steel, wieden doben die Fluten sich zum Falle anschieden, lassen sie ftigtaltkarer Tiese wunderlich geformte und grell gefärbte

Felsen in überraschender Schärfe erkennen, ein Bild, wie es Boecklin zu malen versteht.

Nach Drontheim zurückgefehrt, besuchten wir vor allem ben Dom, wohl daß herrlichste Banwert bes Norbens, von König Olaf Kyrre im elsten Jahrhundert über bem Grabe Olafs bes Heiligen gegründet und später bebeutend erweitert. Brand und Blitschlag haben das



Oberer Cerfos.

Gotteshaus vielfach geschädigt und die 1869 begonnene und mit einem jährlichen Answand von 100,000 Kronen, (ca. 140,000 Franken) beighlossene Neskanration wird noch Jahrzehnte dauern. Aber was zu sesen ist, ist von überwältigender Schönheit. Durch ein romanisches Kapitelshaus gelangt man in das in reichster Gothik ausgeführte Kuppelachteck, das durchbrochene, schlanke Sänlengänge von in diesem gebirgigen nordischen Lande merwarteter Zierlichkeit zeint. Daran auschließend ist die in Kreuzstorm

gebaute Hauptfirche. Die Wände find aus graublauem Saponit, die Säulen — ein sehr wirtungsvoller Kontraft — aus hellem Warmor. Das Hauptschiff ist leider zur Zeit noch abgeschlossen und die Wertstätte. Um die Domfirche, die auch von außen einen erhabenen Eindruck macht, liegt ein freundlicher Kirchhof mit blumengeschmickten Grädern.



Dom in Prontheim.

Bevor wir auf inder Schiff zurückfehrten, freuzten wir ein bischen die Straßen der Stadt, freuten uns fiber eine in flotten Stile aus Stein erbaute höhere technische Schule und über die prächtigen Straßenalleen aus der vollfronigen nordameritanischen Pappel ("Bobbulus balsamisera mid'n hardden Be erflärte ein liebenswürbiger Botanister den Mitreisenden, und "Ich bin Se nämlich aus Leids,"ge" fügte er als Entschuldigung für die Orthoaraphie gemütlich bei.)

Bunft 6 Uhr follten wir abfahren; die Falltreppe war aufgezogen, der Anfer los; der Rapitan ließ das Schiff langfam wenden und die Rapelle fpielte auf Oberbeck einen Abschiedsmarich. Da fam aber noch ein verfväteter Nachgualer ver Extraboot, dem man warten mußte. "Berr Rapellmeifter, laffen Gie boch fpielen: 's kommt a Bogel geflogen!" rief's vom Promenadendeck herauf. Endlich war ber Spatling geborgen, bas Schiff gedreht und die zwei Schrauben arbeiteten vorwarts. Plotlich wird aber nochmals Salt fommandiert; das Auge des Rapitans batte ein weiteres Sindernis erfannt und gehn Minuten später kam es auch uns gewöhnlichen Menfchenkindern zu Geficht: eine mit dem Rastuch winfenbe Dame, welche von zwei Norwegern mit Aufwand aller Kräfte jum Schiffe gerubert murbe. Bon 400 wütenden Augenpaaren fixiert, flieg die Dame an Bord; es war eine wegen ihrer Rückfichtslofigfeit berüchtigte Wienerin, die "Aunafrau mit 16 Koffern und 30 Süten". Die taglich ameimal in gang neuer Toilette bei Tifch erichien und alltäglich - jur Qual ber Stewards -Tifchplat und Rabine zu wechseln wünschte und gewöhnlich gu nachtschlafender Beit um Thee und belegte Brotchen flingelte. Bas ben Paffagieren aus Zoologie, Botanif und Meeresfunde geläufig war, erhielt die Unglückliche als Titulatur, und man rechnete aus, daß die dreiviertelftundige Berivatung, welche fie bem Schiffe verurfachte. aenau für 300 Marf Mehrverbrand an Roblen bedente.

Run aber ging's vorwärts, unausgesetzt nach Norden. Als ich am andern Morgen um halb 7 das Verdeck betrat, schwammen wir bei berrlichstem Wetter auf offenen Merre, und das Erste, was ich erblickte, waren zwei Wase in unmittelbarer Rase des Schiffes, deren Rücken und die mächtige Schwanzschoffe über Wasser gucken und die nach jeweiligem Tauchen das bekannte Schauspiel des aufsprischenden Wasserprudels in deutlichster Weise gewährten.

Um halb 9 Uhr paffierten wir den Polarfreis mit einem deutlichen Ruck, wie einige Herren den Grünen weißmachen wollten. Einem naiven Schiffsjungen führte man den Polarfreis durch einen dem Objettiv eines Fernrohres vorgespannten Faden in überzeugendster Beise zu Gesichte. Ein Kanonenschuß gab Kunde von dem wichtigen Moment, den einige Amerikaner wieder mit Sett seiern zu müssen glaubten.

Möven und fräftige schwarzweiße Enten belebten das Meer; die letztern, sogen. Lummen, tauchen so gewandt, bleiben so lange unter Wasser und bewegen sich nachker durch Schlagen des Aussers mit den Flügeln, wobei sie eine deutliche Bahn zurüdlassen, so nach Art der fliegenden Fische vorwärts, daß es einige Zeit dauerte, bis ich sie in ihrer richtigen Eigenschaft erkannte. Sie sind bie daß sie untre bei Windströmungen weitere Streeken fliegen können.

Da das Wetter tadellos, ift alles an Vord in bester Lanne. Selbstverständlich sieht männiglich nach großen Seetieren aus und der Ruf "Wale, Wale!" schreckt auch die behaglich Schlummernden aus ihrer Anse. Alt und jung rennt zur Bristung, die meisten, um nachser mit dem erhabenen Betwustsein sich wieder zu legen, daß irgendwo ein Walfisch in der Tiefe der Salzslut vorbeisgerudert fei.

"Sie Unterländer, fommen Sie doch mal ruff; hier oben ist's diel schwer!" rust ein gemültlicher Süddeutscher ben ein Stockwerf tiefer Beilenden vom Bootsdeck herad zu. ""Re, Gerr Notarius; fommen Sie sofort 'runter; wir trinken Cognäffer!" schallt's aus der Tiefe. "Re, da finden Sie feine Gegenliebe; ich widme mich der Temperenz!" Derartige Dialoge sind so der Durchschnitts-qualität der Polarkreis-Kouversation an Bord der "Auguste Bistoria".



V.

Losoten. — Mitternachtssonne. — Conntag gur Gee. — Balfischdampfer. — Hammerfest. — Bogefriff. — Das Nordtap und seine Besteiger.

Gegen Mittag fam die südlichste der Losoten zu Gesicht — die Insel Baerd. Der Kapitaln lenkte von der Kommandborstäde her mieser Klumerksamkeit auf die dem Fischerbooten oft so gesährliche Meeresströmung — Masskrades die Strömung machte sich sogen Jusel Woskenaess, die Etrömung machte sich sogen dem Stener museres Kolossachanderes demerkbar.

Die malerischen, jum Teil noch schneebebetten Gebirgsinischn der Lofoten und der Westeraalen ließen wir in mehrständiger Fahrt rechts liegen. Das Austengebirgspanorama wurde nachher von Stunde zu Stunde interessanten von in der Nähe vorgelagerte Instegruppen mit sentrecht absallenden Felswänden, dald öffneten sich tie seinschen Spirce und mächtige schneebedete Gebirgszige im Innern. Bon unbeschreichten Reize vor das Farbentpiel auf Wasser und Land.

Aber das Beste des Tages kam noch. Hente ging sie zum erstenmal nicht nuter, die liebe Sonne; um Mitternacht stund sie als goldene Riesenschiebe noch 2° über bem Sorizont und fpiegelte ihr Bild im Deere, um fofort wieder ben Kreislauf bes tommenden Tages anzutreten. Der erhabene Moment wurde mit Musik und allgemeinem Umsug auf Deck und von den Amerikanern mit - Champagner gefeiert.

Mitternachtfonn auf ben

Bergen lag, Blutrot anzuschauen. Es mar nicht Racht, es war nicht Tag. Es war ein feltfam Grauen. fagt Cfaias Tegner.

Die Beleuchtunge: effette ber um Dit: ternacht über bem Sprigonte ftebenben Sonne find allerdings ungewohnte; aber das Entzücken vieler Reifenben über biefe Er= scheinung beruht, wie miricheint.bochhaupt= fächlich auf einem

Rontraftbewußtsein;



Mitternachtsfonne

mußte man nicht an ber Sand ber Ilhr, daß die gwölfte Stunde ber Racht ba ift, fo mare bas Schaufpiel von einem gewöhnlichen Sonnenuntergange in nordischen Landen faum zu unterscheiben.

Für uns Reifende brachte bie taghelle Racht ben llebelftand, daß teine gleichmäßige Trennung von Schlafen und Bachen mehr ftattfand. Man founte lange fich recht=

zeitig zu Bette legen; dugend Andere zogen vor, beim Schein ber nächtlichen Sonne fröhlich und munter zu bleiben und tagsiber zu ichsafen; die armen Stewards mußten großenteils 24 Stunden per Tag auf den Beinen sein und die "nachtschlafenden" Paffagiere fanden anch feine Ruse.

Am 9. Juli brach ein herrlicher Sonntag an. Um 6 Uhr ertönte vom Teck der Choral: "Bie schön leucht" uns der Morgenstern!" — Hinauf in die reine, sonnige Weerlust! Die Kapelle hatte sich unterdessen am Borderbeck neben der Kapitänskajüte aufgestellt. "Lobet den Herrn, den mächtigen König der Chren!" schallte es vom Weer zum himmel. Da kein Rebel und keine Wolfe den Horizont trübte, ließ der Kapitän unfer Schissen Kurs über Hammerfest nehmen, was dei trübem Wetter ein Wagnis gewesen wäre. Auf dies Weise wurde uns der Andlich der nördlichsten Stadt der Erde (70° 40') zu teil.

Eine Stunde vor erreichtem Ziele holten wir einen Balfischampfer ein, der vier mächtige tote Wale nachfeleppte. Unser Schiff hielt an und ließ das Fahrzeug dicht an uns herantommen. Da konnten wir die interessante Beute nicht nur sehen, sondern auch riechen; denn der eine der Niesen war schon kart in Berwelung übergegangen und durch Fäulnisgase zu einer unsörmslichen Wasse aufgetrieben. Ein zweiter trug uoch die mächtige Harpen im Leib. Auffallend ist die regelmäßige parallele tiese Längssaltenbildung am Bauche bes Teires. Der kleine schwarze Dampfer, der wohl seit Wochen mit der Unbill des nördlichen Einsneres

gekämpst hatte, sah sehr mitgenommen aus; die Bemannung — ein halbes Dukenb bärtiger Norvoger und zwei Jungens — staf in Ruß und Fett. Aber als unsere Kapelle ihre Nationalhymme spielte, da entblößten alle



Walfifchampfer.

das Haupt und horchten unbeweglich und ergriffen den geliebten Tönen. Das breifache Hurrah, das sie mit Schwenken ihrer geschwärzten Miden zum Dant in die Luft hinaus schwenken. Das schliebten und ber Tiefe ihrer Seele. An einem Seile wurden den Venten, die wohl viele Entbehrungen durchgemacht, Vrot, Fleisch vom Vennerangen hindbergeschlert, und nachdem

Saffter, Briefe aus dem hoben Rorben.

sämtliche an unserm Bord befindlichen photographischen Apparate sich des seletsamen Bildes bemächtigt, suhr unser Koloß stolz von dannen und hatte den kleinen tapfern Rivalen bald aus dem Auge verloren.

Unmittelbar gegenüber Sammerfest murbe bann ein halbitundiger Salt gemacht, fo baf man bas feltene landichaftliche Bild gehörig in fich aufnehmen fonnte. Die Umgebung ber Stadt ift troftlos fahl. Rein Baum wächft ba. Bom 18. November bis zum 23. Januar berricht absolute Racht; Die Conne erscheint mabrend biefer Beit nie und bas Licht wird bann eleftrifch probugiert. Aber im Commer ift reges Leben im Safen, welcher den Samptplat für ben Sandel nach Rufland bilbet. Auch die Fischerflotten nach dem Gismeer geben bon bier aus, und feit brei Jahren wird im Juli und Nuguft - fofern das Meer offen - alle acht Tage ein Boftbampfer nach Nordfav und Spikbergen geschickt. an welch' letterm Plate, in Gisfjord, die betreffende Gefellichaft fogar ein holzernes Unterfunftsbaus für Jager und Touriften hat aufftellen laffen.

Die Häuser Hammerseits sind alle aus Holz gebaut nich sehen sich gegen das graue Gestein des Gebirges nicht sehr deutsich ab. Immersin machen die Kirche und ein auf der Höhe liegendes großes Gasthaus, zu dem ein Zickzachweg sührt, einen freundlichen Eindruck eine weitschi sichtbare Granitsaule im Norden der Stadt trägt eine brouzene Erdingel und erinnert an die zussischapflandinavisch Wereidianunssing der Jahre 1818—1852, welche in einer Ausbehrung der Zahre 1818—1852, welche in einer Ausbehrung der Zolfe vom Eisner Kommerstefft bis zur Vonau (Ismail) durch Vorwegen.

Schweben und Rufland auf Besehl bes Königs Sefar I. und ber Kaifer Alexander I. und Rifolaus I. in ununterbrochener Arbeit ausgeführt wurde.

Daß Hammerfest auch den Auf der tinderreichsten Stadt verdient, fonnten wir bald sesen; der ganze Quai fund dicht voll kleiner Vorweger und Norwegerinnen, welche das serne Schiff anstaunten und die Weisen unserer Mussische mit Applaus sohnten. Zwerfs stieg die norwegische, dann die russische Aussische Sernze ist nicht weit entsernt und ein Vertreter der Antion offiziell in Kammersest), dann die deutsche und endlich die amerikanische Artivacklismen. Lanter als alles aber tonte das martige Seuwacherseit in meinem Hexxen.

Unter hurrah ber gangen Bevolferung - bie vielen hoben Kinderftimmen gaben aber entschieden den Unsfchlag - fchieben wir bon ber einfamen Statte und wendeten unfern Rief noch größerer Einobe gu. Landschaft murbe immer burftiger. Gebirgeftocke von auffällig regelmäßiger Pyramidenformation begrenzen den Fjord; eine Felswand zeigt die gang überraschen= ben Buge eines menschlichen Gefichtes: einer riefigen, fragend und drobend nach dem ungewiffen Norden schauenben Sphing. Ueber die fnapp mit Moos bewachsenen Felsabhange und über fteile Schneefelder eilten Berden von Rentieren mit der Gewandtheit von Gemfen und wurden durch das Rebelhorn unferes Schiffes zu raschester Gangart aufgeschreckt. In ber fteinigen Ginobe fab man anr Celtenheit einmal die Sutte einer Lappenfamilie. Dann brachte etwa ber Ruf "Bale! Bale!" Abwechslung in die Ginformigkeit; alles fturgte nach ber ent= sprechenden Schiffsseite, um mit allgemeinem Gelächter ber Enttäuschung ein paar harmlose, in elendem Nachen vorbeirubernde Lappen zu begrüßen.

In dieser Situation gedieh der Kalauer und wuchsen die Vermutungen über Andress Schickfal im Quadrate der Annäherung an den Punkt seines fühnen Ausstlieges. "Glauben Sie nicht, daß wir Andres suchen wollen, herr Doktor?" meinte ich zu dem gemüllichen, stets von seiner Gattin begleiteten Botaniker aus Leipzig. ""Nee, meine Frau leidet es nischt, daß ich And're machsaluk.""

Eine große und interssiante Abwechslung brachte die Gorbeischaft an dem steilen Bogelriss Svaerholt-Klubben. Dort nisten zu Millionen Eiderenten, Allen und Möwen, und durch hingeschleuberte Rateten ansgescheucht schwechte sie als treischende, mächtige Wolke in die Lust, wo sie m Glause der Sonnenstrabsen die Ersteichende, eines dichten Schwegestöders vortäusighten, oder stürzten sich lärmend in die nit weißer Vrandung anssprigenden Kluten, um bald wieder zu ihren häuslichen Pstächten Zuschleiben. Die Felswand ist siedertig mit Restern bedect. Ungelehnte Leitern ermöglichen den hersahrenden Fischen, einen Teil der Eier wie auch die softbaren Klumnködern zu erbeuten.

Abends gegen halb 9 Uhr stund es vor uns, "der Grenzstein der Schöpfung", wie Tacitus es nannte, das nörbliche Ende Europas, der schwarze, unheimliche, gerrissen Kolof des Korbfaps. Wir anterten in einer Bucht der Litzieite, wo im Sommer ein Filder in elene der Hitte wohnt und ein vonkliger Landungsteg den ber Hitte wohnt und ein vonkliger Landungsteg den

Jutritt zum Lande ermöglicht. Der von dort ausgehende Weg war sichon vom Schiff aus zu erkennen, zuerst als unregelmäßige, steil aussteigende Linie, dann als Zickzacklinie über Felsen und Schneeselber, als ob der Blit die Spuren gezeichnet hätte.

Nun ging's ans Ausbooten. Der Erste, der nach oben wanderte, war der vielgeplagte Postmeister, der



Das Rorbfap.

u. a. 4000 — jage viertausend — Ansichtsposittarten auf bie Spige bes Kaps zu schleppen hatte, um sie bort abzustempeln. Der arme Mann zeigte mir nachher seine mit Drucklassen bebeckte rechte Hand. Die Ansichtskartenwut erreicht überhaupt auf der "Auguste Vittoria" den höchsten Grad. Bor jeder Station werden ihrer zu Tausenden gefaust und beschreiben, und die Gesantzisser den auf dieser Kahrt versandten Kartengrüße dirtste 20,000

wohl übersteigen. Hinter dem Postmeister kletterten die tapfern Musikanten, die sogar die große Pauske mit in die Hohe ficheppten. Als wir and Land suhren, war der Weg die oden schon durch wandernde schwarze Punkte gekenuzeichnet, die sich namentlich auf dem Schne mit geradezu komischer Deutlichkeit abhoben, unten sehr dich von den zu ader immer dünner gesäet erschienen.

Ich hatte die Fürsorge über sanf Damen übernommen; der berzichteten nach einer Viertesstunde, zwei drachtes es dis zur Schneegerag! Oort kampfte in mir die Lust, den Spaziergang nach oben sortzusezen, mit dem ritterlichen Gefüsse der Verantwortlichkeit für meine Schutzbeschollenen. Das letztere siegte und ich zog — als schützenen. Das letztere siegte und ich zog — als schützenen. Das ich einigemal sehr unsanft auf den nassen, steilen Weg zu siegen lehr unsanft auf den nassen, steilen Weg zu siegen las en Mückzug an Der Weg war aber auch unter aller Kanone. Ein Seit, das an den schlimmsten Strecken Stüze gewähren sollte, war so misseade befeltigt, das es an den meisten Stellen als loses Tau am Woden lag, und oben, wo der kritischste Kunftieg begann, hörte es überhaupt auf.

So lagerten wir uns denn, glücklich unten angelangt, auf moofigem Grunde, freuten uns über die bunte darin wurzelnde Flora und fahen nicht ohne Behagen den alpenklubötiklichen Verluchen unserer Mitpassager zu. Da gab's zu lachen! Manch' Einer, der mit welterobernder Miene an uns vorbeizog und im Sturmschritt die ersten 300 Meter durchschrift, kam eine halbe Stunde höter als geknickte Rose mit bemütigster Miene oder auch volkernd und sindend zurück. Spezielles Veransigen

machte uns ein bune bon Geftalt, ber im fichern Bewußtsein, ben Grengftein Europas fpielend zu erfteigen, wie ein Sieger an uns vorüberschritt. Aber wie fehrte er über ein Kleines gurud! Ich habe ichon Menschen auf einem und auf zwei Beinen und in allen möglichen Gangarten marichieren feben, auch auf allen Bieren; ich fah die Species homo sapiens fcon hupfen, tangen, friechen 2c. - aber biefe bier bor Augen geführte Gangart war mir völlig neu. 3m Gefichte ben Ausbruck bon Anaft und Entfeten, ben Körber in Rückenlage, als ob er fich gegen einen aus ber Luft anftürmenben Drachen tampfbereit ftellen wollte, rutichte ber Unglückliche auf brei Extremitaten Boll um Boll bormarts, mahrend bie vierte frampfhaft bas am moraftigen Boben liegenbe, ichlaffe Seil hielt, von bem alles eber als irgend ein Salt zu erwarten war. Go froch bie Jammergeftalt au Thal, die Rocfichofe im Schlamme nachschleppend, und mag wohl Gott gedankt haben, als fie wieder horizon= talen Boben unter ben Fugen fühlte. - Benig beffern Erfolg zeigte ein febr trintbarer und forwulenter Beinbaron, der fich die Seitentafchen mit Rheinweinflaschen vollgepfropft hatte. Bon funf gu fünf Minuten ichuf er eine Labeftation und ebe die Mitte des Aufftiegs erreicht war, ging ber Borrat an "Starkungsmaterial" und der Thatendrang zu Ende; fchweiftriefend und puftend tehrte Gir Falftaff nach bem fichern Ufer gurud. 218 einer ber letten tam ber Schiffsbottor und machte meine Prophezeiung, er werde die obern Stufen des Barnaffos nicht erreichen, glangend zu Schanden. - Bon ben 360 Baffagieren gelangten faum 100 bis gur Spike bes Raps.

Dort wurde in einer Hütte Champagner ausgeschenft. Der Wirt soll an dem Abend 2000 Kronen eingenommen haben.

Einen ergreisenden Eindruck auf die oden Bersammelten machte es, als die Musikanten im Glange der aum Horizonte sich siechenden Sonne das Areusperscheit, "Zas ist der Tag des Herrn" intonierten. Ein kleines Intermezzo schult die übermütige Champagnerlaume eines Umerikanters, der auf der zu Ehren seines Besuches von Kaiser Wilhelm errichteten Steinphyamide eine leere Champagnerslassige mit der amerikanischen Flagge aufpflanzte. Ausz besonnen segte eine kleine deutsche Zumedas taktiose Zeug herruter; der kledikäter ader machte seine kleine deutsche Zumedas taktiose Zeug herruter; der kledeltsäter ader machte seine kleine deutsche Zumedas taktiose Zeug herruter; der kledeltsäter ader machte seine kleine deutsche Zeugen ausgeschehet — der Germanin ordentlich Albeitte seister.

Um 12 Uhr waren wir an Bord und genossen das Schauspiel der Mitternachtssome nochmals in glänzender Beise. Drohend ktieg vor und das grausige schwarze Gestein des Arrdkaps in die Höhe, am Fuße in glänzend grüne Begetation gebettet. Das Meer war wie wogende Tinte und der Nesser Somme in der bewegten Flut gewährte ein zauberhaftes Bild. Der lichte Horizont grenzte mit eigentsmilicher Schärt gegen das schwarze Meer ab. Bis gegen 2 Uhr sah man sie — die das Kap besiegt — die zickzackwege herunterkabeln; zwei Matrosen begingen sogar die Tollsühnsheit, ibet die kteine Schneeskächen mit Vigesschusslen

Roch näherte fich ein fleines Fischerboot unferm

Schiffe; zwei frisch gefangene Halibutten, von welchen jeder 100 Kilo wog, wurden für 80 Kronen als Nahrungsmittel für uns erstanden. Um 2 Uhr ertönten die letzten Weisen unserer unermüblichen Schiffsmusst die wurde der Anker gelichtet, vorwärts ging's — im tagshellen Lichte der Nachtsonne — dem Eismeere zu.



VI.

Bareninfel. — Eisberge. — Fahrt burch bas nörbliche Eismeer. — Gang burch bas Schiff. — Baffagiere. — Tageseinteilung.

Dffene See zwischen Digermulen und Aalefund, 18. Juli 1899.

Unfer Kurs gest wieder nach Süben. Spisbergen liegt hinter uns. Wir haben allerdings die Tück des nördlichen Eismeeres erfahren müssen, indem ein plöglich auftretender dichter Rebel, der die Fahrt in jenen Gewässern zu einer äußerst gefährlichen gestaltet hätte, uns zu früherer Rückelber zwang, als beabsichtigt war; aber ein hochinteressantes Stüc des merkwürdigen Länderund Meeressstriches haben wir doch gesehen.

Im Sonnenglanze und unter ben Klängen unferter Schiffsfapelle seite sich bie "Auguste Bistloria" um Allan Worgen bes 10. Just vom Nordstap weg in Bewegung; ihr nächstes Ziel war die Bäreninsel. Erst gegen 4 Uhr gab's Nuhe an Bord; so lange ließen mich das vom Promenadender her schallende frohe Lachen und dauf unsern Köpsen promenierenden Nachtwandler und Schwärmer nicht einschlafen. Der solgende Tag machte

ein dufteres Geficht : bleigran der Simmel und grau, ohne Glang, bas Meer: bagu eine Temperatur von 5 ° C. Froftelnd und in alle verfügbaren Mäntel und Teppiche gehüllt faß man auf Deck ober in geheigten Gesellichafts: raumen. Nachmittags blies ein eifiger Binb: bie Luft= warme fant auf 20; jest erft tam uns die Unwesenheit im nordlichen Gismeere jum Bewußtsein. Geevogel und gur Geltenheit ber mächtige Rücken eines Bales brachten etwas Leben in die fonft troftlofe Meereinfamkeit; einmal glitt auch eine Gruppe bon fechs folder Roloffe an uns vorüber - es waren wohlgezählt ihrer fechs -, aber als ich nach 10 Minuten auf die andere Borbfeite fam, hörte ich ichon von zwölfen erzählen und bei ber Tafel iprach man manchenorts von der Walfischherde von "mindeftens zwanzig Stud", mahrend ein jugendlicher Nimrod im Rauchzimmer nachher "gegen hundert" beifammen gefeben haben wollte.

Gegen 5 Uhr kam die Bareninsel in Sicht, ausnahmsweise einmal nebestreit, aber von dichtem Gewölk überlagert. Dieses unter 74° 30' n. Br. liegende Eiland wurde 1596 entdeckt und nach einem daselbst erlegten über 12 Juß langen Eisbären so benannt. Jeht paßt diese Rame nicht mehr, da kein einiges jener wilden Tiere dort mehr zu sinden ist. Das underwohndare, 68 Onadratstiometer große Gebirgsland gehört aussichließich der Bogel- und Fischweit und den Waltossen, von welchen Ungeheuern einstens von einer englischen Expedition unter Bennet innert sieden Stunden nahezu 1000 Stück erlegt worden sein sollen. Die Jusel besteht aus einem 50—100 Weter hohen selfigen Plateau, siert welche sich am süd-

lichen Ende ber 400 Meter hohe Elendsberg erhebt, fo benannt, weil von feinem Gipfel berab ein Schiffer bie Berftorung bes ihn abholenben Bootes mitanfeben mußte. Daß auch biefes vergleticherte Land einft beffere Reiten gefeben, beweifen die Steinkohlenlager, welche in machtigen Schichten zwischen Thonschiefer, Sand= und Ralf= ftein zu finden find und die wohl hauptfachlich Deutsch= land ben Befit ber Infel als munfchenswert ericheinen ließen. Bei der Annäherung entdeckten wir ftarte Treibeismaffen, die auffallend - fcon auf große Diftaug gegen die Meeresfläche abstachen, und einen prachtvollen Eisberg von Ppramibenform. Gein Urfprung von einem ber grandiofen Gleticher Spitzbergens war ichon ans feiner durchsichtig blaugrünen Farbe und feiner absoluten Schneefreiheit erfichtlich. Wenn man fich vergegenwärtigte. daß das, was man über dem Baffer ichwimmen fah, nur 1/8 der Große des Roloffes ausmachte, fo erhielt man Refpett por biefem schwimmenben Riefen und permieb es gerne, in feine unmittelbare Nabe zu kommen. Beim Dreben bes Schiffes zeigte ber Gisberg bie gang unverfennbare Form eines schwimmenden — Kameles, was von uns als garte Univielung aufgefaßt wurde auf uns Paffagiere, die wir, wie diefer Buftenbewohner, den warmen Guben verlaffen hatten, um im unbehaglichen Norden an frieren. Balroffe, welche einige Beobachter am Juke bes Gisberges zu feben verficherten, konnte ich mit unbewaffnetem Auge nicht als folche qualifizieren: wir wollen hoffen, baß es folche gewesen find, fonft hatten wir auf ber gangen Reife feine andern als bis auf die globäugige Frate im Baffer verborgene gn Gefichte bekommen. Ein zweiter Eisberg war dicht mit Bogeln besetht, die beim Ertonen unserer Dampspfeife mit Gefreisch in die Luft flogen.

Als wir uns dem nordwestlichen Ende der Jusel näherten, zerriß plößlich die Wolfendecke und in voller Schönheit erglänzten die sonwestrahlten vergleischerten Plächen und Abbrüche des Hochplateaus. Auftandeube Masten erwiesen sich als einem deutschen Schiffe angehörig, dessen Klaggengruß von uns erwidert wurde.

Bald hatten wir die phantosstischen Formen der selsigen Insel mit den zahllosen durch das Weer benagten Klippen aus dem Auge verloren und unst umfing wieder die trosstose Sindde des dewolkten Eismeeres. Diese Situation, bei der doch weiter nichts zu sehen ist, benütze ich, um dich, lieder Leser, zu einem Gaug durch das Schiff einzuladen, bei welcher Gelegenheit du auch einige der Mitreisenden kennen sousse.

Beginnen wir in ber Morgenfrüße in meiner Klaufe,
er Kabine ober Schiffskammer, wie das Ting seit ber
bentichen Sprachreinigung genaunt wird. So früh als
möglich, meist aber erst nach 6 Uhr, schwinge ich mich,
eine sleine aktobartische Leistung, aus ber Aeptelhurde,
sier Bett genaunt, und erfülle die Pslichten eines zivilisierten Menschen zur Erzielung einer gewissen Salonfähigteit. Der Begriff ist Gottlob besindert; ich sebe nach
bem landläusigen vaterländischen nub fümmere mich wenig
um Gespood und Lackschieb, vie sie unter den mitreisenden
"Touristen" der "Auguste Biktoria" allerdings überraschend
abstreich vertreten sind; ja sogar Frack und Chlinder
und vertreten Sehte sehen nicht, für den Aufertabet auf

Spigbergen befonders nügliche Gegenftande. Rachbem ich nich durch Poltern an der Band über ben Grad der fulturellen Entwicklung meiner lieben Nachbarinnen informiert, laff' uns auf Dect fteigen. Der Beg führt eine Treppe in die Bobe, bann zwischen ben muchtig arbeitenden Mafchinen hindurch in bas Gebiet ber Oberbedfabinen; bort liegen auch Baderei, Ronditorei und Rüchenlofalitäten; durch die geöffneten Thuren feben mir Röche und Bader in voller Arbeit; in machtigen Reffeln wird Fleisch gefotten - Die Paffagiere wollen ja täglich ameimal frifche Bouillon haben -; auch Rafe und Ohr bekommen ihr Teil; aus der Konditorei ftromt Banillebuft, und in der Sauptfuche feift der Oberfoch mit einer burchdringenden, fo phanomenalen Tenorstimme, daß ich Luft hatte, ihn für den O.=G.=B.1 zu werben, wobei aller= bings feine fulingrifchen Sahigkeiten Ginbufe erleiben müßten.

Eine weitere Treppe führt uns auf den Mittelpunkt des an Bord pussierenden Lebens, auf das Promeundenbert. Die vornehme Welt schläft noch und unbenügt stehen vorläusig die 400 eleganten, mit Plaids und Büchern belegten Liegestüßle in langen Reihen neben einander, mi mu Laufe des Tages nach allen möglichen Plätzen des Schiffes geschlerpt zu werden. Wie schon ist doch die Welt vom Stand- oder vielmehr Liegepunkte einer solchen Lagerstätte auß! Sind Beine, Arme, Kopf und Augen in der zwecknäßigsten Position, um zu nichts Juteressants sich entgehen zu lassen, si int nach wenig Minuten

¹ Oratorien: Gefangverein Frauenfelb — eine ausschließlich ber Pflege erufter Mufit lebenbe Bereinigung.

eingeschlasen und läßt schnarchend die malerischsten Fjords und die größten Walfische an sich vorüberziehen.

Hier, auf bem Borberteile des Bootsbedes, um Kapitänfabine und Kommandobrück, ift der Lieblingsplaß derjenigen, welche gern viel sehen und, ungestört dom Meuschengetriebe, die Raturwunder genießen möchten und welche
es nicht fürchten, wenn ihnen ein bischen Seewind um
die Ohren pfeist. Ju diesen gehört das kleine Trüpplein
Schweizer an Bord der "Auguste Bittoria". Nur Küchendunst und die Donnerwetter des Tenoristen am Bratspieße
stören gelegentlich den Frieden diese Hochplateaus. Dafür
kann man sich den Spaß machen, durch die offenen Lücken
aus der Bogesperspettive das Leeben und Treiben der Köche
gu beobachten und vor allem ihre sabelhafte Gewandtheit
im Transfieren don Fleisch und Gestügel bewundern.

Unterdessen fängt das Promenadendeck an sich zu beleben. Sin's nach dem andern erscheint; man erzählt sich die Erlebnisse der vergangenen Nacht; es gibt Leute, die immer gerade dann etwas ganz besonders Interessants Merkwürdiges gesehen haben wollen, wenn andere zu Bett lagen. Darüber allmorgendlich schmerzliches Lamento: "Sieh'ste Aujust, ich sachte ja doch, wir wollten noch en dischen auf Deck bleiben; da haben wir nun wieder die janze schöne Jeschichte verpaßt!"

Allem Arger und Geplauder macht bas um 8 Uhr ertonende Trompetenfignal ein Ende. Es ift die beutsche Infanterie-Lagwacht. Der beauftragte Blafer rennt wie befeffen im gangen Schiff herum, bis die Schlafer wach und die Sungrigen am Frühftudstifch versammelt find. Gefbeift wird in brei großen Galen, bon welchen bie Awei übereinander liegenden auf Borderdeck mit fürftlichem Luxus ausgeruftet find, mahrend ber Speifefaal auf Sinter= bed - bei ben Fahrten über ben atlantischen Ozean ben Paffagieren zweiter Kajüte dienend - etwas weniger pruntvoll, aber fehr behaalich aussieht. Uns führte das Los in ben fogenannten weißen Saal auf Borberbedt; bort ift man zu je gehn Berfonen auf begnemen Drehfantenils an einem Tifche gruppiert, und felbstverftanblich waren wir anläßlich der erften Mahlzeit begierig zu wiffen, mit welchen Menfchen uns bas Schickfal gufammengewürfelt hatte. Unterbeffen aber, im Laufe ber feither verfloffenen Wochen, haben wir uns gegenseitig tennen gelernt und ich habe die Chre dir vorzustellen: Beren und Fran Dr. K. ans Can Remo, eigentlich aus Leipzig, ein unter feinen Jachgenoffen fehr bekannter Botaniker, wohl ber meiftgereifte Mann an Bord; er hat zweimal die Erbe umfreift, war jahrelang in Südamerita, tennt Afrita bom Guben bis gum Norden und ift in Afien unheimlich zu Saufe; unr Auftralien blieb ibm bis beute fremb : aber "bas machen wir in zwei Jahren" verfichert ber reifeluftige Pflangenkundige, der nebenbei die fabelhafte Runft verfteht, ohne Gepad zu reifen und boch alles, beffen man etwa bedürftig fein konnte, vom Thermometer bis zur Konberlinfe, ausseinen Rocktaschen bervorzugaubern. Ein unverwüftlicher Sumor und ein foftlicher Appetit machen diefes lebendige botanische Konperfationslerikon gu einem febr angenehmen Tifchgefellichafter; wir find Ronfurrenten im Bertilgen von Butterbrotchen und verachten manches Feine, mas die Speifefarte bringt, fo bor allem die ewigen gebratenen Buter ober Gebrüder Buter, wie wir die Firma nennen, weil fie ftets als "Gebr. Buter" auf bem Denu fteben. Unfere weiteren Tifchgenoffen find zwei feine und liebenswürdige Familien aus Tonning (Schleswig-Holftein): ein foniglicher Landrat mit feiner Frau, "aus Magdeburg an die Baterfant perfekt", und ein holftein'icher Gutsbesiter, Nimrod in allen Fibern, dem es gehörig in den Fingern judte, als er auf Spithergen den Fürften Metternich und Gefolge jur Jagd ausziehen fah und ber, Befucher und Renner unferes lieben Baterlandes, mit feiner feingebildeten, bortrefflichen Frau uns Schweigern gleich zu Anfang mit fraftigen Sympathien begegnete. Bergeffen barf ich nicht eine ihrer Obbut unterftellte junge Dame, welche, ftets Sonnenichein auf bem Gefichte, burch ihr frohes Lachen und ihre natürliche Fröhlichkeit wefentlich zur Erhöhung ber richtigen Tafelftimmung beiträgt.

Bum Frühftud liefert die Ruche — außer Thee, Raffee und Chotolade mit Zubehor, täglich frifchen Brotchen Daffter. Briefe aus bem boben Borben.



Dedigene.

und hörnchen zc. - noch alles Mögliche an kalten und warmen Fleisch=, Dehl= und Gierspeisen. Der Gewohnheit treu begnügen wir uns mit bem "Orbinari": Raffee und Butterbrot, freuen uns, bes Staunens voll, über ben riefigen Appetit anderer, fpeziell der Amerikaner, die des Morgens ichon Unglaubliches leiften, und eilen fobald als möglich, vielleicht noch mit einigen Orangen ober andern Früchten der Tafel ausgerüftet, hinaus auf Deck. an die frische Luft. Dort, auf Bromenadendeck, ift's unterbeffen lebhafter geworben; viele ber Liegestühle find in Beichlag genommen, und es ware gute Gelegenheit, physiognomische Charakter- und, wer dazu Lust hat, auch Toilettenftudien zu machen; es ift namentlich die amerifanische Nation, welche die vielgestaltigften Inven jedes Alters, vom Rinde bis jum Greife, liefert und aus ihren riefigen Koffern bas Unglaubliche an Prunkgewändern bervorholt. Der Finanglowe an Bord ift der Amerikaner Banamaker (Bonnemacher beißen wir ibn); er bat für fich und feine Kamilienangehörigen die besten Luxuskammern aemietet und foll die Kleinigfeit von 175 Millionen befiten. Jener elegante Berr bort, mit fcmarg und graufarrierter Reisemüte, das pommadifierte Saar forafältig gescheitelt, das tropengebräunte, eigentümlich scharfe Geficht glatt rafiert wie ein englischer Lord, mit elegant geschnittenem bunkelfarbigem Rock, enganliegender schwarzer Sofe und Ladftiefeln, den ich jeden Morgen in aller Frühe bei "Wonnemachers" beraustreten fab, mußte der unbeimliche Millionar fein; ich betrachtete ihn volle acht Tage als folden und machte ihn im Stillen verantwortlich für einige Brozent bes foziglen Mikverhältniffes auf unferm Planeten, bis ich eines Morgens zu meinem Erstaunen ben eleganten Erzmillionar — durch eine halbgeöffnete Rabinenthüre beim Stiefelwichsen beschäftigt fah, was meine Achtung vor ihm feineswegs verminderte, aber immerhin bei weiteren Begegnungen meinen Gedanken eine andere Richtung gab. Ich hatte eben den Diener für den herrn angesehen; aber — beim Zeus! — Hosen Geschäftsächnitt waren auch darnach und rechtsertigten den Irrtum.

Dort in jener Ede wird ichweigerbeutich gesprochen : ba laff' uns hingehen; es find brei Berren aus Bafel: ber alte Junggefelle Dr. jur. 2., ber feit Jahren bie Belt nach allen Richtungen ber Bindrofe bereift, fein Schnell: läufer awar, aber ein fehr gewefter Mann und gemutlicher Gefellichafter; an feiner Geite ber gur Spegies ber Rentiere übergetretene ehemalige Raufmann R. (von uns in naheliegender Berballhornifierung feines Namens Refpini genannt), ftete tabellos vom Scheitel bis gur Soble, und endlich - die Gelehrfamfeit jum Schluffe - ber moblbefannte Professor ber Theologie, Berr Pfarrer B., ein flotter Läufer, ber in nachtichlafender Zeit ichon von Borb geht, um Land und Leute zu ftudieren, nebenbei ein geiftreicher und humorvoller Plauderer. Die elegante Römerin. welche fich in unverfälschtem Zuridutsch mit ihnen unterhalt, ift bie Gattin eines bedeutenden italienischen Ingenieurs, eine Frau, welche in ber ewigen Stadt als Initiantin und unermudliche Arbeiterin in allen menichenfreundlichen Beftrebungen eine hervorragende Rolle fpielt. Sie, die gleich gewandt in allen modernen Sprachen, boch mit Borliebe ihre Muttersprache spricht, rechnen wir auch

zu ben Unfrigen, wie auch ihren liebenswürdigen Mann, den Waldenfer und alten Jürcher-Polytechnifer, deffen Ohr unsere heimatlichen Laute sehr gut versteht. Es ist eine vornehme Ericheinung, voll Geist und Gemät und behaglich prickelndem Witze. "Das Schweizerdeutsit doch gewiß eine sehr schweres Prache," wandte sich strazlich ein Deutscher an ihn. "Man follte es kaum glauben; meine Frau spricht es nun seit 1½ Stunden ununterbrochen," meinte der mit Ungeduld dem Ende der baterländischen Konversation seiner Frau mit meiner Schwester entgegenschende Gatte.

Beiter auf Deck! Da liegen sie schon in allen möglichen Phostinten auf ihren Robrstifthlen, die Ginen lesne bie Andern plaudernd und Ulf treibend, Einige bereits wieder in sühen Schlaf versunten. Du wirst mir zugeben, daß Gott Moupheus nicht immer die Züge verkärt; jedenfalls bin ich überzeugt, daß jener sonst ion martialisch aussehene und gewöhnlich wie ein junger Kriegsgott über Deck steuernde herr mit dem jeht heradhängenden Untertiefer und den entigklich nichtstagenden Gesichtszügen sich nicht als "schlasender Krieger" möchte porträtieren lassen.

Bon "Hoheiten" sind an Bord: außer einigen deutschen Baronen ein italienischer Fürst mit seinem Leibarzt; dann der preußische Gesandte und bevollmächtigte Minister in Hamburg, Graf Metternich, dem der Damensalvon der zweiten Kajüte als Wohn: und Schlafraum eingerichtet wurde und der immer allein speist, ein vornehm sich aber in seiner; äußern Erzscheinung sehr einschließender, aber in seiner; äußern Erzscheinung sehr einschließen Errelblichen stelle ich

bir als freunduachbarlich Gesinnte noch vor ein prächtiges junges Espepaar aus Konstanz, das Bild von Kraft und Gesundheit und frohem Lebensmut, das überall tapfer mitmacht, Nordkap und andere hindernisse spielend besiegte und photographisch fiziert, was immer zu haben ist.

Der Gewalthaufen ber Reisenben gehört Amerika und Deutschland; England ist gar uicht vertreten. Dagegen hört man einigenorts die gemiktliche Wiener Sprache; u. a. ist anwesend Varon von Suttner (Onkel der Friedensfürstin) mit einer Tochter, der ichon vor 45 Jahren mit einem Erzieher ganz Norwegen bereist hat und ein damals angefertigtes Stäzenbuch zur Vergleichung mit der Gegenwart bei sich trägt — ein äußerkt jovialer alter Herr und böstlicher Erzähler, bei dem allerdings das jetige Norwegen gegenüber dem der guten alten Zeit bös wegfommut. "Früher verstanden die Leute wenigstens norwegisch; jeht aber, seit ho viel Englisches im Land ist, verstehen sie gar nichts mehr und globen Einen nur so an, wenn man in ihrer Wutterprache zu ihnen spricht."

Bom langen Deckspaziergang ermüdet, und um angesichts des vielen Absurden und Unglaublichen, was die menischliche Kreatur zur Schauträgt, nicht ein loses Me—und zu bekommen, lade ich dich zum Beluche der Gesellschaftsräume unseres Schisses ein. Da thront über den Speisesälen erster Klasse ein Schreibeslan in goldbüberladenus Rocccocstil, Wände und Plasond fünstlerisch bemalt, und in Verbindung damit eine wohlgeordnete Bibliothek, jede Ecke, wie überhaupt das ganze Schiss, vornehm elektrisch belleuchtet. Ein Druck auf den elektrischen Anops und es fommt angesauft der Libeatus-Selvevard und präsentiert dir. was du aus dem aufliegenden Bücherkataloge ausgewählt haft. Auch alle Schreibrequisten, vor allem hochelegantes Briefpapier und Enveloppen, stehen zu freier Bersügung und werden in unglaublicher Quantität, in taufenden von Bogen, beansprucht, großenteils auch verschleubert.

Da die Tische alle von schreibenden und whiftspielenden Ladies besett find, wandern wir weiter gegen die Mitte bes Schiffes; bort liegt ber Konbersations- und Mufitfalon, in feiner Ausstattung eine Gebensmurbigfeit für fich: in der Mitte ein berrlicher Flügel von Steinweg. extra für die "Auguste Biktoria" gebaut und dem Stil bes Raumes angebaßt. Behn Schritte weiter betreten wir bas Elborado bes Mannes, ben Bier- und Rauchfalon I. Rlaffe, ein Bunder ber Solgarbeit und Malerei, burch vier eleftromotorische Bentilatoren gelüftet. Brotchen aller Art, vom Caviar bis zum geräucherten Lachs, liegen à discrétion bereit, und frisches Münchner, Pilfener und Lagerbier bom Jag ift jederzeit zu haben und wird fowohl gur Befampfung ber Site wie gur Überwindung der Ralte gehörig genoffen. Die Frage nach "frischem Anstich" wird von dem Biersteward als versönliche Beleidigung aufgefaßt; "Bas glob'n Sie benn! Bo's Tag und Nacht fo läuft wie bei uns, da foll's ein lackes Bier geben?"

Von hier aus, in bequemem Rauchstuhl ausgestredt, ober aber, wenn du es vorziehst, auf offenem Deck genießen wir das von 10—11 Uhr stattsindende Frühlkonzert unserer Schissapelle. Ob's windet und bläst, ob's schwardt und rollt — die Kapelle thut ihre Pflicht; es soll sogar einmal vorgesommen sein, daß die beiden Clarinettisten

abwechslungsweise je einige Tafte ihre Stimme spielten und — über Bord seefranf waren, ohne je das Instrument aus der Hand zu legen. Allers, der Humorist, hat die Szene isultriert.

Um 11 Uhr ift große Prozession zu ben bouissonpendenden Teesstententer zu bequem ist, sich die Kraftbrüse felbt zu holen, dem wird sie auf einen Wint zum Liegesessiel gebracht; der Justand des Schlarassenlandes, wo einem die gebratenen Tauben in den Mund sliegen, wo einem die gebratenen Tauben in den Mund sliegen, ist dier also ziemlich erreicht. Mit Erstaumen sehe ich einzelne Wenschen von einer Mablzeit zur andern laufen, immer hungrig und verdauungsfähig; kein Gericht überpringen sie, und wo allenfalls im Tage eine steine Espanje eintritt, fällen sie sie weine Werglase mit Kunspern aus. Ich personlich spüre gar nichts von diesem appetiterregenden Essetz der Weerlust, und es gibt saum eine Gelegenseit, wo ich mich nicht von diesen Fleischöpsen der "Auguste Viktoria" zu der beimatlichen einsachen Küche zurüsssehen.

Kaum ift der Bouillonspaziergang zu Ende, so tutet wieder der Trompeter von Est—lingen, diesmal das destannte Motiv aus Fidelio. "Meine Herren, es hat zum erstemmal geblasen", ruft der Biersteward mit Steutorstimme in die lärmenden Tafelrunden. Ift das zweite Signal ertöut, so tritt Bewegung in die zu seften Gruppen erstiftalliserten auf und unter Deck. Jedes stredt seinem Speisselaon zu; der Tischsteward drecht deinem Etuss, so das Ewo. Hoches mit eine Sichsewegung auszussühren drauchen, um ohne irgendwelche Mitbethätigung der Handen, um ohne irgendwelche Mitbethätigung der Handen der Teller zu thronen. Ift die Lual dieses zweiten Krübstüds vorüber, so tragen wir

unsere durch den Konversationslärm geschädigten Ohren gerne wieder an die frische Luft, wo schwarzer Kassee serviert wird und woselbst dei einem Deckspagiergang die erste Tagescigarre vortresssich schweckt.

Die Rachmittageftunden werben verschieden ausgefüllt; Amerifa treibt gerne allerhand Aurzweil mit Dedfpielen, 3. B. Ringwerfen und Plattenschieben; Deutsch= land fpielt Cfat, lieft und fchreibt ober politifiert, falamert auch gruppenweife: benn balb explodiert's ba, balb bort mit unbändigem Gelächter, das auch Unbeteiligte mit fortreifit. Allerorts aber wird wieder fleifig gefchnarcht und geschlafen, und manch Giner liegt, bem Irdischen entructt, auf der Chaife-longue, die Quelle der Bildung aber, aus welcher er ichopfen wollte, bas Buch, nebenan am Boben, ober bem gufrieden und gefättigt lächelnden Munde, ber eben verficherte, nachmittags nie zu ichlafen, entfällt bie noch glimmende Cigarre, jo daß der Entjeelte erschreckt susammenfährt und zu allererft fich umfieht, ob er meniaftens von niemanden beobachtet werde. "Bett hatten Sie aber ein Auge voll gefchlafen, Berr X.!" ""Bas fällt Ihnen ein, Gie Jeheimspitel! Geben Gie benn nicht, daß ich mir eben was überlegte? Aber natürlich von jo 'ne Jeiftesarbeit haben Gie feene blaffe Uhnung.""

Wem's um ungeftörte Arbeit oder Leftüre zu thun ift, der sindet ganz oben, auf Bootsdeck, wohl ein derborgenes Plächgene im Schulz und Schatten eines der vielen Rettungsboote; dort hat man den weitesten Ansblick aufs Weer und sieht auch im internen Schiffsleben allerlei ergöhliche Szenen. Jum Malen beutlich bleibt mir u. a. ein kleines Genrebild im Erinnerung. Ivosichen

zwei Booten geschützt sicht bequem auf ihrem Rohrsessel zurückgelehnt die kleine Gouvernante von zwei amerikanischen Jungen und liest ihren Schutzbesohlenen vor. Der größere der Jungens liegt, das Kinn auf beide Hande gestützt und durch die vorgelesene Erzählung vollständig gesangen, auf der Segelkuchblache des einen hochs



Dedigene.

gelagerten Bootes und sieht unverwandt hinunter auf bie Leserin; der andere aber, ein Kleiner Schlingel, des auch die Pflich hätte, zuzuhorchen, treibt hinter dem Rücken der ahnungslosen kleinen Erzieherin allerlei Unfug und sucht vor allem durch Grimassen und Gesten und Rupsen die Ausmerksamkeit seines Kameraden auf sich abzusenken.

Wo man fteht und geht, hat man Gelegenheit, bie

freundliche Zuworkommenheit aller Schiffsangestellten — vom Kapitan bis zum Schiffsjungen — zu erfahren. Aur der Jahlmeister macht gelegentlich eine Ausnahne, je nach dem Goldgehalte der Paffagiere; das liegt eben wohl in seinem Berufe.

Um 7 Uhr ift vieder große Fütterung, an welcher wir Es-timos (der jächfilde Botanifer belohnt biefen Kalauer mit einem Pfennig) unter den Klängen der Tafelmulif nochmals mindestens eine Stunde ums beschäftigen. Die jeden Tag originellen und dem jeweiligen Kufenthaltsorte angedaßten Menus sind fünstlerische Leistungen des Farbendruck, welche in Hamburg extra sür die Höcht angefertigt wurden. Gine eigene Tenckerei an Bord besorgt alltäglich das Beitere, auch die Gerstellung der Konzertprogramme ze.

Um halb 9 Uhr ift auch die zweite Tortur des Tages, das Tiner, glüdlich vorüber, nud voir können als freie Bürger uns wieder auf Ded tunmeln und die Schönseiten der taghellen nordischen Nacht geniehen. 10 bis 12 Uhr ift nochmals Konzert für die Viere und Musifsbedürftigen, 12 Uhr jogenannte Polizeitunde, aber stets ohne Ersolg. Sind wir endlich in unsere Koje gekrochen und haben uns nach Abdrechen der elektrischen Glüdsfamme kulsschlag der Machige dagert, so schwieden unter dem einförmigen Pulsschlag der Waschine das unsere inner und unsogischer Verwirrung umgauteln den Träumenden die Vilder des vergangenen Tages — meist auf heimatlichen Voden verpflanzt.

Alles in allem, I. Lefer, ift unfer Schiff, wie bu fiehft, eine kleine abgeschloffene Welt für fich, in welcher

bie Menichen (abgesehen von dem Jwange der gemeinchaftlichen "frugalen" Abfütterungen) nach ihrer Inbividualität leben, arbeiten und genießen. Bier ober Baffer trinken, nachts schlaften oder schwärmen, als Einsiedler oder als "Gesellschaftstiet" die Tage vollkringen
mit vollen Jägen die Naturwunder in sich aufnehmen
oder aber sich langweilen. Taß einige Damen beim
Passieren der herrlichsten Szenerien, wo aller Andern
Auge mit Entzücken auf Gottes schoren Welt ruch, derselben blasiert den Nücken kebren und ihre Aufmertsamkeit
auf den Stickrahmen konzentrieren, habe ich mit heimlichem Arger hier oft gesehen. In Hauf hat ihr Stickrahmen wohl gute Auße.

Run aber weiter nach Spitbergen!

VII.

Spigbergen. - Bleticher- und Eiszeit. - Einfahrt in ben Eisfjorb. - Antunft in Abventbap. - Erfter Befuch ber Rufte.

Gegen Mittag bes 11. Juli tam Land in Sicht, und um 1 Uhr waren wir ber Rufte fo nahe, daß Gingel= heiten deutlich unterschieden werden konnten. Zwischen den mächtigen, zum Teil schneebedeckten, oft aber als dunkle Felswände jäh abstürzenden Phramiden erschienen großartige Gletscher, als nach unten breiter werdende Eisftrome ins Meer fich ergießend. Die blaulich fchim= mernden Abbruchflächen werden dirett von der dunklen Meeresflut bespült. Unter bem fürchterlichen Drucke, welcher die gleticherbelafteten Felsgebirge zu glatten Mulben ausschleift, brangen biefe Giswelten bem Meere zu und brechen ab, fobald die ftubende Unterlage fehlt, um als Eisberge dem Polarftrome folgend Amerita gugufteuern und allmählich unter ber auflofenden Rraft ber Conne zu verschwinden. Es ift etwas Erhabenes, biefen Brogeft, ber fich ungegablte Jahrtaufenbe gurud u. a. auch von den Alben gegen die deutschen Cbenen gu abspielte und beffen Spuren und Begweiser bie madh= tigen erratischen Blöde bilben, hier in natura fich voll=

giehen zu sehen. Gegenüber biesen Pulsschlägen ber Ewigfeit zerstiebt die Setunde Menichenleben in Nichts.

Die Breite des größten Gletichers von Westspilisbergen, mit welcher berselbe gegen die Meeressläche abstürzt, beträgt 20 Kilometer. Es wurden Eisberge, d. h. ijolierte Abbrüche desselben bevochtet, deren Gesantolumen auf 4000 Millionen Kubikmeter berechnet werden tonnte. Servesby sah eine Eismasse von der Korbe



Gleticherpartie (Spigbergen).

einer Kathedrale aus einer Sohe von 400 Fuß ins Waffer fallen.

Ilm 4 Ihr erreichten wir bei aufgehelltem Himmel bie Einfahrt in dem Eissspot (78° 11' nördt. Breite); die so benannte Meeresducht ift beidseitig mit Gebirgsstöden von auffallend gleichmäßiger Form begrenzt. Alle zeigen ein Hochplateau, das enorm steil zum Meere absällt; dazwischen liegen tief eingeschnittene Thäler. Die steilen Abhänge sind mertwürdig regelmäßig parallel gerifft. In den parallelen Schrunden liegt wie auch oben blendend weißer Schnee, in grellem Kontrast zu dem dunteln Gestein, so daß die Gebirgsägige wie sorgfältig vom Konditor tandierte Kuchen aussehen.

Wir biegen ab in eine Seitenbucht, die sogenannte Abontbab. Dort hat sich, teils durch Anschwemmung, wesentlich aber woss burch Abwitterung, welche burch Ebbe und Flut geglättet wurde, auf der sublichen Seite

ein ziemlich ausge= dehntes, flaches und nachber fanft bis zu den Sauptgebirge= ftoden anfteigenbes Gelände gebilbet. bas größtenteils fchneefrei ift und auf welches die Strahlen ber Sonne bereits einen Blumenteppich aezaubert baben. Ploblich entdect das Auge, als einziges Somptom menich: lichen Dafeins, ein Wiftherselt und 200 Meter danon entfernt ein bunfles



Einfahrt in Moventbay.

Holggebäube, welches 1896 von der Westeraalen Tampfichissigesellschaft als Unterkunftshaus für Jäger und Tonristen erstellt wurde. Und der Entstruung machte es den trostolosen Eindruck einer im Torsmoor stehenden einsamen Köhlerhitte. Wir sanden es geschlossen und leer, da der acht Tage zuvor nach Spithergen sahrende Tampfer, welcher Proviant und ben Wirt bringen sollte, wegen ungünstiger Eisverhaltnisse sich bem Inselreiche gar nicht hatte nähern können.

Rirgends ift ein Baum ober Strauch zu erbliden; aber wo der Schnee weg ift, so auf der Anstenniederung mid in den Thalern, grünt und blüht es um die Wette. Viele der Thaler sind aber noch mit machtigen Gletscher ausgefüllt und werden noch Jahrzehnte, vielleicht Jahrhunderte lang zu thun haben, dis ihr Eisdepot ins Weer gefunken ist. Im Hintergrunde aber, gegen das Junere der Insel, sieht man über den 2000 Ins hohen Vergen Eisselder von unermestlicher Unsdehnung.

Tanglam und vorsichtig drang unser brave Dampfer mit einem Tiefgang von zirka 10 Metern in dem fremden Fjorde vorwärts, während von 5 zu 5 Minuten ein alter Matrofe Cothungen vornahm und mit lauter Stimme dem Kapitan das Ergebnis auf die Kommandobrück zuschlenderte. "20 Faden – fein Grund!" (Jaden – 6 Juh). "33 Hoben – fein Grund!" "39 Faden – Grund!" Jeht rasselt tasselt eine Ankertette nieder und seit sohen wir. Alles, was Beine hatte, stund auf Deck, um den ungewohnten Anblich dieses dergeleicherten Polarlandes in sich aufzunchmen. Hunderte von Bogeln umtreisten schreiben unser Schiff; ab und zu tauchte ein neugieriger Sechund auf, um sofort wieder in dem falzigen Elemente zu verschwiden, einmal auch die grauenhafte Frage eines Baltosses.

In unglaublich furzer Zeit waren die drei Benginbartaffen unseres Schiffes slott gemacht und luden durch ihren puffenden Atem zur Fahrt ans Ufer ein, das immerhin noch einen Kilometer entfernt von uns lag. Das Meer war etwas unruhig, jo daß nur die weniger agghafte meiner Reisegesährtinnen sich zu sportiger Ausbootung entichloß. Um Land besuchten wir zuerst das Fischerzeit, in welchem eine Frau, zwei Männer und ein Kind überwintert hatten. Das Ergebnis ihres Jagdsschleißes war vor ihrer Vehausung ausgeheichert: getrocknete und eingesalzene Fische in Menge, einige Fässer voll Thran, in Meersalzlauge gebettet auch Kopf und Fell eines riesigen Eisbären, den sie zwei Monate vorher geschossen, als er die Hute zu beschunde, beren Getweiße und Felle herumlagen, gar nicht zu reben.

Als wir ben flachen Ruftenftreifen burchwanderten, wollte unfer Erstannen und Entzücken über die Fülle und ben Farbenglang reigender Blumen fein Ende nehmen. Arftifcher Dobn, gablreiche Steinbrecharten, Löffelfraut entibrieften zu Millionen bem bemooften Boben. Bon besonderer Lieblichkeit ift eine Erica-Art, deren Blüten die Form unferer Maiglodichen haben. Als einzigen Strauch, ber aber bie Doosflache nicht überragt, fanden wir eine grktische Weidenart. Ueberrefte von Walen und Balroffen, ungeheure Knochen aller Urt, Fifch- und Bogelleichen zu Dutenben lagen ba, in Geftein und Grin gebettet, merfwürdigerweise ohne allen und jeden Faulnisgeruch; das Organische fault in diefer nordlichen Breite auch unter bem Ginfluft ber Conne nicht, ba bie fie bedingenden Spaltvilge bier nicht fortfommen.

Mit Blumen seltenster Art und allerlei Trophaen (Mineralien, Knochen) beladen, traten wir den Rückzug an, der nicht ohne ein kleines Abenteuer verlaufen sollte.

Saffter, Briefe aus bem boben Rorben.

Bei der Absahrt vourde nämilich unser Boot auf eine seichte Stelle geworsen, saß dort sest und eine Spielball des unrubigen Meeres. Durchnäßt von den überschäumenden Wellen und elend hin- und hergeschautelt harrten wir der Eribiung. Aber ein Bersuch, uns durch eine andere Barkasse sieden zu machen, hätte beinahe unser Schiff jum Kentern gebracht und mußte aufgegeben werden. So blied nichts übrig, als in den aufen dahn überzusteigen — eine der Komit und abtanzenden Kahn überzusteigen — eine der Komit und unserwilliger Afrobatensprünge und Körperberdreigen nicht entbehrende Handlung — welcher uns dann naß zwar, aber in bester Stimmung an Bord brachte.

lleber Spihbergen ift noch Bieles zu erzählen; ebenso iber die herrliche Rückfahrt an ber norwegischen Kliegüber die Wunder der Mitternachtssonne bei der Einkahrt in Tromsoe und das dortige Lappenlager, über die Pracht der nordischen Welt bei Gudwangen und Marack, über den Besuch von und bei dem beutschen Kaiser in Aalesund und den Aussentschlie und Bergen, der durch die Freundlickfeit unseres dort domizilierten Landsmanns, herrn Herzog and dem Pfarrhause Güttingen, besonders genußreich sich gestaltete, und über vieles Andere mehr. Aber unser Schiff eilt dem Endziele, Hamburg, zu, und unser Verlangen geht nach der Heinat und nach dem Beruse Dațeim.

VIII.

Hapag. — Patriotifche Feftstimmung. — Graber an ber Abventbap. — Im Eife gefangen. — Jagb auf Spigbergen. — Balfifchfang.

Hapag! Wie anders wirtt bies Zeichen jeht auf mich ein als noch vor wenig Monaten! — Dazumal glitt mein Auge nichtsächtend an den fünf Buchftächen vorbei; heute zaubert das kleine Wort eine Flut von Erümerungen hervor; ich sehe de Wunder der nordischen Schärenlandschaften und des Polarmeeres; auf letzterm gleitet die stolze "Auguste Viktoria", das pruntvolle kleine Universum; auf der Kommandobrück steht die Hinderstum; auf der Kommandobrück steht die Hinderstum; auf der Kommandobrück steht die Schen von nachzu 700 Menschen aubertraut ist. Keiner zaubert, ihm volles Vertrauen zu scheiten, dem schon Thus eines pflichttreuen, kalklütig überlegenden Seemannes, der, ein Vär von Postur, mit gleicher Sicherheit sein stolzes Schiff leitet, wie er mit ritterlicher Grazie den Tamenhandkuß zu applizieren weiß.

Bom Promenadended her tönt fröhliches Leben; dazwischen die flotten Weisen der Schiffskapelle, vor allem die bergfrische Nationalhymne Norwegens. Und an allen Eden und Enden steht das Zauberwort Hapag, auf jedem großen und sleinen Schissteile — vom Nettungsboote bis zum Jahnstocher, auf dem Schilbe der Kapitänsmüge und jedem Kleidungsstüde, das der Steward und der Watrose auf jedes Signal von der Komunandvöuscher die Treppen hinaufslügt, um die Befehe "des Königs" entgegenzunehmen, hatten wir deshold in nahestiegender Erweiterung jeiner Signatur ichon am ersten Tage Harvagang getauft und ihn auf biesen Auf sogen gestauf sogen getauft und ihn auf biesen Auf sogen gestauft und sogen getauft und ihn auf biesen Auf sogen gestauft und sogen gestauft und sogen gestauft und sogen getauft und sogen gestauft und sogen getauft und sogen gestauft und

Hamburg-Amerika-Packethoot-Attien-Gesellschaft ist ber Sinn bes kleinen Wortes, das in der ganzen Welf so bekannt ist, daß ein mit Hapag adressierter Brief sicher seinen Weg sindet, und ein Jusall, der soeben meinen Blick auf die fünf Buchstaben fallen ließ, macht mir plößlich Mut und Lust, die in der "Thurgauer Zeitung" begommen Schilderung unserer nordischen Reiserlebnisse zu sindsten.

Mis gurück nach Spithbergen! Auf Flügeln des Gedonsfens ift der Weg im Nu gurückgelegt, obischon die Tistang ungefähr derjenigen zwischen Rio Janeiro oder Kapstadt oder Tibet und unserer Heimat entspricht.

Am Morgen des zweiten Tages wurde bei zeiten wieder und als volgähliges Trio das zauderhafte Land betreten. Dort erfuhr ich eine heimelige Uederraschung. Als wir an geschützter Stelle, in das blumige Moos gelagert, die großartige Moose, Gebirgs und Gleischerlandigaft beswunderten, packten meine Gesährtimen aus: eine veritable Schweizerfahn lamt Stod und eine Alasche Sonnen-

berger 1 1895er, von Baul Bartholdi, 2 Run wurde ein echt vaterländisches Teft gefeiert, wohl das erfte Schweizer= feft auf Spibbergen, und unter Schwenken ber Gabne. ergöhlichen Reben und lautem Soch auf die liebe Beimat ber Tropfen geleert, ben die Sonne unferes Thurgaus gezeitigt hatte und ber mir in meinem Leben noch nie fo portrefflich gemundet hat wie dazumal, am 12. Juli, unterm 780 nordl. Breite. Die Flaschen-Stiquette tragt nun die Aufschrift: "Connenberger 1895 von P. Bartholdi, am 12. Inli 1899 unter hochgehenden paterländischen Gefühlen geleert auf bas Bohl ber lieben Seimat von ec. ec. ec." In der linken obern Ede fteben groß und beutlich die Buchftaben D. G. B., B ein für fpatere Bolarfahrer, welche die Flasche entbeden, jedenfalls unlösbares Rätfel.

Rach der patriotischen Kahnenweihe durchstreiften wir. foweit nicht Sumpf und Moraft uns hinderten, freug und quer bas Gelande und jeder Schritt führte gu etwas Außergewöhnlichem und Intereffantem. Bor allem erreate unfere Aufmerkfamkeit ein Abhana ans Geröll, den ein ftarfer Gleticherbach im Laufe ber Jahrzehnte angespült baben mochte, und auf welchem verschiedene auffällige Erhebungen zu erblicken waren. Bei der Unnaherung fanden wir zwei schmudlofe Grabzeichen aus bolg und gemaltem Blech; das eine trug die Inschrift: Andrees Solm,

¹ Thuraquer Rotmein.

³ Frauenfelber Gefcaftefirma.

³ Dratorien. Gefang. Berein Frauenfeld, beffen Brafibent ber Ber: faffer ift.

Tromfoe; födt 7. April 1896; das andere: Jakob Hanjen af Hammerfelt, födt 28. August 1878, letterer ein während der sommerlichen Jagdzeit hier verunglütter Fijcher, der erstere aber Teilnehmer einer nordischen Tragödie, deren weitere Spuren in unmittelbarer Näche zu sinden waren nud mit der wir uns gleich beschäftigen werden. Wir schwückten der ührenden Zeugen menschlichen Dassein und Kampses in dieser nordischen Einöde — die schlichten Gräder — mit den schonften Blumen, welche der Boden spender

Bas hatte biefer Andrees Solm alles ergablen fonnen! 3m Commer 1895 hatte er mit brei andern Norwegern, Rlans Thue, Anton Rils und Rils Olfen, an ben Ruften von Beftspitbergen dem Gifchfang obgelegen, und als fie auf ihrem fleinen, einmaftigen Fangschiffe beimtebren wollten, verlegte ihnen bas unerwartet frub um bie Gubfpite berichwimmende Gis ben Beg. Gin ftarter Schneefturm trieb fie wieder nordwarts, und wo immer fie Gingang in einen ichutenden Gjord fuchten, fanden fie benfelben bereits mit Gis gefüllt. 3m nordlichen Gisfjord endlich, ber unter ber Einwirfung bes Golfftromes ant langiten offen bleibt, und zwar in dem Teil, in dem wir eben bor Unfer lagen, ber Adventban, fanden fie Buflucht, und bort fror ihr Schiffchen, die "Elliba", raich ein, fo daß die Infaffen febr bald die traurige Gewiß: beit hatten, fieben bis acht Monate in diefer troftlofen Eiswufte verweilen zu muffen, fern bon jeder menfchlichen bulfe.

An Bord zu bleiben war unmöglich. Die vier Männer errichteten baher auf der nachstgelegenen Anhöhe eine Notbehaufung, deren Konstruktion und überreste noch beutlich zu sehen sind. Etwa einen Weter tief ist der Suriad ausgehoben und die Grube mit Schiffsbrettern verschalt; darüber sindet sich aus Treibholz, Wast und Aubern ein



Mothutte.

Tach erstellt, das noch teilweise mit Zinkblech vernagelt ist und das dazumal von den Insassen mit Kentierhäuten.! Rasen: und Woospossser bebeckt wurde. Zum Eintritt diente die noch vorhandene Kajistenthire. In der jeht

Die Schreibart Rentier — mit einem n — ift bie einzig richtige; ber Rame ftammt nicht etwa von rennen, sonbern von reen, b. h. rein, also eigentlich Reintier.

großenteils abgebedten Hütte, in welche ich hineintroch, waren als weitere Zeugen bes dort verlebten Winters noch zu sindern: ein Vertterverschlag, der mit Nentierssellen ausgefleibet die Schlasstätte gebildet hatte; dann ein verrosteter, zertrümmerter Herd, der ehemalige Kochberd des Schisses, ein niedriger Tisch, ein Kiste mit Handwertszeug; serner zerrissene Strümpse, Handschungsstäde anderer Art; Knochen von Nentieren, Fischen, Wogeln — die Überreste der winterlichen Mahlzeiten — lagen ringsberum zerstrent.

Den langen Polarminter brachten die Gingeschneiten und Bereiften mit Jagd und bem Guchen nach Rohlen in möglichft entfernten Lagern gu, um ber Saubtgefahr ber Unthätigfeit in ber permanenten Dunkelheit, bem Scorbut, möglichft zu entgehen. Bis 22 Grad Regumur Ralte hatten fie zu ertragen, fo bag Anton Nils bie Nafe abfror: trothem ging er acht Tage nachber wohlgemit und frohlich fingend auf die Jagd - um nicht mehr gurudgutehren. Bahricheinlich hat ihn ein Gisbar bergehrt. Das gweite Opfer mar Andrees Bolm, ber am 30. Marg am Scorbut ftarb und, ba bie Erbe hart gefroren war, jum Cout gegen Suchfe und Baren einft= weilen in zwei Gaffer geftedt wurde. Cobald bas Gis bes Fjords - im Juni 1896 - in Bewegung tam, magten fich die zwei Uberlebenden auf fleinem Boote binaus, um Fischerschiffe aufzufinden; aber fünf Tage lang wurden fie auf offenem Meere umbergeschlagen und hatten nur robe Bogel als Nahrung, und als endlich ein Fischer fie rettete, waren fie beibe auch am Scorbut erfrantt. Trothem fuhren die treuen Gesellen, bevor fie beimmarts ftrebten, nochmals nach der Abventbah zurück, um ihren Kameraden zu beerdigen, und das Grab, neben dem wir standen, war das Werk ihrer matten und kranken Hande.

Ühnliche Ungludsfalle ereignen sich von Zeit zu Zeit und auch dem größten Zouristenschiffe tann es passieren, sofern es zur Unzeit, spater als Ende August, Spiheregn aufsucht, daß es sich plöglich und unerwartet in einem Hord durch Sis seitgebaunt sieht. — Plögliche dichte Rebel, entsetzliche Stürme und unerwartet Treibeisblodade sind die Gefahren des Polarmeeres für die Schiffahrt.

Ginen Berfuch, an ben fcneefreien Abhangen bes nachstliegenden Berges in die Sobe gu fteigen oder eines ber fich öffnenden Thaler gu begeben, mußten wir bald aufgeben, weil ber Boben infolge bes herabriefelnden Schneewaffers überall moraftig burchweicht war, fo baß wir bis über die Anochel einfanten. Bie's in biefer Begiehung weiter landeinwärts beschaffen fein mochte, erfaben wir an Schuhwert und Rleidern bon Graf Metternich und einigen andern Jagofreunden, welche morgens 2 Uhr unter ber Führung von zwei norwegischen Fischern fich einige Stunden weit ins Innere begeben hatten und nachmittags mit reicher Beute gurudtehrten. Die Menge bes angetroffenen Bilbes ftanb amar binter ihren Erwartungen gurud: einige Tage gubor war ber Rronpring von Italien mit feiner jungen Frau, die dem nordpolfahrenden Bergog der Abruggen das Geleit gaben, hier gewefen, und die jagdluftigen Italiener follen innert zweimal 24 Stunden gegen 200 Rentiere an ber Abvent= ban erlegt haben; nicht ber geringfte Teil fiel bor bem treffficheren Rohre der Montenegrinerin. Bon der Beute wurden einfach die Geweiße mitgenommen; das Übrige blieb liegen. Daß ein jold graufames Schützenfelt die harmlosen Nentierherden für die nächsten paar Wochen verscheuchte und in entserntere Regionen trieb, liegt auf der Hond. Indes waren die Spuren des Tieres überall so reichlich verhanden, daß man glauben konnte, sich auf einem ihrer hauptweidepläge zu besinden. Auch brauchte man nicht sehr weit zu geben, um schollbete man nicht sehr weit zu geben, um schollbete



Geweihe zu finden, welche von den Tieren jeweils im Dezember oder Januar abgeftogen werden.

Eingebenk der vortrefslichen Eigenschaften des Kentieres, seiner Ansprachslosigkeit betresse Ernährung, seiner universellen Rühlichfeit umd seiner absoluten Unschädlichfeit und in Erinnerung an die Thatlache, daß es, wie sossiele — sogar sossiele von Menschenhand bearbeitete Kentiergeweise — es beweisen, einst über den größern Teil Mitteleuropas verdreitet gewesen sein muß, fragte ich mich oft, warum es wohl noch niemandem eingefallen sei, unsere Alven mit diesen tresslichen Tieren zu bevölkern. Es ist doch fehr mahrscheinlich, daß fie fich gang gut afklimatifieren würden.

Die Nimrobe unter ben Schiffspaffagieren, welche gu bequem waren, ftundenweit bergauf- und thaleinwarts au laufen, ließen ihre Mordluft an den arglos berumfliegenden Strandvogeln aus. Biff, paff, buff fnallte es allerorten, und Dutende von zwectlos getoteten ober verwundeten Enten, Moven und Giberganfen fielen gur Erbe ober gudten im letten Rampfe auf ber glatten Deeresflache. 3ch freute mich ftets foniglich, wenn ein mit felbftbewußter Sicherheit abgegebener Schuß jum Arger bes Schüten und unter Salloh ber Bufchauer ben eingigen Effett hatte, die Flug- ober Schwimmgefchwindigfeit bes Bielobieftes um 100 pCt. gu befchleunigen, ober wenn eine Taucherente, welcher ber totliche Schuft galt, blitichnell unter bein Baffer verschwand, um fehr vergnügt hundert Meter davon entfernt wieder aufzutauchen. Da in Spitbergen fein Jagbichein notwendig ift, bleibt es porläufig das Eldorado aller Jager, bis die dortige Tierwelt fo vernichtet fein wird, daß es fich nicht mehr lohnt, Bulver und Blei dorthin zu tragen. Allerdings find ja nur einige Ruftenftriche zugänglich und bas mit 1000 Jug bider Eisschicht bededte Landesinnere wird den Eisbaren und Bolarfüchsen porläufig noch ein ficherer bort bleiben; aber wer weiß, mit welchen Mitteln fich das raffiniertefte aller Raubtiere, der Menfch, in Butunft auch diese unzugänglichen Einöden begehbar machen wird!

Die großartigste Jagdepoche Spisbergens fällt in das siebenzehnte Jahrhundert. Anno 1607 lentte der berühmte Seefahrer Hubion die Aufmerksamkeit der Welt auf die ungeheure Menge von Walfischen, Walrossen, Robben und wertvollen Pelztieren, welche jene noch wenig besannte — zehn Jahre vorcher durch den Holländer Warents entbectte — Inselgruppe bevölkerte. Daraussin führen alle seefahrenden Nationen hin und lagen sich zwanzig Jahre lang tüchtig in den Hoaren, dis endlich durch einen Bertrag die Jagdgründe geregelt und verteilt wurden.

Die intenfipfte Nanathatiafeit entfaltete Bolland. 3n ber Smeerenberg (Smeer = Fett : bergen = bermabren) auf ber Amiterbaminiel maren oft gleichzeitig gegen 300 hollandifche Schiffe anweiend; mabrend ber furgen Commermonate bevölferten über 12,000 Menfchen bie obe Landichaft und die Mitternachtsfonne war Jahrzehnte lang Beuge aller nur bentbaren Lafter: bas fpielend leicht verdiente Geld manderte in Spiel: und Trinf: höllen und ichuf ein arftisches Coboma und Gomorrha. Der Balfischfang blieb zweihundert Jahre eine fo ergiebige Quelle bes Reichtums, bag man in Solland unichluffig war, ob bem Safen von Smeerenberg ober bemienigen bon Batabia grokere Bebeutnng beigumeffen fei und welcher im Ernftfalle guerft zu verteibigen ware. Einige Rablen mogen biefe unglaublichen Thatfachen erhärten:

Der grönländische Bal, der bis 3000 Zentner schwer wird, bildete früher das Hamptwild der Gewässer Spihergens, hat sich jetzt aber insolge Jahrhunderte langen rücksisoschen Bernichtungskrieges zaht ganz weiter nach Vorden verzogen. Ein einziges Exemplar konnte 20,000 Mark an Wert abwerfen. Der Hamptwert liegt in der

bis ju 40 Centimeter biden Spedichichte gwifden Oberbaut und Mustelfleisch, welche zu Thran ausgesotten wird, und in ben fogenannten Barten, jenen hornigen Riefergebilden, aus welchen man bas Fischbein gewinnt (2500 Kilogramm ber Tier und mehr). Die Barten bienen dem Tiere bagu, feine Nahrung gu fangen; mit geöffnetem Maule von fechs Meter Länge und vier Meter Breite durchschwimmt es den Ozean, wobei Millionen fleinster gallertartiger Meertierchen des durchströmenden Baffers an ben Bartenbaaren hangen bleiben und perfculudt werben, fobald fie fich in größerer Menge angefammelt haben. Wenn man erwägt, welche Billionen biefer fleinsten Organismen tagtaglich nötig find, um einen berartigen Riefen zu ernähren, fo kann man fich eine Borftellung machen, in welcher Bahl fie im Dzean enthalten fein muffen. Gie machen bas Bolarmeer oft auf meilenweite Entfernung miftfarbig, und das fogenannte "fchwarze Baffer" wird aus naheliegenden Gründen von ben Balfischfängern besonders gerne gufgesucht.

Die Hollander haben seiner Zeit jeden Sommer zu Hunderten dieser haben lierer erlegt, also buchstäblich Gold aus dem Meere gehoben. Genane Zahlen ans jener Zeit sind mir nicht bekannt; dagegen erfuhr ich, daß eine amerikanische Walfischangesellschaft noch 1858 eine Zagdbeute von 20 Millionen Mart genacht hat, und daß in den letzten Zahren von den verschiedenen norwegischen Walfischstinnen (die wegen des entsehlichen Gestankes, den die verwesenden Reste der Rieselleber ausströunen, alle auf Inseln oder von nenschlichen Ansieden der Ansieden der Ansieden der Riesen keiner ausströunen, alle auf Inseln oder von nenschlichen Ansieden der kunsen der kiefen fich befinden der von entsenten Küten sich besinden der von nenschlichen

schnittlich 2 bis 3 Millionen Mark per Jahr und per Station umgesetht wurden,

Auch hier an der Küfte der Abbentbah trasen wir allerlei lleberreste von Balfischleibern, unter anderm riesige, von der Sonne gebleichte Kücken-Birbel, deren einer ein ganz respektables Gewicht repräsentierte.

Der Grönlandwal ift, wie oben ermahnt, in ben Gemäffern Norwegens und Spigbergens faft gang ausgestorben und in die bom Gife verbarritadierten Bonen bes hochften Polarmeeres vertrieben. Die Arten, Die bort noch geiggt werben, find: ber maffige und wertvolle Blauwal, der Finnwal, das längfte Tier der Erde, bis 100 Tuk lang, aber bedeutend ichlanter als ber Grönwal, und einige fleinere Balarten, alles jogenannte Furchenwale, weil ihre Bauchhaut im Gegenfat gum grönländischen Bale in Langsfurchen gelegt ift. Der Schrift von Georg Begener entnehme ich, bak es auch eine Balart mit Bahnen giebt, von den Seeleuten "Specthugger" genannt, weil fie, nach berü-hmten Muftern, ju mehreren bereint ihre größten Bettern angreifen und große Stude Sped aus ihrem Leibe herausreißen. Es find Rampfe beobachtet worden, bei welchen der geaugstigte Groftfavitalift in feiner Not weit über bas Baffer hinaussprang, ohne daß er bie fest au feinem Bauche hängenden Schmarober abichütteln fonnte.

Die Jagd auf Bale ist vier Seemeilen von der Küste entstent für jedermann frei; dagegen darf die Vertwertung der Beute nur auf norwegischem Gebiete stattsinden, weshalb ausländische Fänger nur im Dienste einer norwegischen Gesellschaft fischen dierten oder aber einer Aftiengesellschaft angehören muffen, die auch Norweger zu ihren Mitgliedern zählt.

In frühern Zeiten mar ber Balfifchfang ein Gefchaft voll Romantit und Gefahr. Auf ausgefettem fleinem Ruberboote mußte man fich bem Tiere fo weit zu nabern fuchen, bag ber Sarpunier ihm ben Wiberhaten in ben Leib fchleubern fonnte; ba galt es benn, im gleichen Momente bas Boot aus bem Bereiche ber Schwangfloffenschläge bes wütenden Tieres zu bringen, und nachher famen die fritischen Minuten, wo der davonrasende verwundete Bal burch Abwickeln ber harpunenleine bas Boot in Gefahr brachte. Oftmals hat eine Störung bes blitischnellen Ablaufes ber Rolle Schiff und Leute in Die Tiefe geriffen. Seutzutage bedient man fich zum Balfifchfange jener fleinen Dampfboote, beren wir eines vor Sammerfest gefreugt hatten. Es find eiferne Dampfer pon 70-80 Kuft Lange, die auferst schnell fahren und am Bug eine brehbare Ranone tragen. Die Sarvune. welche dieses Feuerrohr schleubert, ist an langer Leine am Schiff befeftigt und enthalt in ihrem Ropfe ein Sprenggeichoft, bas im Momente bes Ginbringens in ben Balfischforver erplodiert und lange Biderhafen hervorschnellen lakt; das furchtbar verwundete Tier ichieft mit ber Geschwindigkeit eines Blitzuges in die Tiefe - gefolgt von ber rafch fich abwickelnben Leine, kommt aber bald wieder zum Borichein, um zu atmen ober aber - bereits verendet. Der Todesfampf ift qua weilen fo furchtbar, baf er bie gange Gee in Aufruhr bringt. Dit Inbel wird es begrußt, wenn bas Tier nach bem Barpunenichuß Blut blaft, "bie rote Flagge zeigt"; das bedeutet eine ganz rasch tödliche Verletzung von Gerz und Lungen.

Es giebt wohl fein Tier, das für die Erforfchung unserer Erde eine solche Rolle gespielt hat, wie der Walsisch. Seinen Spuren solgend brangen Walflichfänger ichon in frühen Jahrhunderten dis in die nördlichen Weere, und lange vor Kolumbus haben bastische und normannische Walflicher den Weg nach Amerika zurückgelent.

IX.

"Malerische Gruppe". — Beutegug an ber Rufte. — Fischerzelt. — Die Pacht bes italienischen Kronpringen. - Sotel Spihbergen.

Unterbessen hatte sich der größte Teil der Schiffspassagiere ans Land gemacht, und wir bemertten aus der Entsernung, wie sie sich zu einem Zuge ordneten, vorans einige Matrosen mit der deutschen, der amerikanischen und der Hamberger Flagge, dann die Schiffsoffiziere und die Musik; unter klingendem Spiele dewegte sich der Gewalthaufen landeinwärts. Da giebt's was zu siehen; also im Trad über Stod und Stein und quatschende Pfüßen, die Hände voll friedlichen Rauds: Pflanzen, Knochen und Steine, in der rechten die katternde Schweizerfahne!

Bor einer sachten Erhebung machte ber aus allen benkbaren Koftsimen und Toiletten zusammengesette Jug Halt, und es wurde zu ben vorjährigen Gebentzeichen ber Anwesenheit ber "Auguste Viktoria" auf Spishergen ein neues gesetz, eine hübsch ausgestattete eiserne Tosel mit der Inschrift: "S. S. Auguste Viktoria, Hamburg; 12. Juli 1899." Ueber der Tosel thronte ein Schild

н а

mit ${f P}$, getragen von einem Schiffsanker. Das Ganze ${f A}$ ${f G}$

murbe auf einem eifernen Stativ in ben Boben geftogen, mit Steinen malerisch blockiert und von den Matrofen mit Moosplatten und Blumen beforiert. Unter bem Klange ber verschiedenen Nationalhymnen (n. b. das "Rufft bu mein Baterland" ber Schweigerfehlen ging in bem "Beil bir im Giegesfrang" nicht etwa unter: benn bie Gibgenoffen ftunden, wie in ber Schlacht bei Cempach, bicht beifammen) und Schwenten ber Banner erhielt bas Bahrzeichen unferer Nordlandsfahrt feine Beibe. Dann ordnete man fich (es war in der Berfon bes herrn Dreefen aus Fleusburg ein vortrefflicher und weltbefannter Berufs-Photograph anwefend) zu einer "malerischen Gruppe", um durch die nordische Sonne fich beremigen gu laffen. Uhnungslos ftunden wir mit unferm Schweigerfähnlein in vorderer Reihe. "Die Flage muß wech!" rief's aus ber Sinterphalang - nicht etwa aus Animofität gegen das weiße Areug im roten Feld, fonbern weil der Reflamant mit Recht es fich verbitten tonnte, baß feine Gefichtszuge burch ein Stud - wenn auch noch so patriotisch flatternden - Tuches zugedeckt würden. Wir maricbierten alfo unverwundet in die hinterfte Reihe; von dort ber aber fällt die hochgehal= tene Schweizerfahne auf ber gelungenen Photographie gu allererft in die Augen: in der Mitte der Fahnrich, por ihm bie beiben getreuen Lebensgefährtinnen, rechts und linke ale Stuten bee Baterlandes Baba Laroche und Brofeffor Böhringer.

Da wurde bann gleich bie patriotifche Erregung weiter ausgeschmiebet: Im Glodenfund wollten wir am folgenden Tage offiziell bas eidgenöffifche Banner aufpflangen und von dem Lande für Mutter Belvetia Befit ergreifen: Brofeffor B. übernahm die Festrede, und Baba 2. wurde einftimmig zum Abmiral ber schweizerischen Marine ernannt. In das ichone Brojett fiel ein bitterer Tropfen: Die Flasche Connenberger-Thurgauer war bis auf die Ragelprobe geleert; wir hatten "teine ameite au berfenden", und fur ben Feftredner und ben Abmiral blieb als einziger bescheibener Genuf bas Riechen an der leeren Flafche, deren Duft aber noch genügte, ihre Buge freundlich zu verklaren. Gin tudifcher Polarnebel hat aber ben Blan vereitelt und bamit auch bie Gefahr einer politischen Intervention bes übrigen Guropas abgewendet.

Nachbem die Zehntels-Schunde Anhe und freundiches Tächeln, welche der Photograph verlangt hatte, glüdlich überstanden war, zerstreute sich das Bolt nach allen Richtungen, und bald bot das fremdartige Gesände ein recht malerisches und bewegtes Bild: lleberall kleinere Gruppen von entzänkten Blumensammlern, da und dort ein blutdürftiger Jäger zum Schus bereit, an allen Ecken Amateurphotographen männlichen, namentlich aber weiblichen und jogar sächlichen Geschlechts. Einzelne, vorab die Schiffsbemannung, fürmten, ohne Richtsdiauf bodenlosen Sumps, landeinwärts und bergaufwärts, und männiglich sehre mit zusammengesesenen Bentiergeweihen und andern Karitäten zurück. Einen Bären brachte Keiner; auch die größten Blagmeure mußten

gestehen, keinen solchen, nicht einmal von weitem, erblickt oder gewittert zu haben. Auch das ersehnte Walroß ließ sich nirgends sehen.

Bir beannaten uns mit bem leicht Erreichbaren, und unfer Schat wuchs zusehends. Abgesehen bon reigenden Pflangen erbeuteten wir feltene Mineralien, Steintoblen, prächtige Berfteinerungen von Arpptogamen und allerlei Blattpflangen. Dann erregte unfer Intereffe bie Menge und Berfchiedenartigkeit des herumliegenden Treibholzes: teilweise zeigte fich basselbe bearbeitet, entstammte also Fahrzeugen, die vielleicht in Beftindien Schiffbruch gelitten hatten und beren Fragmente burch ben Golfftrom hieber geführt worden maren. Andere Stude entpuppten fich als Lerchen- und Erlenholz, und ich ließ mir erzählen, baß an ber Oftfufte Spitbergens erftaunliche Mengen biefer Stamme mit Regelmäßigfeit angeschwemmt merben und oft gange Buchten ausfüllen. Gie murgelten einst in bem großen fibirifden Stromgebiete, murben durch die im Commer hochanschwellenden Gemaffer ihrem Stammorte entführt, ins Deer gefchwemmt und gelangten mit bem Polaritrom endlich an Spikbergens eisumgurtete Rufte. Es ift ja befannt, baf biefe Treibhölzer den Bewohnern der baumlofen Gegenden Gronlands, 38lands - überhaupt ber Bolarlander - feit Jahrhunderten ihr Rug- und Brennholg liefern, und die Renntnis ber arftischen Deere und ihrer Strömungen ift nicht zum minbeften burch bas großgrtige Phanomen bes Treibholges erweitert worden.

Eine überaus interessante Thatsache ift es, bag man in Spigbergen oft stundenweit im Innern und auf be-

trächtlicher Hohe über bem Meeresspiegel, zu welcher die größte Springflut niemals gelangen kann, Treibolz und Walfsichknochen sindet. Daraus zieht man den Schluß, daß im Laufe der Jahrhunderte entweder das Land sich man den Schluß, daß im Laufe der Jahrhunderte entweder das Land sich gehoben oder das Meer sich gesenkt haben muß. Diese Rivbeanveränderung wird auch in Sandvinabien beboachtet. Eingehauene Klippenzeichen haben sich imert 40 Jahren um nahezu 50 Centimeter gehoben, und eiserne Ringe, die vor vielen Jahren zum Anbinden der Kähne bienten und welche durch einen umgemalten weißen Kreis weithin sichtbar gemacht sind, siehen jeht so hoh, daß sie nicht mehr gebrancht werden können. Da nan die alten Etrandlinien weder unter sich, noch mit dem Meerespieges parallel sindet, wird der an eine Bodenersebung, als an ein Sinken der Wasserskate zu den benken sein.

Einige der von mir gesammetten Treibholzstüde mögen seit Jahrhunderten dort gesegen haben, ohne zu saufaulen; ihr Bolumen ift underändert, und die Holzssaferung ist deutlich zu sehen; aber man glaubt zuerst, ein helles Miner al zu sinden, und ist erstaunt über das geringe, jedenfalls noch unter demjenigen des Kortholzes stehenden bestäftige Gewicht. Auch Uederreste von Tieren schlesphen wir mit, unter anderm einen Rentierschädel, in dessen wir mit, unter anderm einen Rentierschädel, in dessen hößengan zie allersei artsische Moosen und Austen-pflanzgen angessebelt hatten; dann Movenstügel, Knochen, Geweise und andere Gertlicstein mehr.

Es war sehr unterhaltend, nachher an Bord die vom Lande her Jurükfehrenden zu beobachten; die unglaubichsten Dinge wurden hergebracht, und in unacher Kadine sah es gegen das Ende der Jahrt, namentlich als in Tromfo die Lappen ihre buftenden Gegenstände noch an den Mann und die Fran gebracht hatten, aus wie in einem Naturalienkabinett; auch die Atmosphäre stimmte, und ich will hier verraten, daß verschiedene Paffagiere einige von ihren mit Stolz gezeigten und mit Liebe geborgenen Trophäen — des zunehmenden Aromas halber — nächtlicher Weise dem verschwiegenen Tromas halber — nächtlicher Weise dem verschwiegenen Troma aber blieb, wie das Phlegma beim Spiritus.

Einen befondern Ungiehungspunft bildete die fleine Anfiedlung der norwegischen Fischerfamilie, welche im hölzernen Touriftenhaus ber Befteraalen = Dampfichiff: gesellschaft überwintert, nun aber ihre Belte bezogen hatte und eifrig ber Jagd oblag. Ihre edelfte Beute mar ein Gisbar, beffen Belg famt Ropf fie gur Ronfervierung ber Saare in ein Gaf mit Salglauge geftedt hatten. 180 Rronen b. h. girfa 250 Franten follte bas Brachtftud toften (in Bergen wurde für einen ausgearbeiteten Belg gleicher Große bas 21/2fache verlangt), und um 150 Rronen erftand es ichlieftlich ein Serr fura bor der Abfahrt der "Augufte Biftoria", von Bielen beneidet um ben Rauf, ju bem fie die Courage nicht gehabt hatten. Da wiederholte fich bann die Geschichte bom Juchs und ben fauren Trauben; "bie Farbe bes Belges war nicht icon: mabriceinlich liefen bie Saare fehr bald; bas Musmachen wurde ein Seibengelb toften" 2c. 2c. ", Aber ein Gel war ich boch, daß ich ben Brachts: ferl nicht gefauft habe; fo 'n Fell! und bagu bireft ab Spigbergen!"" meinte ein Chrlicher.

Co lange ber Gisbar feinen feften Befiger hatte,

wurde er gehörig ausgenüßt. Die zartesten Damen ließen sich an ber Seite des grausamen Tieres, dessen Kopf allerdings kaum mehr blutdürstig aus der Salzlauge hervorgudte, photographieren. Einige von Photograph Treesen arrangierte Gruppen vor der Fischerhütte, inmitten der mannigsachen Beute um den mächtigen Kopf des nordischen Eiskonigs gelagert und durch die schlichten Fischnigk gelagert und durch die schlichten Fischnigk gelagert und durch die schlichten bas Attribut malerisch im höchsten Grade.

Als wir wissensburftige (neugierige?) Schweizer unsere Köpfe ins Innere des Hauptzeltes stecken, lagen die Wänner noch schwarden unter ihren Fellen am Boden, während die Frauen und ein zirka sechsjähriges Kind sehr munter die vielen Fremblinge musterten. Der Haustellen Fremblinge musterten. Der Haustellingst des Weite gefucht; auf zirka 200 Meter Distanz bellte er die "Auguste Biktoria" und ihre am Land promenierenden Insaßen an und beantwortete jeden Lockruft und jede Annaherung damit, daß er davon und wie verzuckt in weiten Kreisen herumraunte.

Das niedrige Zelt enthielt außer den Schlaftagern benerläßlichsten haushaltungs und Rüchengegentlände; neben der Kaffeemühle thronte eine Guitarre, die wohl einft die mehrmonatliche Polarnacht fürzen half. Wie melancholisch mögen ihre Saiten in die nordlichtdämmernde eiswüfte hinausgeflungen und was werden sich die lauschenden Baren und Blaufichse badei gedacht haben!

Unterbeffen erhoben sich auch die Bater bes Fischerzeltes und eröffneten sofort einen kleinen Markt; außer ber mannigsachen Jagdbeute: koftbaren Fuchsbälgen — bis 100 Kronen pro Stüd gewertet — Rentier- und Robbenfellen und Geweißen, getrocheten und frischen Fischen und Bögeln aller Arten wurden namentlich auch sehr ichne Bersteinerungen feilgeboten, welche sie bei Jagdstreifzügen in den nächstliegenden Thälern und Gebirgsftöden gesammelt hatten.

Giniae Sacte voll Giberbaunen ftunden verfaufsbereit, jener feinften Flaumfebern, mit welchen bie Giberganfe ihre Brutnefter bicht und warm polftern und welche ihnen von den Sammlern unter bem Leibe und den Giern meggeraubt werden, meift mit famt einem Teil der lettern. 3ch beobachtete eben einen originellen Sandel, ben ber eine unferer norwegischen Lotsen abschloß, als Sochzeits= geschent für seine brei im kommenden Monat gleichzeitig fich verheiratenden Tochter, wie er mir fagte. Die zwei Fifcher offerierten ihm einen mit Giderdaunen vollgestopften Cad an 50 Mart. Das Gewicht tarierten fie - ba eine Bage fehlte - aus freier Schatung auf 50 Rilo. "Bägung vorbehalten". Der Kaufer bezweifelte bie Richtigkeit ber Taxation, und als ich, als Unparteiischer barum erfucht, die Laft auf höchstens 40 Kilo schäkte. murde ohne weiteres von ben Fifchern biefes Gewicht in Rechnung gefett und der Breis auf 40 Mark reduziert. Der Räufer machte ein autes Geschäft. Beim Reinigen ber Daunen geben allerdings faft zwei Drittel verloren, fo daß ihn schließlich — die Reinigungsspesen mitberückfichtigt - bas Kilo auf 4 Mark zu ftehen kommen wird. Aber ichon in Tromice bezahlt man 36 Mart pro Rilo, und weiter fühmarts find die Breife noch höher. Alles in allem wird alfo ber Bater feinen brei Tochtern je ein

Geschent im Werte von 180 Marf maden, für welches er nur 20 Marf zu bezahlen brauchte.

Gegen Abend - als wir ichon bie Sauptmahlzeit hinter uns hatten - also girta 9 Uhr, tauchte ploblich eine nacht auf, die bom Gisfjord ber fich unferer Bab naherte. Ber mochte bas fein? Balb erfannte bas Muge bes Rapitans bie italienische Flagge und fignalifierte ben Rronpringen bon Italien mit Gemablin und Gefolge. Rafch manderte bas grußende Flaggenzeichen auf bie Maftipite; die Rapelle erhielt Orbre, die foniglichen Gafte angublafen und fich gur Empfangshymne bereit gu ftellen, und - mas Beine hatte - ftund auf Promenadenbed, um bie Anfommlinge gu feben. Betst - ein machtig widerhallender Salutschufg. Die fronpringliche nacht ift in unmittelbarer Nahe und beginnt grüßend unfern Schiffsfolok zu umfreisen. In biefem Moment intoniert unfere madere Schiffstapelle im Bewußtfein, gang bas Richtige getroffen zu haben - ben Garibalbimarich. Bot Better, aab bas eine Anfregung! Der erfte Schiffsoffigier fam im Galopp gerannt und benannte ben Rapellmeifter mit bem oberften Beftandteil einer nüplichen und fonft harmlofen applogischen Spezies: Die Harmonien brachen bei bem girfa fiebenten Tafte jah ab und "es fam umgebend jum Bortrag" die regelrechte koniglich italienische Rationalhymne. Ob der Kronpring ben Lavius bemerft, weiß ich nicht; eingebeuf ber guten Freundschaft zwischen feinem Großvater und bem Manne, ber ihm die Krone brachte, Garibalbi, hatte er fich jedenfalls nicht barüber zu ärgern brauchen.

Reben der Junogestalt feiner montenegrinischen Gattin

sah der kleinere und schwächliche italienische Thronfolger nicht gerade imponierend aus. In dem gedrechlichen Körper soll ader, wie zuverlässige italienische Berichterstatter und sagten, ein seingebildeter Geist und tresslicher Charakter wohnen.



Nacht des Kronprinzen von Italien vor Spigbergen.

Die Yacht war — nachdem sie dem Herzog der Abruggen das Geleit gegeben — hieher gefommen, um wo möglich Prodiant aufzunehmen; da das Abouentbayunterfunstshaus aber noch leer stund, mußte sie underrichteter Sache weitersahren. Selbstwerständlich satte es sich unser italienische Jürst nicht nehmen lassen, die föniglichen Hoheiten rasch an Bord ihres Jachzeuges zu besuchen. Treimal umtreiste dasselbe unsere stolze "Auguste Bittoria"; dann richtete es seinen Kurs unter gegenseitigem Winken und Tücherwehen und Abschiederufen nach Süden.

Als Ranfen am 26. Juli 1896 nach breifabriger Abwefenheit im Bolareife auf Frang Jofepheland gum erstenmal wieder mit Menschen gusammentraf, erfüllte ihn feine aus ber Beimat eingehende Nachricht mit folchem Stannen, wie die Kunde von dem Touriftenhotel, welches die Befteraalen=Dampfergesellichaft auf Spitbergen er= richtet batte. Es war auch wirflich eine fin de siècle-That, in dem einfamen nordifchen Infelreiche, das bisber nur von Balfischfängern und Nordpolfahrern berührt worden, ein Unterfunftshans für Touriften gu fchaffen, dasjelbe mahrend der zwei Commermonate durch regel= mäßigen gebntägigen Dampferperfehr mit bem normegifchen Festlande zu verbinden und foggr - ein Voftamt. natürlich mit Unfichtspoftfarten, bafelbit zu inftallieren. Rommandant bes zwifchen Spitbergen und Sammerfest girfulierenden Dampfers ift Otto Sverdrup, ber berühmte Rapitan ber "Fram" Ranfens: als Birt auf Spikbergen funktioniert jener Bernt Bentfen, welcher bon Ranfen feinerzeit noch in letter Stunde por Abfahrt der "Fram" in Tromfoe für die Nordpolervedition angeworben war. Sportsleute haben nun Gelegenheit, mit Retourbillet nach Spitbergen zu fahren und nach Belieben einige Bochen in der Adventban zu verweilen. Alles zur Meer: und Ruftenjagd Notwendige fteht dort zu ihrer Berfügung, und für 10 Kronen (girka 14 Franken) ber Tag finden fie in dem "Sotel" reichliche und gute Berpflegung und Unterfunft.

Wie schon gemeldet, war die Bude während unserer Anweienheit noch geschlossen, do der Tampfer, welcher Wirt und Proviant und die ganze Installation bringen sollte, das blodierende Eis nicht zu durchdringen vermochte. Die Gesellschaft hat allen Grund, dies zu bedauerr; denn die 350 Passagiere der "Auguste Viktoria", von den durchigen Mussanten und Schisseumen nicht zu sprechen, hätten ihr eine reiche Einnahme gesichert. Einen Schoppen auf Spischergen hätte jeder getrunken und der Anrität halber wohl auch ein bischen Walfsichragont oder Kniliches gekostet.

Das fleine Hotel macht, aus der Nahe gesehen, einen fremblichen Eindruck; es ilt ein einstdiges Holzhaus im Chaletitil mit gerdumiger Beranda. An ein größeres Speisezimmer mit Wiener Sesseller reihen sich beidseitig fleine schmucklofe Schlafräume an mit je 4—6 nach Art der Schisstojen übereinander angebrachten Holzbritischen Gin Miniaturecksimmerchen war, wie einzelne rudimentäre litensilien erkennen ließen, Postoffice und "Schreibsfalon". Sogar ein halb vollendeter norwegischer Vrief lag auf dem tintenbeklerten Löschpapier.

Wir umftöberten das einfame Haus wie Einbrecher, probierten jede Klinke, suchten jeden Laden, deffen Jaloussien brüftigen Einblid gewährte, zu öffnen, und einige junge Amerikaner erstiegen unter Führung des Schiffspotthalters jogar das Dach, von wo sie sich Eingang verschaffen konnten. Ihre Beute waren einige sehr leere Champagnerund Bierflachen.

Zum Schluffe postierten fich die 10 Mitglieder unserer Tijchgesellschaft möglichst malerisch auf der Beranda und ließen sich, um ein bleibendes Anbenken an den mehrvodentlichen gemütlichen Berkehr auf der "Auguste Biktoria" zu haben, photographieren. Der Zahsmeister des
Schiffes — gar nicht unser Freund — hatte die Unverfrorenheit, sich uneingeladen der Gruppe auch einzuverleiben; wir rächten uns daburch, daß wir beschlossen,
ben gutgenährten, etwas prohigen Herrn in Unisorm auf
unsern Bilde als — Hotelportier zu bestlarieren.

Die ganze Nacht — fie war ja taghell — flogen



Botel Ubventbay (Spigbergen).

die Dampfbarkaffen zwischen Schiff und Küste hin und her. Jummer wieder zogs einen ans Land, um nochmals die Winder der nordischen Blütenwelt ans der Nähe zu sehen oder noch irgend etwas Interessantes zu erleben oder zu erbenten.

Und an Bord herrschte die asserbete Stimmung. Die sonnige Nacht war so lau, daß man ohne Überzieher auf Ded lustwandeln ober bequem ausgestreckt die wunderbare Szenerie genießen konnte. Mit überraschender Schärfestachen die Konturen der Gebirge und Firnselder gegen den blauen himmel ab, und die auf der Userlaudschaft

noch herumkrabbelnden Touriftlein sah man in all' ihren Bewegungen lädgerlich beutlich. Der Kontrast zwifchen ber Eintagsfliege Menich und den grandiosen Wartsteinen der Ewigseit ist mir Caum je so zum Bewußtsein gekommen.

31 Bett modie niemand; das erhebende Gefühl, glüstlich am Endziel der Hahrt angelangt zu sein, und eine Flut ganz neuer, ungeachter Sindrücke verscheudet allen Schlaf. Im Biersalon wurde — ohne Respekt vor der Polizeistunde — stramm konzertiert; nach Mitternachzog's auch und solide Naturkneiper noch zu Pschorr und belegten Volden, und voir erwischen als Augemusse gerade noch den geistreichen Berliner-Walzer: "It denn kein Stuhl da, Stuhl de für meine Hulda, Hulda, Kulda, Mida, Stuhl de Mitter werden werden und Geschlicher — gleichviel ob leer der Mund oder proviantvoll — mit der nötigen Inbrunst mitbelungen wurde.

Endlich gab's Ruhe und Frieden; der größte Teil der Menscheit schlief, unbekummert um die nachtschwärenenden Außnahmen, und erwachte erst, als andern Morgens in aller Frühe die Ankerkette rasselte und unser Weerriese wieder zu atmen und sich zu recken begann.

X.

Abfahrt aus ber Abventban. - Bolarnebel. - Seefrantheit. - herrliche Ginfahrt in ben Gjord von Tromfoc.

Der Morgen bes 13. Juli war nicht von tadelloser Schönheit. Nebel und Bolfen verhallten den größern Teil der majeftatischen Gebirgs- und Gletscherlandschaft; aber das Gewölf war in Bewegung und wer während der Ausfahrt aus dem Eisfiord auf Deck ftund und rückwärts schaute, konnte abteilungsweise nochmals alle die Berrlichfeiten genießen, welche fich tags zubor ihm eingeprägt hatten. Bald erschien ein imposanter schneebedeckter Gebirgestock in der Bolfenlucke, bald ein sonnenglanzender Gleticher, beffen Ende nicht abzuseben war, bald ein grünender, schneeflectiger Abhang, und oft glaubte man, die Strahlen der Sonne müßten im nachsten Augenblicke den Schleier gerreißen, der über der nordischen Land= ichaft hing. Aber wenn eben bie Ronturen erscheinen wollten und man im Begriff mar, bas malerische Gefamtbild ber Rufte Spikbergens nochmals in fich aufzumehmen. fo verschwand es wieder in dem neckischen Naturspiel, und man mußte gufrieben fein, in irgend einem Teile bes Gefichtsfeldes ein fleines Stud Belt gu erbliden.

haffter, Briefe aus bem hoben Rorben

Je mehr wir uns dem offenen Meere näherten, best bichter wurden Gewölf und Nebel; schliehlich sah man kaum mehr zehn Schritte vorwärts; der Nachbar auf Ded erschien, auch wenn man sast Schulter an Schulter mit ihm stund, in ziemlicher Entsernung, und unan konberstete wie Schwerhörige ober durch Handkangen Getrennte.

Bom Kapitan erging ber Befehl, die vafferbichte Schotte zu schliegen und die Rettungsboote Itar zu nachen. Zann ertönte jede Minute das schreckliche Geröfe des Nebelhorns. Diese Maßtregeln hatten für Nervöse und zaghafte etwas Bennruhigendes; dem ruhig Mexelegenden gaden sie ein Gesähl von Sicherheit. Immerhin mag da und dort einer die Querichotte zum Kuchuc gewünscht haben, wenn er — vielleicht in sehr pressanten Geschäften — von seiner Kabine aus eine kleine Extursion unternehmen wollte und die altgewohnten Bege plöglich durch eine eiserne Band verrammelt sach.

Langjam, langjam burchichnitt unjer Schiff Rebel und Wellen; Kapitän und Lotjen verließen die Kommandobrücke nie, und auf jedem Auslugvoiten spähte ein Matrose in die graue Ungevißseit hinaus. Das Bewußtsein, möglicherweise in unmittelbarer Rähe der Jacht des italiemischen Kronprinzen zu sein und sie gelegentlich anzurennen, mag wohl die Ausmerksamteit und Borsicht noch vernehrt haben.

Nach 2 Uhr mußten wir auf der Höhe des Belljund sein, in den wir einlaufen sollten. Das war nun allerbings in dem Nebel eine absolute Unwöglichfeit. Der Kapitan ließ anhalten; in fast lautloser Stille, welche nur das grauenhafte Heulen des Nebelhorns unterbrach. hob und fentte fich unfer machtiges Schiff auf ber nebelbedectten Flut und in gespannter Erwartung harrten wir bes Momentes, wo ber Nebel gerreißen und wir bie Riefengleticher bes Glodenfundes erbliden fonnten. Aber er tam nicht und nach 11/2=ftundigem Warten melbete ein Unichlag, "baß ein Unlaufen bes Bellfundes leider unmöglich fei und die Fahrt nach Tromfoe fortgefett werden muffe." Dann begann wieder bas ronthmifche Geräusch ber Maschinen; unfer Schiff brebte nach Guben und wir schwenkten die hüte und riefen dem naheliegenden, aber unfichtbaren Spigbergen unfer Lebewohl gu - alle, trot ber Enttäuschung, in gang vergnügter Stimmung, nach und nach fogar Brofessor B., der doch feine zweifel= los ichone, für den Bellfund bestimmte Schützenfestrede nicht hatte ablaffen fonnen.

Der Nebel wich nicht bis zum späten Abend, und wir fuhren nur mit halber Geschvindigseit, die übrigens, um Kohlen zu sparen, bis Tromse beibehalten wurde, auch nachdem die Welt wieder durchsichtig geworden war. Auf Deck blieb noch alles vollzählig, während die Neihen no er Tasel bedenkliche Lücken aufwiesen. Das Trama, blaß und angstichweistriesend mit zugehaltenem Munde plößlich bei der besten Rummer des Menus vom Tische aufzustehen und — von hundert mitselbosen Augenwaren verfolgt — hinauszuwanten, mochten Borschitzig nicht riskieren; wenn man zu spät kommt, ist's sür alle Beteiligten unangenehm. Aber auch unter den Tapfern, die mutig vor ihrem beladenen Teller saßen, gab's einige Opfer, und ich sab. f. höhere Staatsbeaunte, deren jonst

blühende Gesichtsfarbe wachsbleich geworden und deren Gangart deim plöhlichen Verlassen des Septissenles von ihrer gewohnten Gravität aufsallend eingebüßt hatte. Zben schimpsten sie dann über das elende Sodawassen, mit dem sie erdocken hätten.

Probiert murbe mohl alles gegen die Geefrantheit: Fasten, wenig effen und trinken, viel effen und trinken (bas gulett genannte Berfahren fand bie meiften Liebhaber), Tropfen, Beltli, Bulver, Cognac, Geft 2c., und eine Laby ichütte fich gegen ben gefürchteten Buftand burch bas Auffegen einer - buntelroten Brille. Sache ift nicht fo gang widerfinnig, als fie auf ben erften Blid ausfieht. Der Ausgangspunkt ber Krantheit ift bas Gehirn, nicht der Magen, und es mag mohl fein, daß Die Eintrittspforten bes Gefichtsorganes babei eine wichtige Rolle fpielen. Benigftens erleichtert bas Schließen ber Mugen die Bein um etwas. Geiftige Ablentung thut auch aut; die Cfater und Jaffer brauchten teine "Brech: ichuffeln", und eine Dame, die ber Rrantheit fehr unter= worfen ift, ergablte mir, baß fie und ihr Mann vollftandia gefeit die Sahrt über bas fehr fturmische mittelländische Meer gemacht hatten, nachdem fie bei der Ausfahrt aus Alexandrien zu ihrem großen und nachhaltigen Schrecken die Thatfache entdeckt, daß ihnen eine Tafche mit 6000 Franken in Gold beim Einbooten geftoblen worden war.

Unfer Trio blieb vorläufig gefund — meine Wenigfeit für alle Zeiten — und nach Tilch unsterte ich frohlich rauchend die verschiedenen Situationen auf dem Promenadendeck. Wie zum Hohne spielte die Kapelle einen Straußwalzer: Wein, Weib und Gesang: "Was soll die Angst, was soll die Pein?" Diese Reminiscenz an das lehte Konzert des Oratorien-Gesang-Vereins im neuen Saale des Hotels Bahnhof trieb dem Präses fast das Wasser in die Augen.

Am heutigen Abend ftieg nun allerdings jeder und jebe febr raich in die Rlappe; bas Meer murbe recht unangenehm, und bon Schlafen war nicht die Rede. Beachs rechts und links und gegenüber in ben Rabinen, und noch pragnantere Gerausche bilbeten die mufikalische Unterhaltung. Mein Vis-a-vis - ein ftrammer Ritt= meifter - wurde als hülflose Jammergeftalt von dem braben Steward zu Bett gebracht und mit wahrhaft mütterlicher Sorgfalt und Ratschlägen zugebedt: "So jett legen Gie fich 'mal fteif auf ben Ruden, ben Ropf tief und schließen Sie die Augen und schnaufen Sie, was bas Reug halt, und wenn's mas gibt, fo ift bier gleich beim Ropfende ein Afchenbecher." Bon diefer Form find die blechernen Behälter, welche die vorforgliche "Auguste Biftoria" ihren Gaften bei zweifelhaften Buftanben empfangsbereit an bas Schmerzenslager ftedt.

Na nu! Das Ding wird aber ungemütlich! Das hob lich und sentre sich und legte sich ein eisighen nach rechts und ein dischen nach links, bald ber Borkeven höher, bald der hintersteven, und hie und da hatte man die schwer zu beschreibende Empfindung, als ob alle Bewegungen auf einmal sich vollzögen und im Innern des Körpers die enthyrechende spiralige Bertrümmung der Seele hervorriesen. Sogar meine hinter den Spiegel gesteckte Schweizerschne verlor das Gleichgevicht und siel nach Mitternacht mit Gevolter zu Voden. 118

Frühzeitig und gerne berließ man feine Lagerstätte, an beren bolgwert fich balb bie rechten, balb bie linten Rippen gescheuert hatten, und bestieg etwas gerabert bas Ded, wo's wenigftens herrlich frifche Luft gab und bas wiederholte Schaufpiel fpritenber Bale. Das Better hatte fich gebeffert. Der Nebel war gang gewichen; richtiger - wir waren indeffen in nebelfreie füdlichere Breiten gefommen. Spitbergen felbit mag noch langer in feinem undurchfichtigen und talten Gewand gestedt haben.

Unfere Kapelle blies zu ungewohnter Stunde fchon bor bem erften Frühftud - eine choralartige Delodie; darüber befragt, gab unfer überaus höfliche und deshalb eine Untwort nie versagende Tischsteward bie Mustunft, es fei beute beuticher Bufi-, Dant- und Bettag. Unfere barauf eingestellte Stimmung geriet aber ins Wanten, fobald als Rr. 2 bes mufikalischen Brogrammes "bie Solganf'ticon im Grunewalb" ertonte, und der nie verlegene Rellner berichtigte bann fofort ben Buk= und Bettag in bas Geburtsfeft Banamafers. welchem die Ravelle ein Standchen brachte, und bas ftinmte benn auch.

Gegen Abend waren wir ichon wieder im Bereich ber norwegischen Scharen und glitten ruhig und bei berrlichftem flarem Simmel durch die fpiegelglatten Fluten. jeden Augenblick burch ein neues Landichaftsbild entzuckt. Alles war wieder gefund und vergnügt. Wir schienen innert Tagesfrift in eine gang andere Belt verfett. Das Schaufviel der Mitternachtssonne erlebten wir bier in einer Bracht, wie es wohl Nordlandsfahrern felten fo gu

teil wird. Solche Farbengluten hatte ich nie zuvor gejeßen, und wenn man im Übermaß des Entzüdens das
Allerschönste zu sehen und zu genießen glaubte, so brachte
eine Wendung des Schiffes — eine Viegung um eine
Landzunge — das vorher Unglanbliche — eine nochmalige
Steigerung der prachtvollen Szenerie. Die photographischen Apparate waren die ganze Racht in Thätigkeit
und einzelne Passagiergruppen ließen sich der Kuriosität
halber beim Glanze der Witternachtssonne abkonterseien.

Bis halb 3 Uhr fagen und ftunden wir bann, ein weibevoll, ja diefer göttlichen Naturoffenbarung gegenüber fromm gestimmtes Bolf, dicht gedrangt auf dem Borderbed und ließen die Bunder Gottes an uns borübergiehen. Die nach Tromfoe leitenden Fjords zeigen faftig grune Ufer am Fuße ichnee= und gletichergefronter, fteil= auffteigender Berginfeln; ab und zu erblickt man eine menichliche Niederlaffung, eine kleine freundliche Rirche, umgeben von Fischerhütten. Erot ber vorgerudten Stunde war bas Baffer fehr belebt. Malerifche Cegler, Fifcher= boote freugten, mahrend die Infaffen die Nebe auswarfen. Einmal grüßten wir auch einen Balfischbampfer, und wo bas Ufer bewohnt mar, nahten fich fleine Rahne mit neugierigen Madchen unferm langfam und ruhig babingleitenden Riefen. - Diefe fleinen Fahrzenge find nach Art ber Wifingerschiffe born und hinten boch aufgebaut und gemahren, namentlich wenn bunt gefleibete Nor= wegerinnen am Ruber und Steuer fiten, einen auferft malerischen Unblick. Da ereignete es fich bann allerbings, baf bie weihevolle Stille ploblich burch lautes Burufen und Grufen unterbrochen wurde, und die freundlichen Wifingerinnen ließen mit Winken nicht nach, bis wir um eine Cde ihrem Gesichtstreis entschwunden waren.

Gegen halb 3 Uhr erfüllte ich die schwere Pflicht, die märchenhaft schwe Welt zu werlassen und mich für einige Stunden zu West zu legen. Aber das ging nicht leicht; kaum hatte ich einige Schritte in der Richtung meiner 80 Meter weiter zurückliegenden Kadine gethan, so wurden sie durch neue Ausruse des Entzüdens der stannenden Menge gehemmt, und ich mußte mich immer wieder umdrehen und immer wieder nochmals beide Augen voll nehmen von der Pracht und Gerrlichkeit.

Endlich lag ich und — schlief nicht, aber ruhte und zehrte an dem Bewußtsein, daß diese Einsahrt nach Tromsoe im Glanze der Mitternachtssonne und im Gegenzahe zu der turz vorher erlebten Polarnebelöde wohl das Schönste an der ganzen Reife sein und bleiben werde. Und doch gab's noch weitere Steigerungen!

XI.

Antunft in Tronifor. — Befuch im Lappenlager. — Die Stadt Tronifor. — Ruftenlappen. — Muftabend an Bord. — Spagiergang beim Schein ber Mitternachtsfonne.

Gegen 8 Uhr fuhren wir in den eigentlichen Tromjoejund, welcher, girka 500 Weter breit, die Infel mit der gleichnamigen Stadt von dem norwegischen Festlands trennt. Die Temperatur war eine so unerwartet hohe, sommerlich schwide, daß sie einen schweistriesenden Berliner Kommerzienrat zu dem Reime entstammte:

"Geftern in Spigbergen, Seute in Schwigbergen"

Tromfoe ist eine Stadt von 6300 Einwohnern, mit lebhaftem Fifch, Thran- und Pelghandel; sie nimmt sich vom Sund her gang stattlich aus. Die großen, der Fischereinbustrie dienenden Strandbauser — Wagagaine, Dörranstatten, Schiffswertsen v. — stehen auf hohen Pfählen, die je nach Ebbe oder Flut mehr oder weniger im Wasser vertschwinden. Man glaubt eine Pfahlbaustation dor sich zu haben. Aus dem Haubtstädtliche, das im wesenklichen aus Solzhäusern beteht, hringen einig Kirchen und als größere Bauten das neue Muzeum, das Ghmnassum und ein Lehrerseminar in die Augen.

Der Abhang des Berges, an dessen Fuß Tromsoe siegt, ist teisweise mit Birten und Sberesssen bewachsen und in den größern Lichtungen des Tünen-Waldes liegen recht hübsiche Bissen mit gaisblattumrankten Altanen; zu oberst auf dem Berge ist der Abend-Rorso von ganz Tromsoe — ein Bergnügungsgarten, in welchem nur alfoholfreie Getränke zu haben sind. Der wirde bei uns seer stehen; in Norwegen aber bildet er den Mittelpunkt einer frößlichen und — wie man mir sagte — nieunds ins Nobe aussartenden Gesclässeilisseit.

Sehr interessant ist das Leben im Hasen von Tromjoe; dort liegen außer Frachtbaupfern und Seglern verschiesener Nationen namentlich auch die sit dem Fang von Walrossen, Nobben und Walsischen ausgerüsteten Jagdichisse. Mitten im Sund ankerte die weißglänzende Yacht des Fürsten von Wonaco, die wohl mit dem Ertrag des pruntvollen Clendes in Monte Carlo erbaut und unterhalten wurde. Von unserm Schiffe aus bemersten wir während der Seine auf dem weithin sichtbaren Hauptplaße der Stadt — eine bunte Vollsmenge, welche mit Fahnen und Vlechmusstisch vorwärts sicho. Wir vermuteten eine sirchliche Prozessisch ver habette sich abert, wie wir nachher erschießensel.

Unter ben klangen ber norwegischen Hmme und Grüßen vom Strande zum Ded imd umgefehrt fiel der Anter. Der erste, der nun in Junktion trat, war unser waderer Postmeister. Die in Tromsoe auf und wartenden Postfieldungen wurden an Bord geschäft und im Konversationssaal zu handen ihrer Abressaten unter die

Stewards verteilt — bei sorgsättig verschlossenen Thüren, um die ungeduldig harrenden umd andrängenden briefgeireigen Passagiere sernzuhalten. Vierzehn Tage waren wir nun ohne Nachrichten aus der Heimat, wenn auch nicht ohne alle Kunde von der Welt; benn an jeder Hattion, wo Telegraph und Zeitungen sich sanden, wurde von einem Bertreter der Happen in englischer und beutscher Sprache ein Extract der wichtigten Weltereignisse angefertigt und jeweiß am "schwarzen Vertete" unspressenissen den der eine Stude lang her- und zuging wie auf einer Börfe.

Das allgemeine Programm für den heutigen Tag lautete: Bormittags Cebensmurbigfeiten in Tromfoe, nachmittags Befuch des Lappenlagers in Tromsdal auf bem gegenüberliegenden Festlande. Bir brei machten die Cache in umgefehrter Reihenfolge, um bem Gebrange zu entgeben und ungeftort beobachten und genießen zu tonnen. Bahrend die Dampfbartaffen Gruppe um Gruppe nach Weften ans Land führten, fuchte ich mir unter ben unfer Schiff umfreisenden norwegischen und lappischen Booten ein paffendes heraus, bem ich die Leiber bon drei Gibaenoffen anvertrauen durfte. Es war ein wetterharter, mustelftarter Frithiof, der uns auf fleinem Nachen oftwarts über ben Sund ruberte. Wir benütten bie ftille lleberfahrt, um ungeftort durch das nabe Getriebe ber Belt die eingegangenen Briefe gu lefen, erfehnte Nachrichten aus ber Beimat, gottlob bon allen Seiten nur Gutes. Das bob unfere Reifeftimmung.

Nach halbstümdiger Fahrt erreichten wir Storstennaes (Naes = Nase, eine in Norwegen immer wiederkehrende Ortsbezeichnung für auf Landzungen gelegene Ortichaften), wo einige Bauernhofe und auch ein fleines Gafthaus ben Eingang in bas grune Romsbal buten. Gin breiter Fußweg führt durch Biefen und bann burch einen lichten Balb von 3-5 Meter hoben Birten fanft auffteigend thalaufmarts, mabrend in ber Tiefe ein rauichender Strom bem Fjorde zueilt. Die Luft mar beift und ichwul und gahllofe Duden peinigten bie Banberer, fast wie in tropischem Lande; hie und ba war auch ein ben Pfad freuzender Bergbach zu durchwaten. Aber was focht uns bas alles an? Rechts und links vom Wege buftete es wunderbar - reizende Baldblumen in allen Farben; gradaus fiel ber Blid auf ben unten lichtgrünen, oben ichneebedecten Tromsbalitind, ber bas Thal gegen Diten abichlieft, rudwarts glangte ber blaue Fiord und feitwärts in ber Tiefe ichaumte ein ungeftumes, breites Schneemaffer. Ab und gu begegneten wir bereits einigen Lappen, die mit felbftverfertigten Artifeln gu Martte gogen, in Rentierfelle ober blaue Kittel gefleibet, ichmutig und unfagbar buftig, jeder, wie ber Erdball, mit und in feiner eigenen Utmofphare freifend. Behe bem, ber fie freugte! Aber die Gefichtsbildung fanden wir durchaus nicht haftlich, wie man fie fonft fchilbert, weber beim weiblichen noch beim mannlichen Geichlechte, und wenn wir einen Jungen ober Alten mit unserm ftereothpen Gruß: "Grüchi Lappi" anredeten, ging jogar etwas recht Freundliches, fast Unmutiges über feine Buge.

Nach 3/4stündigem Marsche und einigen schließlichen Seufzern über Hitze und Schnacken hatten wir das Ziel erreicht und besanden und inmitten des Lappenlagers, einer zerstreuten Gruppe von Stein: und Lehmhütten; auch einige durch Birtenstämme gestühte Leinwandselte liegen dazwischen, bevölfert durch Lappen aller Lebensalter und durch Ziegen, Kühe und Hunde, welche in friedlichem Durcheinander sich in die herrlich grünen, aber stellenweise moraftigen Raseupläte teilten.

Die Lappen im Norden Schwedens. Norwegens und Ruglands - beren 3ahl fich gegenwärtig auf 30,000 beläuft - find ber lette lleberreft bes großen Stam= mes, der einft gang Ctandinavien beherrichte. einem Grengvertrag vom Jahre 1751 haben die fchmebifchen Lappen bas Recht, mit ihren Rentieren im Commer nach ber norwegischen Meeresfüste zu gieben und bort zu weiden, wogegen ben norwegischen Lappen und ihren Herben im Minter das maldigere, geschütztere schwedische Land offen fteht. Bur Beit find es nur noch gegen 2000 ber in Cfanbinavien lebenden Lappen, welche nomabifieren, mabrend die übrigen, also die Mehrzahl, fich im Laufe der letten Jahrhunderte mefentlich unter dem Ginfluffe ber auch nach Norben brangenben feghaften Norweger als Fischer und Sandwerfer in ichmutigen Sütten angefiedelt hat, ohne aber ihre ethnographischen Gigentumlichfeiten einzubufen. Der einzige Reichtum ber nomabifierenden Lappen besteht in ihren Rentier= herben; bom Rentier entnehmen fie alles, mas fie gu ihrer Nahrung und Rleidung bedürfen. Aber für ben Unterhalt einer einzigen Familie ift eine beträchtliche Bahl notwendig; wer nicht mehr als 100 Tiere befitt, muß fich ichon einem größern Befiter anschließen, gu welchem er bann in ein Dienftverhaltnis tritt.

Das von uns besuchte Lappenlager zählt zirfa 10 affocierte Familien, zu welchen Rentierherden von insegesant 3000 Stüd gehören.

Während aber ein paar mildfliefernde Kühe und Ziegen getreulich im Lager bleiben, streifen die Rentiere stundenweit über Berge und Schneefelder und muffen im



£appen.

Bedürfnisfalle ober für die Weiterwanderung erst mit Hille der gahlreich vorhandenen langbaarigen fleinen Wolfshunde mühlam aufgesucht und zusammengetrieben verben. So auch heute, voo die Touristenstrum Beher durch eine Extraauslage von 50 Mark auf nachmittags 4 Uhr einige hundert Rentiere durch die lappischen Besiehe ins Lager schaffen ließ, um den auf jenen Zeither und bei dauf jenen Zeither passagieren der "Auguste Bittoria" ein mödlicht buntes und lebendiges Vild darvbieten zu können.

Wir näherten uns den fegelförmigen Steins und Lehmhätten (Gammen genannt), aus welchen ein bläuiches Räuchlein zum himmel stieg. Alsbald kamen ihre Insassen uns entgegengelausen, die Sände voll Berkaufsgegenstände verschiedenster Art, alle aber vom Rentier stammend: Felle, Getweihe; Lössel, Messen, aus Knochen und Gehörn gearbeitet und mit naiver Runst verziert; bunte Puppen aus Fellen und Läppchen von so grenlichem Geruch, daß man sie gerne und haltig wieder zurückgab, wenn nach dem ersten Ausruf des Entzückens die Vasie in Funktion getreten wax.

Mit Todesverachtung betraten wir durch Moraft und eine nicht zu schilbernde Atmosphare verschiedene ber originellen Bohnftatten; fie find ans Steinen, Lehm und Rafenftuden in flacher Regelform erbaut und einige robe Balten geben bem lofen Gefüge ben nötigen Salt. Auf ber holperigen und grunenden Steinbedachung lagern und weiden die Biegen; ab und gu fonnt fich Rorper an Rörper mit ihnen auch ein Sund. 3m Zeltinnern hangt in der Mitte ein großer Rochtopf an einer Rette über bem am Boben glimmenden Solgfeuer; ber Rauch gieht burch eine Deffnung an ber Spite bes Daches binans; burch eben diefelbe bringen Licht und Regen hinein und vielleicht auch ein bifichen Luft - wenig genng aller= bings; wir hielten es höchstens eine halbe Minnte nacheinander aus in der brobelnden Brube, die dort Atmungsluft beißt, und raunten mehrmals mitten aus ber Geftenkonversation burch bas als Thure funktionierenbe Schlubfloch wie von Furien verfolgt ins Freie, um nach ein baar gefunden Atemgingen wieder rückwärts zu friechen

und den Rampf aufs neue aufzunehmen. Ber uns von draufen her aus der Entfernung beobachtet hatte, ware jedenfalls über unfer Thun und Treiben nicht fofort klug geworden. - Um die Feuerftelle find im Rreife die Lagerstätten aus Rentierfellen angebracht und darauf tauerten, trot der entfeklichen Site vom Ropf bis gu den Küken in Felle und warme Tücher vervackt, Frauen und Kinder, lettere von allen Altersftufen und abgesehen vom Lappenduft gang nette Gefchöpfe, welche Gefchente - Ekwaren vom Schiff - zuerft mißtrauisch und zögernd entgegennahmen, bann aber auf Geheiß ber Mütter recht brav bafür bantten und fittfam fie an verzehren begamen. - Das vornehmfte Sansrecht haben bie Sunde; fie lagern überall - ju Dutenden, im und um das Belt, meift ruhend, aber mit ihren flugen Augen die Fremdlinge perfolgend. Angeknurrt haben fie uns gar nicht: aber als im guffihrenden Bege ein Stadthund auftauchte. ba ging die gange Meute mit Gebelfer über ben Ariftofraten ber, fo baf er beulend mit eingezogenem Schweife und nur ab und zu ängftlich nach feinen Berfolgern ichielend Tromfoe zurannte.

Der hund ift ber älteste Freund der Lappen; er ist das einzige Tier, das mit einem echt lappischen Wort Waednagg) bezeichnet wird, während die Ramen aller andern Haustiere germanischen und simischen Ursprunges sind. Daraus hat man geschlossen, das die Lappen erst in historischer Zeit ans ausschließlichen Jägern Romaden geworden sind und also auch erst dann das Kentier—bis dahin nur Jagdwild — gezähmt haben. Der Gestalt und Größe nach steht der lappische hund zuschen

Spitz und Wolfshund; es giebt beren rot-, gelb- und schwarzhaarige; fie sehen alle sehr intelligent aus, und ihre Trene ist sprichwörtlich.

Den auffälligften Gegenftand unter bem Inventar ber Lappenhütten bilbet die Kinderwiege. Sie ift ans einem Holzstamm ausgehöhlt, und zwar fo, baf bas Ropfende durch ein fleines Bordach geschützt bleibt, mit Rentierleber ausgeschlagen und mit getrocknetem Moos ausgepolftert. Go hangt fie mit ihrem fleinen Einwohner an einem knorrigen Aft im Zeltinnern ober wird von ber Mutter burch ein Band am Leibe getragen. - Bon andern Dingen erregten unfere Aufmertfamteit bunt bemalte und originell verschloffene Bolgfiftchen gur Aufbewahrung von allerlei Gebranchsgegenständen und, wie biefe, ebenfalls von ben Lappen felbft verfertigt; auch bas Efacidirr, befonders metallene runde Löffel nach Art der alten Apostellöffel. Berfauft hatten die Leute alles - fogar die Wiege; um ein Zehntel des verlangten Preifes machen fie ja wieder zwei neue.

The Schmerz verließen wir das fremdartige Zelts, eigentlich richtiger Höhlenlager, nachdem wir uns im unsglaublichsten Kauberweligh von der fulturarmen, aber gewiß gang zufriedenen Geselschaft verabschiebet hatten. — Derziebe blumenreiche, lichte Waldweg führte uns in einer halben Stunde wieder zum Gjord zurück, von unser Kahlenführer in derzieben Setellung unser harte, wie wir ihn zwei Stunden zuwer verlassen und bezeichen Setellung unser darte, wie wir ihn zwei Stunden zuwer verlassen hatten. Berjolgt von Möden und begleitet von großen iber die glänzende Wasserfläche schnellenden Fischen vor nach unserm Schiffe zurück, um uns an dessen Zasel für die Arbeit des Nachsentlich um uns an bessen Zasel für die Arbeit des Nachsen

Saffter, Briefe aus bem hoben Rorben.

mittags zu ftärfen. An Bord promenierte unterbeffen halb Tromfpe; familientveise waren die großen Kauffente ber Stadt hergefommen, um mit Erlaubnis des Kapitäns ben stolgen Ban zu sechen.

Da entzüdten uns die prächtigen norwegischen Kindergestalten. Speziell bilbete ein zehnjähriger Junge mit seinen zwei steinen Schwesterchen den Wittelpuntt aller Aufmertsamteit — alse drei blauäugig und flachshaarig und von seltenem Liedreiz, daneben das Bild naturwöhfiger Kraft und Gesundheit.

In der großen blonden Mutter, welche die Kinder führte, fämpfte der mätterliche Stolz mit dem Ilnbehagen über die gar zu übertriebene Liebensdurdigteit, nit der die Fremden sich an ihre Kleinen heranmachten, und als photographierende Amerikanerinnen sie kurzer Hand auf bie Seite nachmen, als Gruppe aufstellten und der Reihe nach mit ihren Momentapparaten beschössen, wurde ihr die Sache zu bunt; sie rief ihr unten harrendes vorschmes Privatboot, beförderte ihren lebendigen Schath hinein und gab sich offender auf der Kückfahrt Müse, das bischen Eitelkeit, das sich allensalls auf die tindlichen Gerzen hatte lagern wollen, mit sorglauer und siedevoller Sand dazuwischen.

Nachmittags fuhr das Gros der Schiffsgesellschaft zu ben Lappen, während wir die Stadt Tromipe besuchten. Schön ist ihr Imneres kaum zu nennen. Sine außerordentlich breite, nicht gepflasterte, aber mit Trottvirs verschene Straße durchzieht parallel der Küste den langgestreckten Ort; die Kaller sind niedrige Holzbauten ohne irgend welches kinstlerische Characteristismu; vor jeder Hausthüre führt eine primitive Holztreppe auf das Niveau des Trottoirs; aber ein Schmud fehlt kaum irgendvoo, und das find herrliche Blumen, namentlich auch Kosen von besonders schönen Farben, hinter den mit saubern Gardinen verhängten Fenstern.

Auch ein musifalischer Genuß wurde uns zu teil; sünf Bettelmusifanten spielten erschütternd das "Ach, wie ist's möglich dann!" und als vir zusahen, waren es Rheinpfälzer, die mit ihrem Blech durch ganz Norwegen sich durchgettelten und erst in Badise, nördlich von Hammerselt, ihren Fuß wieder südvöarts zu venden gedachten. Zwed der Reise? "Sich ein bischen die Welt anzusehen." Und wie steht's mit den Einnahmen? "Schlecht genug; die Norweger haben kein Geld, weil dieses Jahr der Fischfang wenig abgetworfen hat; aber nan ist sich do durch. Bo immer wir im Berlaufe des Nachmittags in einer Straße auftauchten, stießen wir auf die unglückliche Insterschafternde Musikonde, deren Leistungen die Cualität ihres vaterländischen Tabakes nur um ein Geringes überragten.

Sehr lebhøtt war das Leben und Treiben auf Tronfloss Etraßen und Gassen an jenem Nachmittag nicht gerade. Nur Kinder begegneten uns in großer Jahl und darunter viese, die mit ihrem reichen hellblonden Haarlchnurd und den starblauen Augen prächtige Modelle sür "Frithjos und Ingeborg in der Jugend" gewesen wären. Un dem bescheidenen Schausenster einer Buchhandlung sanden wir neben norwegischen Eriginalwerten von den modernen ausändissighen Autoren Sudermann und Dostojewski in die Landessprache überjetzt — sein schlechtes Zeugnis für den

litterarijchen Geschmad des nordischen Lolfes. Daneben prangte aber and ein Treyfins-Vildebog (Vilderbuch); also bis gegen das Nordkap hat der schändliche Lügenprozeh seine Wellen geworfen.

Die zu vielen Häufern gehörigen kleinen Gärten sind meist sehr unordentlich gehalten und von Unktaut überwuchert. Auffallend ist das überall gepflegte Bärentlauentraut (Heracleum sibiricum), daß, 3 Meter hoch und mit 80 Centimeter messend Dolben, üppig gedeiht und abgebrüft als Kutter Berwendung sindet.

Das Intereffanteite in ben Etragen Tromfoes find jeine Rauflaben; ba ift alles, mas die arttische Bone erzeugt, in reichen Exemplaren ausgestellt, meift bor ben Säufern, um die Aufmerksamfeit ber Fremben bireft gu erregen: Felle aller Arten, unter benen einige Gisbaren burch ihre gang außerordentliche Große und biejenigen der Polarfüchse durch ihre eis: und dunkelblaue weiche Farbe auffallen; bann Balrofgahne und -Ediabel, Gldund Rentiergeweihe. Balfischohren, Rieferfortiate - bis gwei Meter lange - bes Schwertfifches (mit welchen bas Tier in ber But Schiffsplanten wie Balfischleiber angubohren imftande ift); bann feltene Betrefatten und Ebelfteine, Lappenartifel, - Solzichnibereien, nationale Silber: und Filigrangrbeiten und hundert andere Dinge. Bahlreiche foitbare Felle und Geweihe, die in feiner Rabine Blat fanden, manderten auf unfer Schiff; im 3wischended fah es nachher aus wie in einem naturhistorischen Museum.

Leider verfammte ich es, in Tromfoe allerlei eingufaufen, weil mir verschiedene Schiffsangestellte versicherten, in Bergen, der norwegischen Schlustation unserer Reise, sei der Aeisestung Beher alles und jedes in größerer Auswass und des ein großeren Auswass und des Ernalists zu haben, und so könne man sich die Mühe des Mitschleppens ersparen. Das war ein Leim (vielleicht ein durch den mitreisenden Agenten Behers gekochter), vor dem ich spätere Nordkandssahren warnen möchte. Die sappischen und arttischen Artisch sind nirgends in solcher Auswass zu sinden und ein Tromsoe, auch nirgends billiger (billig ist süberhaupt nichts in Norwegen); einiges, das ich gar nicht missen und mußes nun mit größern Untosten dom Tromsoe nachkommen lässen.

Bon ben drei Kirden der Stadt find zwei lutherifch und eine fatholisch, alles einsiche Hotzbanten, die auch im Innern nichts Besonderes bieten; Altare und Stationen ber lettern find schnuck- und geschmackloser als bei und in mancher kleinen Dorfkriche.

Gegen Abend wurden Straßen und Hauptplätze etwas belebter; natürlich fehlten auch hier die Radder uicht, do wenig als die Hunde, welche fie mit Gebell verfolgten. — Den Rüchweg zur Landungsdrücke suchten wir durch die kleinen und schmuhigen Gassen, welche von Fischer und Strandlappenwohnungen begrenzt unten am Eunde liegen. Durch eine schreckliche Fische und Thranatmophäre unter vorgsätliger Vermeidung des ärgsten Vodenmorastes turnten wir vorwärts, gudten hinein, wo irgend eine Khüre oder Fensteröffnung dazu einfuld, trabbelten heienelige Hansfahen von ganz ungewöhnlicher Größe in ihrem dien Volgen was mit schurtenem Wohlbehagen

und mit sosortiger Positur in Rüdenlage entgegeingenommen wurde, und versuchten auch wohl, und durch zeichen und allerlei sprachliche Kühnheiten mit den Eingeborenen zu unterhalten. Die Hünschen dieser Cuartiere sind kein und schmutzig, oft ganz dausällig, die Tächer meist mit Erbe gedeckt, auf welcher stöhlich allerlei Grün gedeist. Ritgends sehlt eine angelegte Votleiter sür den Fall einer Feuersbrunst. Derartige Katastrophen treten in Aromsoe, wie in all' den norwegischen Städten, sehr häusig auf und nehmen meist große Ausdehnung an. Un allen Strassenschen sind des sehalb elektrische Feueralarmapparate angedracht. Seit der Einführung der elektrischen Beleuchtung, welche in Norwegen wie kaum in einem andern Lande verdreitet ist, mag aber die Jahl der Feuersbrünste abgenommen haben.

Am Landungsstege, wo wir eine halbe Stunde auf unser Boot warten mußten, sahen wir unter der bunten versammelten Menge nochmals zahlreiche Bertreter des Lappenstammes, und zwar jener Sorte, die den Namen Vischer- oder Küstenlappen trägt (im Gegensaße zu den nomabiserenden Berg- oder Kentierlappen); sie haden in Zause der Jahrhunderte, durch die Macht der Notwendigsteit gezwungen, ihr Hirtenwauderleben gegen andere Berussarten vertauscht und sind ansäßig geworden. Aber troß der unausgesetzten Berührung mit der Austund bied ihre Triginalität in Kleidung. Sitten und Gewohnseiten, wie auch im Körperbau vollständig erhalten. Daß sie ausstallend durne, furze und krumme Beine und sehr tarte, muskulöse Krme haden, führte sa. Bastian in einer etwas gewaaten Hypothese auf Verredung dieser

burch das beständige Siten und Rudern erworbenen anatomischen Gigenschaften gurud. Aber die Rentier= lappen, die nie fifchten und ruderten, find gang gleich gebaut. Wie oben ermahnt, ift ber Gegenfat amifchen Norwegern und Lappen, auch benjenigen, die nun feit einem Jahrhundert bort feshaft find, ein gang außerordentlicher, und man fieht auf ben erften Blid. bak man zwei gang verschiedene Raffen bor fich bat, Die fich nicht vermischen. Inmitten der hoben norwegischen Rultur machen diese Naturmenschen den Gindruck eines Uberbleibfels aus vorhiftorischer Zeit. Gelernt haben fie aber von ihrer Umgebung menigitens bas Sanbeln und Uberforbern. Bir murben formlich belagert von Mannern, Frauen und Rindern, die uns felbftverfertigte Dinge anboten, und ba ibr Seelenduft febr an die Gammen in Tromsdal erinnerte, fetten wir Bert barauf, fie uns ftets auf einige Meter Diftang vom Leibe zu halten. Ihre Rleidung, auch wenn fie gerfett und abgetragen ift, bat etwas Malerifches. Auf bem Ropfe tragen bie Frauen eine grell gefärbte blane ober rote, unter bem Rinn gebindene Rappe und im den Oberforper ein rot farriertes Umichlagstuch. Das Sauptfleibungsftud für Mann und Frau bildet ein Rock aus Rentierfell, der burch einen mit Gilberichnallen gegierten Gürtel befestigt wird; die Beine find mit bunten Lappen eingewickelt und die Guge tragen, mit roter Schleife am Gelente befeftigt, Rentierleder: oder Belgichube.

Mit welchem Behagen fehrten wir in die sauberen und tomfortablen Ranme unseres Schiffes gurud und atmeten die herrliche reine Seeluft! — Da kamen fie eben auch von der andern Seite angeschwonunen, die über 300 Besincher des Ladpenlagers, schweißtriesend, pustend, von Mücken zerstochen und mit Naritäten beladen, und bei Tische erzählte man sich unter Lachen und vielleicht ein bischen Ausschlichen die gegenseitigen Erlebnisse.

Einen ichonen Abschlich des Tages bilbete der Besich einer jungen Künstlerin aus Trompe an Bord, welche mit ganz venderbarre Stimme mod mit pezissisch welche mit ganz venderbarre Stimme mod mit pezissisch Gemeinde burch ihr musikalisches Kömnen entzückte. Die Stimme besch jene seltene Klangfarbe, die in jedem gefungenen Ton und jogar im gesprochenen Worte so eigentümlich ergreisend zum Herzen spricht, daß man unausgeset mit innerer Rührung zu kämplen hat. Als Gegenmittel stieg dann zum xten (aber noch nicht letzten) Male der "holde Kbendstern" mit sehr volg insche letzten und objektivem Gefühle aus dem Nunde eines mitreisenden jungen Varden wim Simmel.

Bon Abends 9 Uhr an konzertierte unfere Schiffetapelle, wie zweibeinige, mit Blanftift improvilierte Plasaten achmittags durch die Straßen eilend verkfündigt hatten, gegen ein Entree von 1 Krone im "Grand Hotel" in Tromfoe. Das ließ uns kalt; wohl aber zog es mich nach 11 Uhr nachts nochmals mit Wacht nach den nordiften Stadthen, aus welchem fröhliches Leben über den Send zu mis herübertöute. Borbei an dem dicht voll-gepfropften Konzerthotel, durch dessen geöffnete Fentler wir die bekannten Geführer unferer braven Schiffsmusse.

tanten blasend, geigend und schweiftriesend wie ein lebenbiges Genrebild erblickten, wanderten Prosessor Innd ich in die Lichtfülle der polaren Witternacht. Auf den Straßen tummelten sich kleine Kinder mit Ball und Reif noch scharenweise. Wann schlafen denn diese Tromsöer überkandt?

Balb hatten wir das Weichbild der Stadt hinter und und folgten dem Uler des Fjord, einer Starffrom leitung entlang. In herrlichen Farden lag die Weereslandschaft, was hen offenen Fenster einer in der Höchen Genuß; nur and dem offenen Fenster einer in der Höchen Genuß; nur and dem offenen Fenster einer in der Höchen Gese Ständigend auf Don Juan zu. Schwarze Wistingerböte, welche die Phantasse und und unter Gespräch um taufend Jahre zurückversetzen, lagen in kleinen nuderischen Buchten vor Anker oder wiegten sich träumertisch zwischen Ben Pkassurer einer Fischerhüter. Gerade vor Mitternacht trat die Sonne, die eine Stunde hinter dem Berge sich verdorgen hatte, zum Borschein und legte flüssiges Gold auf Wasser und Vand.

XII.

Rach Siben. — Lofoten. — Tigermulen. — Pro patrin. — Besteigung bes Ligermulenfollen. — Boot in Gefahr. — Kranter in einsamer Fischerhütte. — Der schwermätige Schimmel. — Ubsahrt von Digermulen. — Einsabungstelegramm von

Im Tromfoefund herricht eine ftarte Stromung, die je nach Ebbe und Flut nord: oder füdwärts flutet. Beaunftigt burch die lettere eilte unfer Riel nach Guben und erreichte nach einer Stunde ben Malangerfiord. Linfs ragt ber gewaltige Bensjordtind mit feinen Schneefelbern jum himmel, rechter Sand liegt bas große Giland Rralo, auf welchem eine besonders wilde, schneebededte Welswand in die Augen fällt, der Lille Bramand. Mittag erreichten wir bas offene Deer und genoffen nun die berrliche Jahrt langs der Beftergalen und Lofoten. Letztere find eine Inselfette, welche fich in weitem Bogen fast parallel bem Festlande 150 Rilometer weit nach Guben erftredt. Die Infeln werben fubmarts immer fleiner und endigen ichließlich mit einigen unbewohnbaren Klippen. Die gange lange Kette ift ein Gewirr von Sohen, Tiefen und Sunden; die Berge haben alpine Formen und fteigen meift birett aus ber blauen Meeres: flut auf, ober aber fie erheben fich auf freundlichem

Lofoten. 139

Gelände. So weit die fraterähnlichen Spigen nicht mit Schnee bebeckt sind, erscheinen sie mit grünem Moos bestleibet, das weithin leuchtet und zu dem blendend weißen Schnee einen herrlichen Kontrast bildet. Aber auch fahle, graue Felspartien liegen dazwischen. Ueberall öffnen sich häfer, neben den mehreren tausend Jush ohhen, sie begrenzenden Felswähden erscheinen die dort ankernden Dampfer wie Kußschalen.

Die Lofoten find das Dorado und die Sammelftation ber Fifcher vom Norden und Beften Norwegens. Mitte Januar bis Mitte April find ihrer über 30.000 bort beifammen mit girfa 8000 Booten, um ben Dorfch gu fangen. Die Ausbente betragt bis 40 Millionen Stud, 5-6000 per Boot. Der Dorfch, der für gewöhnlich die Tiefen bes atlantifchen Ozeans bewohnt, bilbet zur Laichzeit ungeheure, bewegungelofe Schichten am Ufer, wo er fo zu fagen einfach ausgeschöpft werben fann, und auf ben großen Banten, welche in einer Tiefe von 50-200 Meter bei ben Lofoten liegen. Dort geschieht ber Fang mit Neten und langen Leinen, an welchen Angelichnure befestigt find. Um Lande werben die gefangenen Gifche gefpalten, auf den Felfen ausgebreitet oder auf Golggestellen aufgehängt und an der Luft getrochnet, um dann fpater als Fracht, die genau wie Solgicheiter ausfieht, nach Bergen zu manbern. Obichon es ichwer halt, die große Menschenmenge, das beer ber Fifcher, am Land unterzubringen und oftmals ein unbeimliches Gedrange berricht, foll doch Alles in Rube und Frieden vor fich gehen, und zwar beshalb, weil bas früher beliebte Branntweintrinken burch ftrenge Gefete unmöglich gemacht ift. Wenn ein plöglicher Beststurm eintritt und die Rückehr der Fischoote nach den Losten ein Ting der Ununöglichfeit wird, dann sind die Inslighen gezwungen, über den breiten Beststjord nach dem Festlande zu sahren und dort sich zu bergen. Dabei ereignen sich alljährlich schwere Unglücksfälle. Biele Boote sentern, und da gilt es dann, die am Kiel angebrachten Griffe (Stropper) zu erwischen und sich daran setzzuhalten. Der aber, wo die Griffe sehlen, klammert sich der Schisstrückige an sein großes ins Kielholz geschlagenes Wesser. Bei den später ans Land getriebenen gesenterten Booten melden die im Kiel steefenden Wesser dann in trauriger Wesse dies wie gestalten.

Bahrend der Fahrt langs den malerischen Lofoteninfeln faß ich langere Zeit an einfamer ausfichtsreicher Stelle bes Sauptbedes mit bem einen unferer normegischen Lotfen beifammen, ber bort behaalich feine Pfeife rauchte und unterhielt mich mit ihm über die Nordpolfahrt Ranfens. Mit größter Begeifterung fprach er in erfter Linie von Sperdrup, bem Führer ber Fram, mahrend Ranfen erft in zweiter Linie fam. "Und mas glauben Sie über bas Schicffal Andrees?" fragte ich ben alten Ceemann. ""D, ber ift langfte alle!"" meinte er mit entsprechender Geste und reduzierte dadurch und durch die einlägliche Begrundung feiner Anficht meine ftets noch genährte Soffnung auf die Biedertehr des fühnen Ballonbelben um viele Grabe. Um Mitternacht nahm unfere liebe Sonne ein Jukbad im Meere, d. h. fie tauchte ben tiefften Teil ihrer goldenen Scheibe unter den Horizont und begann - als ob fie fich plöglich eines bessern besonnen — wieder zu steigen; der neue Tag war angebrochen, und zum letzen Male hatte uns die Mitternachtöstunde das Sonnengestirn gezeigt.

Unfer Schiff begann nach Often zu drehen und erreichte, einem Ausläufer des Polaritromes, dem die Fischerboote oft gesährbenden berüchtigten Malftrom folgend, den mächtigen Bestiford, wo es, nun auf der Oftseite der Losoten, seinen Kurs nordwärts nahm.

Es war ein wunderschöner Morgen, als wir Digermulen, die fleine, auf der Infel Sindo gelegene Dampferftation, bor uns liegen faben. Felfige Gilande mit fpriefendem Grun icheinen bie Ginfahrt gn wehren; rechts und linte fteigen fentrechte Telemande mit ichneegefüllten Schluchten in die Sobe. Gin originelles Geprage erhalt aber die Laudichaft hauptfachlich burch ben Digermulfollen, einen girfa 1300 Fuß hoben breit abgerundeten Regel, an beffen Guft die baar Saufer ber fleinen Station reigend ins Grune gelagert find. Nachbem wir unter ben Rlangen bes Breufenmariches - ich höre ihn ftets mit unbehaglicher Empfindung, weil mir bie Melobie bes "Beil bir im Siegesfrang" (alfo auch unfere Nationalmelodie) in unerlaubter Beije darin verwurftet scheint - unfer Schiff verantert, wiederholten fich die längft befannten Scenen des blitichnellen Alarmachens unferer Barkaffen (fie fcmammen, bebor ber Unter festfaß) und bes Gedranges nach biefen Beforberungsmitteln. Das entwidelte fich aber ftets in befter Ordnung; oben auf der Schiffstreppe ftund ein Schiffsoffizier, und wenn die erlaubte Bahl eingestiegen war, fo hieß es Salt, gleichviel ob der Gatte von der Gattin getrennt blieb ober nicht. In einer Minute fuhr ja wieber eine Barkaffe.

Die Erinnerung an Digermulen gehört zu den schönsten unserer Reise. Das gange freundliche Nest besteht aus einigen Häufern der Jamilie Normann, welche hier einen Kransladen mit allen für die Nordsandbewohner nötigen Waren hält und Fisch: und Thranhandel treibt, sowie aus stuff oder sechs Fischerhütten. Während der große Passingieristrom sich berganswarts wähze, durch streiten wir die reizende Küstenlandschaft. Auf einer grünen Erhebung, kaum 200 Schritte von der Laubungsitelle entsernt, ist ein kleiner Friedhof, in welchem, von Vummen, aber auch von Unstraut bedeckt, die hier verstarbenen Fischer neben einer Familiengruft der Normanns ruhen.

Unfer Weg sührte uns durch Wiesen und Gebüsch; balb fletterten wir auf selsige Köftürze, welche im Laufe ber Jahrhunderte zu wilden Gärten umgewandelt worden, und wo eine reiche Flora uns entzückte; bald hemmte unfere Schritte eine tief ins Land geschnittene kleine Bucht, am Strande übersäch mit Muscheln und Meerstreen, lebendigen und toten.

Lerchen stiegen eine nach ber andern und schmetterten ihr Morgenlied in die Luft und uns wurde ganz frühlinasmäßig zu Mute.

Etwas landeinwärts arbeiteten einige Männer an einer neuen Straße — ber ersten, die nach Digermusen sichren wird — und ihre Sprengschüsse fanden in den Bergen ein gewaltig rollendes viessaches Scho. Mit einer freundlichen alten Fran, welche, ihren Entel an

ber hand, ben Mannern bas "3'nüni" jutrug, hatten wir eine längere Unterhaltung, beren Inshalt aber beiben Parteien größtenteils untig geblieben ist; aber auch hier fonnten wir uns freuen über ben wohlerzogenen, folgfamen kleinen Norweger, ber zuerst ein bijschen iche



Digermulen.

sich zur halfte hinter ben Rodschößen ber Großmutter verbarg und bann folgsam uns ein freundliches Lachen und die hand gab.

Bom Laufen, Alettern, Blumensammeln, Norwegisch-Parlieren und entzindtem Nb-rusen ermüdet, suchten vir eine Rusestätte. Uns wintte eine nahe Bucht, die in wahrhaft Bödlinschen Farben glänzte; hellgraues, viel-

fach gerklüftetes und ansgewaschenes Felsgeftein, ein gu Stein erftarrtes Spiel der Bellen portaufchend, begrengte feitlich den fleinen Sund, deffen wenig tiefes Baffer alle Schattierungen von Blau und Grun zeigte. 2Bo das Meer die Felfen befpulte, haftete an ihnen, teils direft, teile durch Bermittlung von festgefalften Dlufcheltieren, glangender Meertang, beffen beblatterte, auf bem Baffer ichwimmende Teile die ruhelofe Bellenbewegung, bin- und berwiegend, mitmachten. Dagwifchen lebte und webte allerlei wunderbares Meergetier, viele Kreaturen. die mir in der Zoologie noch nicht vorgestellt waren. Landwarts lag herrlich glatter, trodener weißer Cand, auf bem wir uns ausstreckten. Heber ben tiefblauen Fiord bingus, in welchen unfer fleiner Sund fich öffnete. fiel der Blid auf die gegenüberliegenden grunbewachfenen Felsengebirge herrlichster Formation, in welchen mir alte Befannte, namentlich ben Bilatus und Titlis. erkannten; noch weiter gurud, aber auch fie bem Ange icheinbar gang nabe, begrengten mächtige Gleticher und Firnfelder den Sorizont. Eben tam ein ichwarzes Bifinger= boot mit geblähten Segeln in unfer Gefichtsfeld und über ihm freifte eine Schaar ichneeweißer Moven in ruhigem Fluge.

Wo uns immer die Frende am schönsten erschien, da gedachten wir am heißesten der gelieckten Heiman, ind so geschah denn auch hier eine leisem Seinnuch inder impulsive That, über welche allerdings einige vom Verge herad uns musternde Feldstecher nicht klug werden sonnten. Im Schweiße unspress Angesichtes krambelten wir ein mächtiges idaenolistiches Areus in den perten wir ein mächtiges idaenolistiches Areus in den

weichen faudigen Strand und ichmudten es mit frischem Grun. Dann galt es in fuhnem Cate, ohne die Umriffe bes vaterlanbischen Beichens zu verleben, feinen Mittelpunft gu erreichen; ber Afrobateniprung gelang zwar nicht allen Dreien gleich gut, wurde aber ohne Widerrede als felbstverftandliche Notwendigfeit ausgeführt und so ftunden wir denn nim, wie einst die drei Eidgenoffen, auf bem Rutli, aber mit bem Anachronismus unferer Spitbergenfahne, und brachten ein lantes, ein fehr lautes boch aus auf unfer liebes Baterland, ben Inbegriff alles beffen, mas uns zu Saufe lieb und teuer war, und weil nun boch einmal ber Sitte gemäß ein Trunt bagu gehört und ber Genuft von Meerwaffer für ein patriotisches Fest nicht zu empfehlen ift, wurde die fleine Coanacration, welche ich in der Tafche führte, ohne weitere Rückficht um brei mal zwei bis fünf Gramm geminbert. Bas thut man nicht alles bem Baterlande gu Liebe! Im folgte aber ein ergötliches Nachspiel. Kaum war unfer Soch ertout, bas offenbar für norbifche Ohren wie ein Behaeschrei geflungen hatte, fo famen die benachbarten Strafenarbeiter menfchenfreundlich herzugerannt, um die Sülferufenden aus brobender Gefahr zu erretten. und fie ichauten febr verdutt brein, als fie ftatt Ertrinfenben eine gar nicht ober wenigftens nur burch ein Minimum von Cognac febr unbedentend beschädigte, lachende Gefellichaft porfanden.

Mein Blief fiel immer und immer wieder auf den mächtigen, wie ein Sturmbut dem grunen Berge aufgesetzten Basalttegel des Tigermultollen, an welchem eine große Jahl der Angulie-Viltoria-Vassagiere wie Ameisen

haffter, Briefe aus bem hoben Rorben.

herumtrabbelten. Bon oben herab winkte eine norwegische und eine deutsche Flagge, und mit dem Feldsteder er kannte man Scharen von Menichen, welche am Nande des Hochplateaus stehend oder lagernd sich die Welt aus der Vogelperspektive ansahen und photographierten. Der Verggeift locke und ich solgte ihm, während meine Begleiterinnen in der blumigen Ebene zu bleiben vorzogen.

In gerader Luftlinie über Stod und Stein, namentlich über felfiges Geröll fletternd, wobei wilde Weichjelftricksdame mir Halt und Stühe boten, erreichte ich euchend und schweisdurchnäßt ben in sanster Steigung nach oben führenden Juhpfad und hatte schieglich den Weg bis auf die Spige in wenig mehr als einer Stunde zurückelegt. Die lehten 20 Minuten steint man über runde Fessen, in deren Spalten und verwitterten Plägen herrliche Ericaceen und zahlreiche alpine Pflanzen blüchen. Dier sand ich auch massensteil de reizenbe Müte der norwegischen Cornelsstiesche und dann vor allem eine Pflanze, welche für ganz Standinavien, Finnland und Sibirien als Nahrungsmittel von großer Vebentung ist

bie Multebeere (Rubus chamaemorus), eine himbeerforte, frautartig, mit einzelstehenden weißen Blüten und prachtvollen, großen roten Früchten, die gekocht und eingemacht sehr gerne gegessen werden, namentlich anch als Präservativ gegen Scorbut. Auf den Menus der Nausenschen Fram spielte die Multebeere eine sehr große



Digermulfollen.

Rolle und eine Bowle aus diefer Frucht und etwas Brennspiritus gehörten zu den festlichsten Genüffen der Framleute.

Die Aussicht vom Digermulkollen soll die erhabenste und malerischte des gangen Korblandes sein und ist hauptsächlich auch durch den Besuch kaiser Wilhelms II. anno 1889 weithin bekannt geworden. In Füßen liegt ber Sund; die "Auguste Viktoria" — obschon man sie mit der Hand erreichen zu können glaubte — hatte die Größe eines bescheinen Wassischootes. Imposant ist der Blick über den ganzen Vestsord die ins offene Weer; östlicht thronen die Gebirgsstöde des Festlandes, westlich steigen die schluchtenzerrissenen Massive des herrlichen Raftsundes auf, die reichtig mit Eis und Schnee bedeckten mehregissfeligen Trolbtinder. Das ganze Panorama ist überwälfigen Trolbtinder. Das ganze Panorama ist überwälftigenb scholle.

In einer mehrfach im Felsen verankerten Holzhütte, welche schon manchen Sturm ausgehalten hat, aber sicher doch eines Tages weggeblasen sein wird, war Bier, Liemonade und Sect zu haben. Als ich ankam, lebten aber mur noch zwei kleine Flaschen Mineralwasser, welche ich gern einer erschöpften Dame sibertließ.

Ilm rasch unten und wieder "bei Muttern" zu sein, wählte ich die Luftlinie am Bestadbang des Berges. Das war ein böses Stüd Arbeit. Eine halbe Stimde kletterte ich über die aufgetürmten Felsen eines mächtigen Absturzes thalwärts, einige Mase an den Händen hängend, ohne mit den Jusspiegen eine tiefere Etage zu erreichen oder auch unter zusammengelehnten Seinlössen durchtriechend. Mit lottrigen Knien legte ich dann die lette Etappe bis zur Landungsbrücke zurüch, einen wenig steilen, ader holderigen Wiesenweg, und an Bord der "Auguste Bistoria" war durch ein Bad und nene Gewandung der frühere Mensch dabt wieder hergestellt. Immerhin vermied ich während der füchste. Immerhin vermied ich während der füchste, und meine Gangart erweckte einiges Mitselik.

Die Salfte unferer Mitreifenden hatte vormittags auf ben Dampfbarkaffen und angehängten Schleppbooten eine Fahrt in den prächtigen Raftsund unternommen; die andere Salfte follte nachmittags an die Reihe tommen. Eben fehrte die erfte Erpedition gurudt: aber nahe am Biele ereignete fich eine aufregende Szene. Dicht bei einem bis auf ben letten Plat gefüllten Schleppichiffe tauchte plotlich ein machtiger Bal auf, langer als bas Boot felbft. Die Infaffen hatten feine Beit, fich über bie Situation zu befinnen; aber an Bord ber "Auguste Biftoria" wurde fie von ben Schiffsoffigieren mit Bergflopfen beobachtet, und es hieß nachher, daß das gewaltige Tier, einige Meter naber, bas Schiff jum Rentern gebracht und ein ichrectliches Unglück veranlaßt haben müßte. Noch breis, viermal faben wir es auftauchen, fpriten und wieder perschwinden. Unter den pon dem Abenteuer Betroffenen berrichte nachber, als ihnen die Augen geöffnet murben, ungefähr bie Stimmung von GuftavSchwabs Reiter über ben Bobenfee.

Während ich die Meinigen an Bord in allen Winkeln unseres Schiffes suchte, spähten sie immer noch am Land nach dem Bergbesteiger ans. Schließlich aber einigte uns das, was die gange Welt zusammenhält — der Hunger. Beim Mittagstische sanden wir uns und erzählten gegenieitig undere Erlebnisse. Mährend ich bergkrarette, waren meine Beiden freuz und quer umbergestreist und schließlich hatte sie ihr Forschungstrieb in eine am Strand gelegene Filcherhitte geführt, in welcher ein tobtranker, ärztlicher brüsse darer Mann, verpslegt von seiner besümmerten Fran, zu Bette lag. Der nächste Arzt wohnte zehn Stunden

weit entfernt in Spolvaer auf ben Lofoten. Gin menichenfreundlicher norwegischer Maler, der in Digermulen sich aufhalt. um Studien zu machen, funktionierte als Dolmeticher, und fo murbe benn ber Fifcherfamilie versprochen, ben Dotter aus ber Schweig, ber jest grad oben auf bem Berge fei, berguschaffen, bamit er bem armen Kranken rate. Damit war unfer Nachmittagsprogramm feftgeftellt: wir verzichteten auf den Ausflug nach dem Raftfund und ließen uns nach Tifch wieder an die Rufte von Digermulen gurudfahren. Dort ftand auch ichon ber liebenswürdige Maler, Thorolf Somboe aus Chriftiania. ein in Norwegen wohlbekannter Künftler, mit feinem flachshaarigen, bildichonen Jungen Erich bereit, uns zu begleiten. Als wir in die Sutte traten, war ich erftaunt über bie Reinlichkeit und hansliche Behaglichkeit, mit welcher die bescheidenen Räume ausgestattet erschienen. In einer freundlich mit Epheu, Buchfien und Rofen gefchmudten, gang einfach, aber fauber möblierten Stube ftand bas Bett bes Kranten. Reben ihm an ber Wand hingen zwei Bilber, bas Portrat von König Osfar in Galauniform und als Benbant - Bilbelm Tell, wie er bas Schiff Geftlers in die wilben Bellen bes Bierwaldftätterfees zurückftößt.

Am Kopfende des Bettes war ein sorgsättig eingerahmter Vibesspruch in norwegischer Sprache: "Ruse mich
an in der Not und ich will dich erretten und du sollst
mich preisen!" Der, dem das Wort galt, sag fahlgelb,
abgemagert und hustend auf seinem Schwerzenslager, ein
zirta 60 Jahre alter Mann, zeitlebens gesund, wie bei seit
vier Monaten siechend. Leider handelte es sich, wie mich

naheres Zusehen lehrte, um eine unheilbare bosartige Lebergeschwulft, welche in dem benachbarten Bruftfellraum bereits eine frifche Entgundung gu feten begonnen hatte. Als ich mit der Untersuchung zu Ende war, brachte bie schlichte Fischersfrau ohne weiteres ein sauberes Binngefchirr mit Baffer, Sandtuch und Geife und ich bachte im Stillen, baß bie und ba fogial viel höber geftellte Leute bier etwas lernen fonnten. Dem gepeinigten Rranfen. ber bei vollständiger Appetitlofigfeit entfeklichen Durft litt und nichts hatte, um ihn gu ftillen, mußte bor allem für faftige Früchte und ein Mittel gegen feinen qualvollen Suften geforgt werben. Bu taufen war bas alles nirgends, wohl aber an erbitten. Ich eilte gurud aufs Schiff und fand ba Gelegenheit, ben autherzigen Ginn unferes Rapitans fennen ju lernen. Obichon er, umgeben bon einer vornehmen herren- und Damengefellschaft, in feiner Rajute behaglich beim schwarzen Raffee faß, ließ er fich boch, ohne ungehalten zu fein, bon mir ftoren und erfüllte meinen Bunich nach ein paar Orangen für ben armen Lazarus und ben nötigen Medikamenten aus ber Schiffs-Abothete in weiteftgebenber Beife. Gin Druck auf ben eleftrifchen Knopf und ber uns von früher her bekannte "Barpagon" tam angefauft. Der Rapitan übermittelte ihm ein fleines, haftig geschriebenes Billet, und eine Biertelftunde später flog ich mit einem mächtigen Korbe voll Ananas, Apfelfinen, frifden Ririden und anderen Berrlichkeiten freudeftrablend ber Schiffstreppe gu. Much bie Schiffsapothete hatte ich unterbeffen, ba ber Urgt nicht au finden war, auf eigene Rechnung und Gefahr burchftöbert und schlieklich glücklich etwas gefunden und in einer Quantitat mitgenommen, daß es bem Kranten wohl für zwei Monate als Suftenlinderungsmittel dienen konnte. Bas machte ber für ein zufriedenes Geficht, als ich ihm ein Stud faftige Unanas auf bie Bunge legte! Es war ibm. "ale fei er ichon halb gefund". lieft er burch ben Dolmeticher fagen, und feine Frau mußte burchaus auch ein bifichen probieren. Und erft die Drangen und Ririchen! Die guten Leute wußten bes Dantes fein Enbe, und ichlieftlich nahm die Frau ben Stols bes Saufes, ein eingerahmtes Bild von Digermulen, ab der Wand und bat jo bringlich, es als Gefchent anzunehmen, bag ich mich biefer unbequemen Freundlichkeit nicht entziehen konnte. Das Bild ift benn auch, fo laftig es zu verpaden war, getreulich mit nach Franenfeld genommen worden. Mls wir die Fischerhütte verließen, war uns zu Mute, als feien wir in einer Rirche gewesen, und nach herg= lichem Abschied von dem uns begleitenden Maler und feiner Familie ftreiften wir feelenvergnugt noch ein Stünden über Klippen und Strandwiesen.

Ein fleines Plaistr bereitete uns ein Schinmel, der auch jest noch, wie heute früh, in derzieben underweglichen Haltung, den Kopf hald zu Boden gesenkt, in einer sumpfigen Mulde stund und zwei beleibte Herren von der "Auguste Bistoria", welche sich frümuten vor unbändigen Lachen über das eigentsmiliche Gebahren des Tieres. "Es hat die Schwermut oder ist gar bloß ausgestopst", lautete die Diagnose. Das letztere stimmte nicht, sondern der Gaul trug am Hintersus eine in den Boden geramute Fessel und schließ, gesensten Hauptes und stehenden Fusses. Als ich ism den Hals klopste und bsehenden Fusses. Als ich ism den Hals klopste und einige Schiffszuder offerierte, geruhte er fie, leise schwauszend, zu kauen, verfank aber sofort wieder in kopfhängerisches Brüten. Der "schwermittige Schimmel" gehört für uns zum Landschaftsbilde von Digermulen; deshalb habe ich ihn hier settgenagelt. — Ubends 7 Uhr war alles wieder an Bord.

"Ja, vi elsker bette landet" (ja, wir lieben bieses Land) ertönte es aus dem ehernen Munde unserer Schissekapelle, und die Klänge dieser norwegischen Nationals hymne waren uns schon so vertraut, daß wir sie saut und sogar bewegten Serzens mittlangen.

Unterdeffen drehte unfer Kolog und begann füdmärts an fabren. Mit Winken und Rufen verabichiedete man fich von bem beimeligen und ichonen Wed Erbe. tauchte ein fleiner, über und über mit Menschen besetzter Paffagierdampfer auf, der bon den Lofoten bergefahren tain, um ber "Auguste Biftoria" gu begegnen. Das mar ein Gruften und Tücherweben und faft berührte bas Steuerbord bes nordischen Schiffes ben Meeresspiegel, als alles nach jener Seite hernberdrängte, um uns gu feben. Cogar eine Mufit hatten fie auf Dect, und fo wurde benn hinüber und berüber kongertiert. Etwa gebn Minuten lang blieb ber tapfere Knirps unter Bollbampf auf gleicher Sohe mit unferm babineilenden ftolgen Schiffe; bann aber mußte er, über und über mit Wogen bespritt. guruckbleiben, und balb hatten wir ihn aus bem Auge perforen.

Nicht geringes Auffehen erregte an biefem Abend folgender Anschlag des Kapitäns am "schwarzen Brette": "Kaisertelegramm: Hohenzollern befindet sich am 19. nachmittags in Aalesund. Seine Majestät würden sich freuen, wenn ausgehend dort kuzer Ausenthalt genommen wird. Passagieren ist Besichtigung des Schisses gekatetet. Kommande Sobsensollern.

Demgemäß wird die "Auguste Biktoria" am 19. Juli zwischen 4 und 7 Uhr abends in Aalesund stehen. Känwst, Kommandant der A. B."

Diese Nachricht gab nun den Gesprächen und Gebanken der Menscheit auf der "Auguste Viktoria" – vom Schiffsjungen bis zum Fürken – längere Zeit eine ganz bestimmte Richtung, und vo immer ihrer einige beisammen stunden, wurde der Besuch bei Kaiser Wilhelm verhandelt und die wichtige Toilettenstrage einläßlich besprochen, so daß die Pracht der nörblichen Cosonen, welche wir bei Beginn unserer Rücksahrt pafferten, für viele vollständig verloven zegangen sein mag.



XIII.

Raidinen- und Vorreierdume ber "Augulte Altoria". — Die Belt – ein Dorf. — Maraad. — Borbereitung für ben Faiferbeich. — Antunft in Aaleiund bei "S. B. P. hohenzollern". — Der Kaifer an Borb. — Beluch ber "Dohenzollern".

Das ift eine merkwürdige Welt, diese langgestreckte, wildzackige Losdenkette; bei Abende und Mitternachtsbelenchtung bot sie uns die herrerlichsten Landschaftsbilder. In Flammen strahlend zeichneten sich die Unrisse der Verge ankerordentlich scharfam Horizont ab, und Weer wie Land erschienen in märchenhaster Farbenpracht.

Lange Zeit stritten wir uns und waren im Unklaren, ob eine nach Mitternacht fern im Osten sichstbate unsehenre weiße Fläche, die nur von einzelnen schwarzen Sipfeln überragt auf den Gebirgszigen lagerte, ein Rebelmeer sei oder aber ein Schneefeld. Nach und nach aber konnte kein Zweisel mehr herrschen; wir sahen den grandiossen Firn des Svartisen; er bedectt gegen 60 Kilometer lang und 16 Kilometer breit eine durchschnittlich 1200 Meter hohe Kläche, aus der vereinzelte Höhen aufragen, während nach allen Seiten mächtige Gleichger zu den Fjorden absteigen. Stumdenlang beserrschet die gespenssten absteigen, ernbedene Riesenssäde das Landensen

schaftsbild; sie wird in ihrem süblichen Teil vom Polartreis geschnitten. (Wein Rachbar auf Deck stellte sich auf die Fusspissen, um das besser zu sehen.)

Den solgenden Tag, 18. Juli, brachten wir auf offenem Meere zu und hatten Zeit und Gelegenheit, allerlei Juteressaute von den Eingeweiden unseres Schiffes zu betrachten. Unter der Führung eines Maschinsten war es gestattet, in die Wasshinenraumlickseiten hinddusteigen. Die das alles glanzte und glitzerte und ruhe-los arbeitete in diesen taghell esektrich belenchteten eisernen Kammern! Und weiter unten, wo der Heiser halbnacht und schweifteriefend Kohlenderge ins Feuer wart, alaubte man in eine Golse zu schauer.

In gang fleiner Gefellichaft, nur fünf Ropfe ftart, beinchten wir auch die Borrateiveicher, welche rüchwärts am Schiff, in ber Nabe ber Schrauben, tief unter bem Sauptded unterhalb der Bafferlinie gelegen find. Gine Jag und Racht funftionierende Dampfmafchine -- wie oft hatte ich fie und ihre Rollegin, die elettrifche Lichterzeugerin, jum Rudud gewünscht, wenn ich Nachts gu ichlafen verinchte! - beforat die Abfühlung der Brovianträume unter den Rullvunkt und alles, was an Weisch ba bing und lag, Dubende von halben Rindern, Ralbern, Schafen und Schweinen, Tanfende von gernoften und ausgeweideten Kapaunen und Truthahnen, girfa 50,000 Bfund, mar fteinbart gefroren. Das für einen Tag notwendige Quantum wurde je 24 Stunden vor der Berarbeitung in ber Ruche aus ber Gefrierfammer in einen Borraum gelegt, um dort langfam aufzntauen. Andere Abteilimgen biefes unterfeeifden Schiffsquartiers enthielten exflaunliche Mengen von Konjerven und Früchten aller Art, worunter namentlich riefige Ananas und Houserte von aufgehängten, schwer mit Früchten beladenen Bananenstauben auffiesen; Borräte von Butter, Käse, Sier, Milch, sehtere teils als kondensierte, hauptsächlich aber als einsach steriliserte Wecklenburger Milch in Büchsen von 6 Litern zugeschwolzen. Ich erschwerte im Lande Fris Kentern zugeschwolzen. Ich erschwerte im Lande Fris Kenters eine so seistungsfähige Rivalin hat. Bon dem Wilcher Tangende von Weinzund Schampagnerssachen vohlgeordnet, jede in besondern kleinem Holzslachen vohlgeordnet, jede in besondern kleinem Holzslacher, ruhen, will ich lieder gar nicht weiter erzählen.

In jeder Ede biefes aus Speis und Trant gufammengefetten Labyrinths gundet bei Bedarf ein eleftrisches Glühlicht und über jedes nach oben abgelieferte Gramm wird eraft Buch geführt. Bas nun von ben für einen Tag bestimmten und an Roch, Bader und Ronditor übermittelten Konfumartifeln innerhalb biefes Tages nicht verzehrt wurde, wandert ins Deer. Alltäglich, nachbem Paffagiere und Schiffsangeftellte fich fatt gegeffen, bleiben große Quantitaten von "Gefottenem und Gebratenem" übrig, und es besteht ftrenge Borfchrift, bak nichts bavon weitere Bermenbung für bie Schiffstafel finden barf. Jeden Morgen wurden unglaubliche Quantitaten von Fleisch und Brot, oft Sunderte ber appetitlichften Kleinbrotartifel in die falgige Flut geichmiffen, und ber Zahlmeifter behanptete, baft mit biefem Fischfutter breifig Familien reichlich ernahrt werben fomten. Wo immer wir vor Anter lagen, da freisten beständig einige armselige Boote um unser Schiff und suchten "bie Brosamen vom Tifche ber Reichen" aufzusischen.

Der Zweck der verschwenderischen Borschrift ist zwar klar: die Gesellschaft will ihren Passagieren die Garantie für aussichtiestlich frische und prima Nahrung dieten; aber es erscheint uns eben doch als prohiges Unrecht, daß man sich nicht die Wüsse nimmt, diese wertvollen Ueberbleibsel zu sammeln, zu konservieren und nachher an Undemittelte zu verschenken.

Mit jedem Tage tam fich die Reifegesellschaft etwas naber; Menichen, die urfprünglich fich als wildfremb angeglokt, fanden plöklich gemeinschaftliche Anknüpfungspunfte, und gegen bas Ende ber Fahrt gab's überhaupt taum mehr abfolute Fremdlinge. "Die Belt ift ein Dorf" horte man zu wiederholten malen ausrufen, wenn amei bis dabin Unbefannte fich ploklich als gemeinschaftliche Freunde oder aar Bettern eines Dritten entpuppten. In einer feinen altern Dame entbedte ich burch Bufall die Witwe eines mir febr lieben Berrn, mit bem ich f. 3. in Engelberg foftliche Stunden berlebt habe und ber - nun feit langem tot - bort als Baba G. in befter Erinnerung geblieben ift. Bas frente fich bie, am Bolarfreis von ihrem verftorbenen Gatten allerlei Beimeliges ergablen zu hören; es war für fie wie eine kleine Auferstehung, und als ich ben freundlichen Graubart in einigen fleinen, ihr vielleicht ent= ichwundenen angerlichen Zugen ichilderte, g. B. wie er feine Savannah nie abzuschneiben, fondern burch einen fraftigen Big zugfähig zu machen gewohnt war, ba übernahm fie die Rührung und wir mußten das Thema abbrechen.

Der weibliche Teil ber Passagiere erfreute sich seitens der Hapag bei verschiedenen Antaljen besonderer Aufmertsamseinen. Schon am ersten Tage auf hoher See hatte jede Aume eine elegante weiße Schissmise, die in Golddruck den Rannen "Auguste Bistoria" trug, als Geschient sich er nachher kannen bei Bevorzugten Hapagsbrochen und andere Schmucklachen an die Reihe. Der blasse der Männertvelt konnte an der Sache nichts ändern. Aber als heute beim Tiner neben jedem weiblichen Couvert eine reizende gessällte Silder-Vondonniere mit eingravierter Debisation lag und wir armen Männer wieder leer ausgingen, da drohte — an unserm Tisch wemigstens — heller Aufruhr, und der Brust entrann der Schmerzsensschreit: "Ach, wäre ich doch als Jungfrau geboren!"

Das hat vielleicht jener amerikanische Ehe- und Chrenmann auch geseufzt, der am nämlichen Abend auf Deck und coram publico sich geduldig von seiner rabiaten Gattin beobrseigen lassen mußte.

Nächstes Ziel unserer Fahrt war Maraak (auch Marok ober Werok genannt); der Weg dorthin ist reich an landschaftlichen Schönheiten, die sich steigern, je weiter man in den zusübrenden Fjorden vordringt. Durch den Schngösund Sunesdossind erreicht man den weltberühnten Geirangersjord mit seinen schrossen Felsgebirgen und den zahlreichen und vounderdar gesornnten Wässpersällen. Namentlich school und werdrücksig ist der Fall der "sieden Schwestern": sie stürzen aanz oben als sieden, weiter

unten nur noch als vier mildweiße Bäche über eine sentrechte Felswand herab, die sich auch im Wasser noch sentrecht weiter sortsett, so daß daß Schiff ganz dicht an die Källe berausahren kann.

Die Felsen der andern Seite zeigen seltsame Profile; bald glandt man eine Kanzel zu sehen, bald eine Nittenburg oder auch ein menschliches Antlit, und ein langezogenes zertlästetes Walsto siecht genau so ans wie ein schartiges Natsermesser unter dem Mitrostop. Immer enger treten die Berge zusammen; immer mächtiger und vielgestaltiger werden die zu Thal stützenden Wasserweisen. Ab und zu belebt ein malerischer Segler den sont menschenleren Sund.

lluser Naturgenuß wurde erhöht durch ein gauz besonders ausgezeichnetes Konzertprogramm, das die flotte und unermübliche Schiffstapelle abwickelte. Die Tannhäuser-Cubertüre spielte sie mit einer Bravont, die mich zu einem Bon für 50 Glas Münchner begeisterte. Das hatten die braven Musikanten wohl verdient.

Plöblich wird der Fjord abgeschloffen durch einen Bergfessel von unbeschreiblicher Großartigseit; aus einer Höhe von sast 2000 Meter glänzt ein schneebeetter Gletscher; alle Reize der Fjordlandschaft vereinigen sich zu einem prächtigen Bilbe; wir liegen vor Maraak.

Der kleine freundliche Ort besteht aus einsachen Hauseinschen Hausein grüßende Solzstriche. Die sich an den Fjord schwiegen; auf-der Waraak kiest eine weithin grüßende Holzstriche. Hinter Maraak keigt es steil empor zum Geiranger Bergefiel, durch welchen an einer Uleberfülle von Aussterfällen vorbei die großartigste Bergstraße Norwegens landeinwärts sührt.

Einige Hotels, von welchen bas höchstgelegene zirka 300 Meter bireft über der Africhturmspise vom Meere aus zu sehen ist, signatissern die Fremdenstation. Es sind wieder sast ausschließtlich Engländer, welche sich biesen Plat zu längerm Aufenthalte wählen.



Margaf.

Bir suhren in aller Morgenfrüße aus Land, wo gahlreiche Karren für die Alten und Faulen bereitstunden. Da wir aber zu feinen von beiden gehören wollten spüten wir stolz daran vorbei und refognoszierten auf heimeligen Wiesempfaben Land und Leute. Ein herrlicher Heubuft ersetzt in angenehmer Weise das Fischund Artanaroma, das uns vom Norben her noch in der

Rafe lag. Unfer erfter Gang galt ber freundlichen, auf einem Sugel gelegenen Solgfirche. Gie ift von einem fleinen Friedhofe umgeben, über beffen Steinmauern wir querft flettern mußten, um ins Junere gu gelangen. Bon biefer Statte bes Tobes fallt ber Blick auf eine prächtige, lebenswarme, fonnige Belt. Die Kirche felbst ift ein ichlichter achtecfiger Holzbau, lofe auf ichlecht gemanerte Pfeiler geftellt und mit Holzläden perieben. Der malerische Turm ift ber Mitte aufgesett, wie bei bem bekannten Rinderivielzeng. Der Strafe bergan folgend, die fich bis weit hinguf burch Staubwolfen tennzeichnete, erreichten wir nach girka 15 Minuten bas bom Safen aus unfichtbare Sotel Union; auf einer Seite besielben fturgt ber mafferreiche Storfos, als weifter Gifcht, braufend über eine Felsmand; auf der andern Seite gleiten die Gemäffer bes Geirangerbergthales in flarem Strome zu Thal, und vereint eilen beibe bem Fiorde zu. Gine üppige grune Begetation - auch ftattlicher Baumwuchs, Birten, Erlen, Gichen - bebedt ben gangen Bergabhang, und bis weit hinauf find Sutten fichtbar und weidende Berben, benen auch die Gloden nicht fehlen. Bu den Küfen liegt der enge, icheinbar rings abgeschloffene Bergfee und hoch in die Lüfte ragen gewaltige Gebirgsftode und Schneefelder. Das Botel, aus Sola im Chaletftil erbant, fah recht einladend aus: an den Beranden blühten Saisblatt, Rapuziner und wilder Sopfen.

Je nach Wanderlust und versügbarer Kraft wurde die Strasse mehr oder weniger nach oben fortgesetzt; viele ließen sich zum obern Hotel (H. Ubsiaten = Bellevue) hinaufführen, wo der Mick auf die eisige Gebirgsweckt landeinwärts und im Gegensal zu der milden Fjordlandschaft zu Füßen ein großartiger gewesen sein muß. Einen weiß ich — ein gesehrtes Hand — der einsam noch weiterstrebte und in adamischem Kostum sich unter den Wasserstelleier des jchönsten Staubbaches kellte. Das sei ein nicht zu beschreibendes Vergnügen und eine herrliche Erquickung gewesen, rühnte er, als er halb tot, im Schweiß gebadet und mit Straßenstaub gepubert, als einer der letzen an Vord zurückselrete.

Um 12 Uhr mittags, als eben ein fleiner, fich vor Rengierde gang anf unfere Seite neigender Touriftendampfer einfinft, verließen wir Maraaf und fehrten auf bemfelben Wege gurud, die Schonheiten des Hjords nochmals und in gang anderer Belenchtung genießend.

Ten Jörundsjord, der noch auf unserem Programm gestanden hatte, ließen wir links liegen, um rechtzeitig dei Kaiser Wilhelm anzusommen. Wir nannten ihn übrigens nicht mehr Jörunds sondern Bögringer-Hjord, weil ein Mitpassagier den Namen fälschlich so verstanden hatte; motiviert wurde die Benennung durch uns mit der interessanten historischen Notiz, daß der Großvater von Prosesso. Bis vor Genau 47 Jahren entdectt habe. Der Schissanssinn gedeicht unter allen Breitegraden.

An Bord herrichte während diefer Fahrt reges Leben. Ueberall wurde gefegt und geputt; die Böden sahen ganz jungfräulich aus und die Metallbeichläge gläugten wie Spiegel. Inspizierende Schiffsoffiziere durchwanderunde Adume und der Berkeftston mit den Untergebenen war hente ein auffallend ftrammer und mitlikarischer.

Ich jaß allein in bem Rauchfalon und schrieb an die "Thurganer Zeitung", als der erste Offizier eintrat, jeden Wintel musterte und schließich, als er am Plasson bein bescheines Spinnengewebchen entdeckte, den verantwortlichen Setward solgendermaßen apostrophierte: "Sie, Setward! Wachen Sie den Dreck 'entmer! Glauben Sie, die Decke gehört nicht zum Nauchzimmer? Wenn miser Kaiser sommt und sieht den Mit, so sagt er: No was sind denn das für Schweinekerls, diese Nauchstewards!"

Scheinbar zerknirscht machte sich der gescheitelte Jüngling an die Reinigungsarbeit; aber das Selbstgespräch, bessen zein war, nachdem der gestrenge Inhector das Lokal verlassen, enthielt Worte und Sahwendungen, die ich disher aus der deutschen Litteratur nicht gekannt hatte.

Mles, vom Kapitan bis zum Schiffsjungen, prangte im glänzenden Sonntagsgewande; die hindert Setwards sahen geradezu imposant aus. Aber auch die Passgeieblieden nicht zurück und hingen ihr Bestes und Schönstes um. Gerne hätte ich mit meinem bohnengrünen Posarmantel geprunkt; da dies aber aus koloristischen und stimatischen Gründen nicht anging, mußte ich mich aufmein gewöhnliches Habit deschaften, ehrte den hohen Gast aber durch den Lugus einer nenen, blendend weißen Kradatte, und doch nahm er nachher nicht einmal Notiz davon.

Es war nachmittags 31/4 Uhr, als man sich Aalesund näherte. Was Beine hatte, stund auf Deck, die Stewards in langen Reihen auf den Blahen der Ret-

tungsboote. Unfere Ravelle bielt fich fpielbereit; bie gange Belt zeigte bie großte Spannung; nur einige junge Ameritanerinnen beschäftigten fich mit ihren Stidrahmen. Sunderte von bunten Bimpeln flatterten luftig als festliche Deforation auf unserm Schiff, bas fich in langfamem, würdevollem Tempo dem Bestimmungsorte naberte. Jest ericheint die weite Bucht von Aalejund, von auf grunem Teppich aufgebauten Gebirgen umichloffen. Im hintergrunde liegen blaue, mit Schnee gefronte Berge. Die aufblühende Stadt gahlt bereits 9000 Einwohner und ift ein Sauptstapel= und Sandels= plat. Bablreiche Segler und Dampfer bevölfern ben Safen. Aber aller Augen find auf feinen Mittelbunkt gerichtet, wo die ftolge "Sobengollern" vor Anter liegt, in ihrer Rabe bas begleitende Kriegsichiff "Bela" und ein schwarzes Torpedoboot. Gine gewiffe nervoje Saft war in diesem Moment auf unserer "Auguste Biktoria" für einen nüchternen Beobachter nicht zu verkennen, und fie ftieg im Quadrat der Annaberung an bas Raiferichiff. Sogar ber madere Rapellmeifter zeigte fich babon ergriffen und gab mehrfach Ordre und Contreordre, und die Mufikanten batten Dube, bei ber icharfen Brife, die wehte, die haftig geanderten Programmnummern rechtgeitig aufgulegen. Im Bufahren ftieg erft ber Brafentiermarich, dann der Bachbarademarich und endlich nahe am Biele ber Soch-Raifer-Bilhelm-Marich. . Jest find beutlich die einzelnen Berfonlichkeiten zu erkennen; ber Raifer ftebt in grauem Civilangua auf ber Kommandobrude und gruft anhaltend mit feiner dunkeln Tellermübe, was unfrerfeits mit Surrahrufen und Süteschwenten erwidert wird. Bahrend die Dlufit den Breukenmarich ivielt, dreht unfer Schiff und bewegt fich - eine machtige, weiße Gifchtftrage bilbend - in großem Rreife um die "Sohenzollern". Unter den Rlangen des Sohen-Friedberger-Mariches fallt endlich der Unter, und wir barren ber Dinge, ber faiferlichen, die ba fommen follen.

Raum lag unfer Schiff ruhig, fo tam auch icon eine elegante Barfaffe von der "Sobenzollern" bergebampft, um die Baffagiere auf die faiferliche Dacht binüberführen zu helfen, und in Gruppen von 30 bis 40 begann nun die Bauderung zwischen den beiden ftolgen Daupfern, wobei abwechslinigsweife von ber 40 Ropfe ftarfen trefflichen Rapelle an Bord ber "Sohenzollern" und von der unfrigen gefvielt wurde. Borfichtigerweise preffierten wir drei nicht mit der lleberfahrt; der Raifer follte ig ber "Auguste Biftorig" einen Besuch abstatten. und die Gelegenheit, ihn aus nnmittelbarer Rabe und nachhaltig zu beobachten, wollten wir uns doch nicht entgeben laffen. Und richtig - bort fam er ja; ein ichlanfes, von zweimal vier Ruderern in blauem Matrofenfoftum pfeilichnell burch die Wogen gejagtes Boot trug vorne die faiferliche Standarte, und hinten am Steuer faß und lentte das eilende Fahrzeug Raifer Bilbelm II.

Das war ein Rennen und ein Jagen auf unferm Schiff. Atemlos tamen die Amateurphotographen mit ihren Apparaten bergeeilt und postierten sich, um das gefronte Oberhaupt des deutschen Reiches im Momente, ba es an Bord trat, möglichst gunftig zu erwischen. "Baben Gie ihn?" hieß es freug und auer: "und

von welcher Ceite?" Saaricharf ichnitt bas faiferliche Boot unfere Schiffstreppe; in berfelben Sefunde hielt es an; in der nachften fprang der hohe Steuermann gewandt und ficher auf den erften Tritt, wo er bom Ravitan und einem Bertreter ber Schiffsgesellichaft bewillfommt wurde. Dann gings unter hurrah und gegenfeitiger Begruffung die Treppe binguf auf Ded, wo fich der Kaijer, geführt vom Kavitan, alles, aber auch alles anfah und durch vielerlei Fragen fein Intereffe an bem itolgen Schiffe befundete. Unffälliger Beife ichritt ber Rapitan ftets zu feiner Rechten, und ich murbe nicht flug, ob dies aus Berieben ober aber einem Buniche bes Raifers gufolge geschah, ber ja befanntlich linfs burch eine Lahmung und auffällige Berfürgung bes Oberarmes verstümmelt ift und auch, wie die Fama weiß, am linten Gehörorgan frant fein foll. 3m Rauch= und Konversationsfalon war ich gang allein, als die beiden Berren eintraten; besondere Freude zeigte der Raifer an den Bandmalereien des erftern, welches mit fünftlerifchem Sumor die verschiedenen Rauchertypen, bom Lotien bis gur Studentin, baritellen,

Nachdem und auf diese Weise die vielgerühmte und vielgeschifte, aber sicher geniase und wohlwossende Bertörperung des deutschen Neiches menischlich näher getreten war und und sang hympathisch derührt hatte, machten auch wir und daran, seinen schwimmenden Palast fennen zu sernen. So was behaglich Schönes, einsach Vornehmes hatten wir noch nie gesehen. Bekanntlich hat die "Hophensossen", die ja verschiedene Mase keiner ift als die "Anguste Vistoria", 27 Millionen Mart gesoftet, die

Bergolbung bes Rielablers allein 80,000 Mart, und boch ift das Innere nicht fo pruntvoll und überladen wie bei ben großen Samburger Berfonen-Dampfern. Aber jeder Planke und jeder Riete fieht man die berporragende Qualitat an, und es giebt nichts an biefer faiferlichen Nacht, das nicht das Attribut absoluter Bollfoinmenheit verdiente. Gine breite, mit Teppichen belegte Treppe führt in bequemen Stufen gu bem Berbed, bas in feiner gangen Ausbehnung mit Linoleum bebedt ift und weite Spagieraange erlaubt. Auf Borberbeck mar in Galauniform die 40 Mann ftarte vortreffliche Ravelle poftiert, welche die Gafte auf Befehl bes gaftfreundlichen Raifers gu begrugen hatte. Jebenfalls nicht in feinem Sinne und feiner nobeln Denkweife hanbelten ein paar pollgegeffene, abgelebte Bygantiner, welche, über bie Bruftung gelehnt, mit ben fabeften Berliner Biten und unter fnabenhaftem Gelächter fich über die Autommlinge "minorum gentium" luftig machten. Rachbem ich fie mit einem feindeibgenöffischen Blide vernichtet, freilich ohne burchichlagenden Erfolg, burchwanderten wir, in Gruppen bon 30 bis 40 geführt, die berrlichen Raume bes Schiffes. Befonders icon ift ber große Speifefaal, ber reich mit Blumen geschmudt war (ber Raifer führt ftets einen Gartner mit an Borb). Un ber Stirnfeite prangt in großer Ausstattung bas alte Familieuwappen mit ber Infdrift: "bie quet Bollere allemeg!" Stilvolle fünftlerische Bandbetorationen erfreuen bas Auge, 3. B. geift- und humorvoll ausgeftattete eingerahmte Menus zur Erinnerung an besonders ereignisreiche Tage früherer Fahrten.

3m Rauchzimmer mochte man fich am liebsten gleich binfeken, die langen Beine ausstreden und eine Savannah veraichen: auch bort ift wie in famtlichen Raumen alles Große und Rleine auf die Gee abgeftimmt; fogar die reizenden wandständigen Afchenbecher find filberne Schiffsteile en miniature, und die Afche wird an kleinen nied: lichen Schiffsichrauben abgeftreift. Auch in bas Arbeits: gimmer bes Raifers murben wir geführt; bort faben wir eben zu, wie eine Amerikanerin von dem goldgeränder= ten faiferlichen Briefpapier einen Bogen in ihre Tafche wandern ließ. In einem banebenliegenden Calon hort ber Fürft täglich die Bortrage ber mitreifenden Minifter. Much auf Ded hat er einen außerft behaglich ausgeftatteten Brivatraum, ber mit miffenichaftlicher Schiffslitteratur und allen möglichen Inftrumenten vollgevfropft ift. Auf bem Tifche lagen ausschlieflich frangofische Beitungen und Werke.

In die Schlafräume gelaugten wir nicht; dagegen konnten wir von der Schiffstreppe aus in einige größere Kabinen einen Blid werfen und uns überzeugen, daß auch dort gaus ungewohnlich große Dimensionen vorhanden sind mit behaglich schöner, nicht überladener Ausstattung. Licht und Luft tritt nicht wie bei den Kammern der Passagierdampfer durch runde Lucken, sog. Ochsenaugen, ein, sondern durch größere, mit in Messing gestatten Glas verschließdare vierectige Fenster.

Wunderbar sind die Apparate für den elektrischen Signaldienst und die Maschinen. Was der menschliche Geist je ersann, um eine Meersacht sicher und genußreich zu gestalten, das hat die deutsche Schissbaukunst sich für die Pacht ihres Kaisers zu nutge gemacht. Entzückt von dem Geschauten kehrte nach und nach alles wieder zur "Auguste Biktoria" zurüch, die ims im Bergleich zur "Hohenzolern", der wahrhaft Vornehmen, zweist wie eine pompds ausgestattet Straßenriesendame vorkommen wolke. Die setzen, die an Vord stiegen — von den kaiserlichen Ruderern hergebracht — waren Graf v. Wetternich, Herr Banamaker und ein Hapag-Vertreter, Konsul Weder aus Hamburg, welche der Kaiser zu sich zum Thee geladen hatte.

Eben suhr die glänzende Yacht des amerikanischen Krösis Gould an uns vorüber; die soll im Junern so raffiniert ausgestattet sein, daß der deutsche Kaiser, der sie besichte, das Wort sprach: "So was habe ich in meinem Leben noch nicht gesehen."

Um 7 Uhr abends suhren wir weg von Aalesund. Rochmals umfreisten wir zum Abschieden "suchen Schohengollenn"; umsern Kapelle pielte das "Heil dir im Siegeskrauz"; der Kaiser winkte vom Verdeck her, unser Kapitan salutierte, die Wimpel wurden grüßend aufgezogen; alle Weltrieß hurcah und schwenkte hite und Tächer, und wieder ging's hinaus gegen die hohe See.

Nach einer halben Stunde sahen wir weit zurückliegend den Nalesund, mitten den in der blauen Fläche einen grauen Punkt — die märchenhaste "Gohenzollern".

Abends an der Tasel bildete natürlich das zuleht Erlebte den Mittelpunkt des Gespräches, und als Kommerzienrat Schubart aus Verlin sich erhob und ein Hond auf den gatifrennblichen deutschen Kaiser ausbrachte, erzfüllten auch wir Nichtbeutsche gern und aus innerm Antrieb dies Pflicht der Dantbarkeit und beteiligten uns,

wenn auch mit den anderen, unserem Herzen geläufigeren Worten, beim gemeinschaftlichen Gesange der Nationalhunne.

Aber noch ein anderes freundliches Ereignis beschäftigte die Gemüter; der kleine Schalk Amor hatte, wie — dioitur — auf jeder Pudrblandskaftet, einige zerzenverwundet und zusammengeführt. Dort am Ecklische unieres Saales sigt das gläckliche Paar, und eben erhebt ich der Tischpräses, um ganz en famille eine kleine Verlobungsrede zu halten, was in dem Karm des Speisesaales, wie er dachte, ohne weiteres Aufsehen, möglich sein sollte. Über kannt hatte er sich erhoden, so schwieden konterfationssturm, als ob ein Engel durch den Raum schritte; erichtvocken dreibt der werdende Drator sich um nichteter auf seinen Such ein Salfe, wieder auf seinen Enths — eine kurze Seene voll um deschreichsicher Komik, die ein schaftendes Chorgesächter hervorrief. Die Verlobung ging aber eineweg ihren Gang.

XIV.

Durch den Sognefjord. — Genrebilder im Raeröfjord. — Gudwangen. — Raeröbal und Stahlheim. — hungersnot. — Dell und Mufoft. — Sprachverwirrung.

Erft am Ende des Tages, nachdem die Erlebuisse mie der "Hohenzollern" längst vorbei waren, ersuhren wir, daß der Kaiser turze Zeit vor unserer Antunst das Telegramm erhalten hatte, welches ihm die — wie es darin hieß — nicht unbedeutende Berlehung der in Berchtesgeden weilenden Kaiserin meldete. Er soll sehr tonsterniert gewesen sein, und daß er trobdem das Tagesbrogramm nicht änderte, sondern die Passagere der "Auguste Bistroia" doch empfing, wurde ihm von denselben doppelt hoch angerechnet.

Ohne ein Opfer unsererseits, b. h. von Seiten der Hapag, ging übrigens diese kaiserliche Einladung nicht ab. Der zweistündige Aufenthalt vor Anker bei Aalelund foltete unser Schiff die Kleinigkeit von 560 Kronen (zirfa 800 Franken) Safengeld.

Es schien in der Nacht stürmisch und regnexisch werden zu wollen und die Vorsichtigen legten sich rechtzeitig zu Bette, um auf alles gesaßt zu sein. Wer die Witterung blieb günstig; kaun joürte man die offene See, und morgens beim Aufwachen glitt unfer Schiff langft wieder über bie glatte Flache eines Fjords. Es war ber Cognefjord, durch den wir findren: 200 Kilometer weit ichneidet er ins-Land ein bei einer Baffertiefe von 1200 Meter und einer Breite von durchichnittlich taum 6 Rilometer. Der Baupt= arm teilt fich in verfchiedene gang fcmale, von ungeheuern, bis 5000 Anft hoben Steilmanden begrengte Spalten, über welche Bafferfall an Bafferfall fturat, mabrend an ben Enden blaugrune Gleticher nach dem Fiord bereinbliden. 3m Norden ift bas größte Firnfeld Europas, ber fast 1000 Quabratfilometer große Jostebalsbrae. Un ben Ufern bes Cognefjorde liegen bie altesten Kulturftatten Norwegens; fie find auch der Boden der herrlichen Frithjofs= fage. - Bei nachtichlafender Zeit paffierten wir ohne Gemiffensbiffe Ingeborgs Königspalaft und Frithiofs Sof: wir muften ja im Rudweg nochmals Gelegenbeit finden, biefe flaffifden Orte zu grußen.

Jumer naher rückten die Felsen zusammen; oft war fein Ausweg zu sesen, und es schien unmöglich, mit unserm Schiffe vorwärts zu kommen; dann öffnete sich plüdlich um die Ecke eine neue Spalte mit neuen überraschenden Ausblicken. Wir befanden ums in dem sidwestlichen Endarme des Sognessords, im Naerössord. Das ist die erhabenste Gebirgse und Meerslandschaft, die wir in Nowwegen gesehen, und an Großartigkeit von keinem der mir bekannten Bergsen erreicht. Und auch das Liebliche sehlt nicht in dieser zigantischen Felsenwelt. Wo sich achte des Delta eines der Schluckt entspringenden Bergbaches ein Stüft sacher Kütte gebildet hat, da glänzt sie im

faftigsten Wiesengrün und trägt ein paar freundliche Häuser, hie und da auch ein Kirchlein, um das fie sich scharen.

Bulett ichienen wir aber boch am Ende bes ichmalen Fjords zu fein; in einem wilden, fahlen Telfenkeffel mit fteilen und unbewohnbaren Ufern hielten wir an und warfen den Anker aus. Bunderbarerweise belebte fich die Umgebung unferes Schiffes alsbald; fleine Boote meift mit Frauen und Kindern angefüllt - tauchten plotlich auf, wie der Gee entstiegen; benn eine menichliche Bohnftatte ober ein Ausweg aus ben geschloffenen Felstouliffen war nirgends zu erbliden. Gie laufchten andächtig unferer Kavelle und ftaunten bas machtige Schiff an. Da gab's reigende Genrebilder für unfere Photographen, und die Apparate flappten febr geschäftig nach allen Ceiten. Sier fitt eine Mutter, die Ruder eingezogen. mit dem jungften Rinde auf dem Schoft, drei altere neben fich, und belehrt ihre Kleinen, wie fie mit ihren ärmlichen, ichmutigen Nastuchern unfere mintenden Gruße erwidern follen. Dort füllt ein ganges Rudel rotwangiger Buben und Madchen ein Boot, deffen Ruder ein Bacffifch handhabt, mahrend fich die übrigen Infaffen fehr feevertraut in dem ichwankenden Fahrzeng luftig machen und oft mit halben Körver nach bem Baffer überragen, um ein ichwimmendes Stud Brot oder eine leere Ronfervenbüchfe gu erhafchen. Sprach- und ftimmlos vor Erftaunen war ein schwarzer Sund, der als Mittelpunkt einer fröhlich lachenden und winkenden Familie mit offenbar gespannten Intereffe das fremde Schaufviel mufterte und unverwandt nach unferm Schiffe fab.

Noch waren wir 10 Kilometer vom Biele des beutigen Jages, von Gudwangen, entfernt; aber weiter burfte und tounte unfer große Oceandampfer nicht mehr in bem schmalen, vielfach gewundenen Meeresarme. Ein fleineres, aber ichmudes norwegisches Dampfboot, der "Rommanboren", war für ben heutigen Tag von der Sapag gechartert: bald lag er an unferer Ceite und auf breiter Berbindungsbrücke ergoft fich ber Baffagierftrom in menigen Minuten berüber. Bir hatten einen prachtvollen Blat auf bem ausfichtsreichen hohen Berbed erobert und tounten nun die herrliche Fahrt vollauf genießen. Als das Schiff fich in Bewegung fette, ericbien eben die Sonne über den Bergen und spiegelte fich in der leicht gefräuselten Flut. Der Fjord verengte fich gegen Gudwangen zu flußartig; die Entfernung der Ufer beträgt faum mehr 200 Meter und wenig fehlt, fo berührt fich in ber Luft ber Stanb der auf beiden Seiten berabfturgenden Schleierfalle.

Rechts liegt eine reizende fleine Kirche, umgeben von Bauternhöfen, das Ertchen Baffe. Tahinter ein mächtig raufdeinder Bafferfall. Dort biegen wir nochmals um die Ecke; dann erscheint vor den Augen Gudwangen, ein paar Haffer und einige Hotels, von gewaltig aufragenden Bergen eingeschloffen; man begreift, daß sie im Winter monatelang die Sonne nicht zu sehen bekommen. Im Hafen lag bereits ein englischer Touristendampfer vor Auser, eine schleebes Verbenung sir den heutigen Tag; wir umsten erwarten, alles "abgeweidet" zu sinden, wo wir hinkamen, und das stimmte denn auch so ziemlich.

Reiseziel war für alle das herrlich gelegene Stahlheim; von dort follte ein Teil der Paffagiere auf dem Landweg über Boffewangen nach Bergen fahren, während ein anderer Teil, abend per "Kommandören" vieder auf die "Augufte Bittoria" jurüdgebracht, zur See die genannte Stadt erreichen wollte.

Bom Landungsplate langs ber burch bie fleine Ortichaft führenden Strafe maren wohl an die hundert norwegische Karren und Kutschen aufgestellt, und man fragte fich, wo und wie diefes beer bon Bagen und Pferben eigentlich bergefommen fei. Die Reifefirma Beber batte offenbar alle Bauern von nah und fern mit ihrem Fuhrwert für den heutigen Tag aufgeboten. Im Sturme wurde die Bagenburg genommen; gludlich diejenigen, welche fich einen Git zu erobern wuften; manch' Einer, ben bas Schicfial zu einem Kariol verurteilte, wird fich nach mehrftundiger Fahrt auf der holprigen Bergftraße idmeralich baran erinnert haben, daß jogar die Sitgegend mit Empfindungenerven bedacht ift. Für uns, die wir nicht unter Beners Obhut, fondern als Wilbe reiften. tam biesmal nur Schufters Rappen in Frage. Bir marichierten tapfer vorwarts, trots ber zu übermindenben 31/2 Wegftunden; oft faufte bann bie lange Wagenreibe an une porbei, gar nicht von une beneibet, die wir ben oft tomifchen Auftrengungen gur Erhaltung bes Gleich: gewichts und gur Entlaftung bes Cites auf ftanbiger Strafe von grunen Biefenbfaben aus gufeben fonnten. Wo aber der Weg anftieg, da gewannen wir immer wieder einen Borfprung, und ichlieflich waren wir nicht einmal die Letten am Biele.

Benig außerhalb Gudwangen war ein norwegischer Polizeiposten vor einem Schlagbaum aufgestellt, ber jedes

Fuhrwert mit Bespannung genau musterte und nur pasieren ließ, wenn die Beschäffenheit alle Garantie für ungesährbete Besorberung der Reisenden bot. Brüchiges Leder, gestiefte Riemen und beschädigte Achsen wurden abgeschäßt. Diese Fürsorge der heiligen Germandad hat uns sehr wohlthätig berührt.

Unfer Weg führte in das maleriiche Naerodal, welches als Fortfehung des Fjords sich landeinwärts zieht und dessen wieden Schreckte beibehält. Nach starfe halbstündiger Steigung schritten wir durch ein mächtiges "Utr", ein durch Wösturz gebildetes Fessenmerr; dam gings durch eine vunderdare und großartige Zhallandichaft meist an der Seite eines schäumenden Bergstrumes und diesen mehrkach überdrückend. Die Szenerie beherrlich er aus weißlich-grauem Labradorstein nächtig aufgetürnte stumpfe Fessegel des Jordalfunt (1100 Weter).

Endlich — nach 21/2 Stunden — zeigte sich dem entjückten Auge das hochgelegene Stahlheimhotel; die "Alev", der grüne Vergrüfent, auf bessen Hobe es erbaut ist, schließt das Thal wie eine Niesenmauer vollständig ab, und in mächtigen, weithin sichtbaren Serpentinen steigt die Straße daran empor. Zwei Staubfälle stürzen rechts und links — das Hotel zwischen sich lassen wirden den grünen lichten Wald zu Thal und vereinigen sich unten zum ruhsigen, aber immer noch ungestim weiter stießenden Verastrome.

Einen prachtvollen Anblick gewährten frische Abbruchjtellen an den dunkeln, senkrecht aufsteigenden Felsen, welche das Naerddal begrenzen und die wie carrarischer Marmor aussehen, dis auch sie im Laufe der Jahrzehrte Antier, Kriek aus dem boken Korden. durch Räffe und Moosanfatz geschwärzt sein werden. — Biese Fuhrwerke ließen unten an der Klev ihre Paffagiere aussteigen und erwarteten, während die Pferde frei herumgraften, deren Rüdkehr. Nur diejenigen, welche nach Bossenagen weiter zu sahren gedachten, mußten ihre Wagen mit nach oben nehmen.

Das war nun ein schner, aber mühleliger Auftlieg zu diesem Stahlheimhotel; unter die entzücken Auserufgu dier die jeder Beickreibung spottende herrliche Gegend mischten sich Weh und Ach von allen Seiten; dem die Somne branute sürchterlich, und der Durft wurde geradezu phänomenal; wo man sich erschopft in kleineren und größeren Gruppen ins Gras oder auch glatt an den staubigen Wegrand geworfen, siel alker Visik hüsspeligen kanne und votel; — dort malte man sich fühle Käume und jedes erseignte Labsal aus. — Endlich waren wir oben. Aber o Schreck! Den großen Speiselaal sanden wir dicht bespesst die gestellt die großen Speiselaal sanden wir dicht bespesst die gestellt die Rallameten. Echisf wir in Gudwangen gesehen hatten.

All' unfer Stärnen und Drängen und Schreien nach Brot und Tranf nügte nichts; die hotelleitung und Bedienung war in größter Berlegenheit, und schießlich sah sie Ihur zum Speisefaal einsach abzuschließen. Draußen tobte und polterte die "hungrige Bestie"; von drinnen her ertönte Eß- und Trintgeräusch "der sich Sattigenden", und so oft ein Propien tnallte, ging und draußen ein Stich durchs Serz. Übrigens war die Berlegenscheit eine beibseitige. Manch' Einer kam im Stumflichtt von der Lassel zur führe gerannt, um eine

bringliche Extursion zu unternehmen, und wir Ausgeschlossenen amusierten uns über die haktige Wut, mit welcher er erfolglos das Thor zu öffnen suchet, und bombardierten ihn durchs Schlüsselloch mit kleinen Aufmunstrungen. Nach dreibeitetelstündigem, mit Galgenhumor ausgesulltem Warten hieß es, daß bis in frühestens einer



Stablbeim.

halben Stunde zum zweitenmal gebedt würde. Das fonnten wir nicht erleben; wir mußten ja rechtzeitig wieder in Gudvangen sein; also krisch sinen ins Unwermeibliche! Mit leerem Magen traten wir den Rickweg an; doch nein, unten im Hotel gelang es uns ja, eine halbe Flosche Sodwasser erstehen und in einer Art Berkaufslock über den Pferdestallungen entbectten wir neben Thongeschirt, Leder- und Gisenwaren in schwiegen

Cade etwas Efbares, eine Art füßen Rleinbrots, bas wir gierig verichlangen, mabrend wir die Serventine ber Stahlheimflev hinuntereilten. Der Ausblid auf bas gu Füßen liegende tiefe, dunfle Naerodal mit den beidfeitig gewaltig aufsteigenden Bergen ist ein so großgrtiger, daß wir Sunger und Durft barüber vergagen und meinten, hier fei mohl bas Erhabenfte, was wir in Norwegen gefehen. Aber die armen Beine! Bis jett hatte fie noch Die fichere Soffnung geftarft, unten am Berg eine Rudfahrtaelegenheit nach Gudwangen zu finden — Täuschungen und Trugbilder! Das lette Bferd mar mit Beichlag belegt. Da gab's fein Befinnen. Tapfer und unverbroffen - ja fogar in befter Laune - fußten wir die drei Stunden 3u Thal : als Lobn der That winfte uns ja im Saupt= hotel bafelbit fühles Dell (Bier) und ein tüchtiges Abendeffen. Doch auch bas erwies fich als fata morgana!

Alls wir enblich — enblich Gudwangen und den blauen Hof unmittelbar vor uns liegen sahen, da verdoppelten sich unsere Schritte und im Tempo des Ganls, der sich seiner Stallung und seinem Futtertroge nähert, langten wir beim Vistingwanghotel an. Kaum vermochte die lechzende Zunge das "Dell, Dell" (Bier, Vier) noch heranszuschsteuten; aber es gab fein Dell und auch nichts Vernünftiges zu essen, mit allem aufgeräumt. Eine mitteldige Seele verfündere uns, daß eine Streck weiter zurück im kleinen Gasthof bei Hansen Vier und allersei zu haben sei. Also ohne Bestinnen zurück zu Vater Hansen! Im keinen, behaglichen Speisesal, dessen Verfen leere Tafel noch die ülberbleibsel der vorhergebenden Mahlzeit auspries, däuchten wir und bei Dell. Smoerrebroed (Butterbrot) und Dat (Rafe) wie Ronige, und bie geftarften Geelen gerieten febr balb in iene frohliche Stimmung, wie fie nach überwundenen Schwierigfeiten gerne fich einftellt. Bald tamen auch andere Naerödaler angelaufen, alle, wie wir, hungrig und durftig und nach Speis und Trant rufend; aber es gelang nur mit Dube und oft auf tomischen Umwegen. fich ben zwei bienftbaren Geiftern, ehrfamen Tochtern bes Saufes, doch fürchterlich ichwer von Begriffen, verftanblich zu machen, und die Sprachverwirrung ichuf die unglaublichften Szenen. Daß die forpulente Frau Baronin X. Rafe prafentiert erhielt, als fie zu wiederholten Malen Anfichtspoftkarten verlangt hatte, brachte fie zwar gang aus bem Sauschen, war aber begreiflich, benn ihre norwegischen Worte tonten gang grabisch und aus ben begleitenden Geften fonnte man ebenfogut auf Limburger: faje wie auf ein poftalisches Kunftproduft ichlieften.

Das Norwegische muß eben in seinen Feinheiten verstanden und gefannt sein, wie ich gleich an einem Beipiel zeigen werde. Alls nämlich — durch das offene
Fenster hereingewunken — unsere Reiserreunde, Derr und Frau Dr. T. aus Rom, sich zu uns gesellten, mit viel Geschick beim Viertrinken mithalsen und über Hunger klagten, da suchte und sand ich unter den Uederresten der Tafel einen offenbar esbaren, nach Käse aussehnen gelblichen Ruchen, ben ich sofort au unsern Keinen Tisch herüberholte. Mit gespannter Erwartung kosteten wir den Fremdörper, um ihn sofort wieder unter den Zeichen des größten Abssehen. das gemütliche Gesicht von Frau Dr. T. war geradezu in Angst und Entsehen verzogen — auf dem kürzesten Wege und mit entsprechenben Begleittonen durch das Fenfter herauszubefordern das Gericht ichmedte abideulich, bitterfauerfüß und wedte bei Ratenfreundimmen lebhafte Reminiscenzen an ihre Lieblinge. Nun galt es aber, Urfprung und Namen bes ichredlichen Nahrungsmittels zu erfahren. Mijo: Norwegerinnen her! Gie famen, die zwei Beben; indes war teine Möglichkeit, ihnen unfere Absicht irgendwie begreiflich zu machen; fie leifteten fehr bereitwillig und freundlich die unglaublichften und verfehrteften Dinge auf alle geftellten Fragen, ohne unfer mahres Begehr zu ahnen, fo bak ichlieklich unfere an die beweglichen und geiftig regfamen Italiener gewöhnte ichweigerische Römerin die Geduld verlor und ihnen eine gange Stufenleiter von ber "Appele" bis gur "Schneegans" an ben Ropf warf, mit halb wohlwollendem, halb ärgerlichem Lachen. Run mußte ber Bater Sanfen ber, um aus ber Berlegenheit zu helfen; ber alte, grane, gemütliche Kerl trat vor, und unter Unfpannung ber gangen im Saale vorhandenen Intelligeng wurde ermittelt, daß bas Gericht Mufeoft heißt und ein Rafe ift. Aber was für Rafe? Der ernfte Familienvater, Dr. I. aus Rom, fett feine Urme als Geweih auf feinen Ropf und fpringt nach Art der Rentiere im Zimmer berum. Sanfen winft ab. Alfo fein Rentierfas. Die ftolge Römerin, Frau Dr. I., verfieht fich ebenfalls mit bornern und ahmt ben Gefang einer Ruh erschütternd abnlich nach. Das icheint nun eher zu ftimmen; doch deutet Bater Sanfen mit feiner tief gehaltenen Sand, daß es fich um ein fleineres gehörntes Tier handelt. Gine meiner Begleiterinnen fangt an zu medern wie eine Biege, worauf ein verflartes Lacheln über bas bartige Geficht bes alten Sanfen gleitet; mitmedernd und fopfnidend bestätigt er bie Bernutung.

- So hatten wir denn mit allseitiger geistiger und förperlicher Anstrengung und unter Aufwand all' unserer norwegischen Sprachtenutnisse, vor allem aber unter fröhlichen und anhaltendem Lachen herausgebracht, daß das entsehenerregende Gebilde "Geistäss" sei.
- Schließlich wurden wir noch recht familiär mit dem alter Wirte und ließen uns das gange Haus und feine Ungehörigen von ihm zeigen; Mutter Saufen faß eine gichtbrüchige Matrone im Sorgenstuhl; aber ihre Augen leuchteten jo fremidlich und in dem Schücker war alles so voll Bumen, daß ein Gedante an Krantsheit und Schmerz, hier gar nicht aufkommen konnte.
- Der Mufeoft hat uns fofort noch ein weiteres fleines Bergnügen bereitet. Wir maren ichon am Strande, neben übermütig fpielenben Schafen ins Grin gelagert, um den ims abholenden Kommandoren zu erwarten, als noch Einer der Unfrigen ftanbichwer, ichweißtriefend und eranidungsbedurftig bort anlangte. Gein Berlangen nach Speis und Trant fteigerten wir aufs hochfte burch bie Schilderung bes fühlen Biers bei Bater Sanfen und por allem "bes gang beliciöfen norwegischen Nationalgerichts", bes Mufeoft. Es war granfam, ben muben Banderer fo hungern zu laffen, und fo machten Dr. T'8. und ich und nochmals auf die Strmupfe als Wegweifer und Zeugen für den zu vollziehenden Egaft. Das arme hungrige Opfer unferer Granfamteit führte fich fofort ein tüchtiges Stud bes foftlichen "Rationalgerichtes" 3um Munde und war in Erinnerung an bas uneingefchräufte Lob, bas wir ihm gegollt, gu boflich. um

josort seine wahre Empfindung zu zeigen und das Gegenteil zu behaupten; er kaute also mit Todesverachtung, während Dr. T's. Gesicht im Rampf mit dem Lachen wetterleuchtende Grimassen ich nicht als ob ihn das Zahnweh plagte, und seine Gattin unsagdar gleichgültig im Zimmer umherschaute. Aber plöglich ging's nicht mehr; man platzte los mit Lachen, und in der nämlichen Sekunde volletzten der Museoftkolter, die Situation begreisend, vom Stuhle auf und zum Fenster gestogen, und und blieb nachher die Pflicht, einige Flaschen tühlen Oells als geschmackverbessendes heilmittel und zur Sühne für unsere Bosheit zu stiften.

Um halb 8 Uhr waren wieder alle, welche den Seenach Vergen der Uederlandtour vorzogen, an Bord
des Kommandören, der uns durch die wilde Pracht des
Naerofjords nach nnserer schwimmenden heimat, der
"Unguste Vittoria", zurückführte. Ein besonders netres
Bild boten bei der Begfahrt von Indwangen einige
Pferde, welche ohne Inhrung sich auf dem malerischen Küftenpfade nach Vakte ihren heimweg suchten, ab und
zu ein Maul voll grasend, hie und da anch einen erstaunten Vick auf den vorbeirvausgenden Zampfer werfend.

Erst um halb 10 Uhr waren wir wieder in unsern gewohnten Schiffsräumen; dort wurde uns — als Lohn des mühevollen Tages — troh der späten Stunde noch ein vorzigliches Essen serveiert, und während wir uns sättigten, steuerte unser schwimmendes Sotel sicher zwischen der vorhenden Felswänden dem Ausgange des Sognefords au.

XV.

Un ber Statte ber Frithiofsiage. - Antunft in Bergen, - Das norwegiiche Samburg. - Juebrachofpital. - Jahrt nach Pitre-Arne. - Deimat in frembem Laube. - Munge tat.

Es fonnte nach Mitternacht werden, bis wir die flaffifchen Statten der Frithjofsfage berührten; aber biesmal wollten wir fie uns nicht entgeben laffen. In Efgias Tegners berrliche Dichtung verfunken faken wir an einfamer Stelle unferes Schiffes. Die Sonne war nach 10 Uhr untergegangen und eine laue, helle Nacht lagerte über ber Fjordlandschaft. Bum erstenmal nach 14 Tagen grußte uns wieder ein alter lieber Freund, ber filberne Mond, beffen bisber afchgrauer Umrig im Glanze der Mitternachtsfonne vollständig außer Beobachtung gefallen war. In erwartungsvoller Stille glitt unfer Schiff auf ber buntelglangenden Flut vorwarts, und eine faft andachtige Gemeinde faß auf Ded verfammelt, die Augen vorwarts gerichtet. Da taucht am füblichen Ufer eine tiefgrune, weit in ben Fiord porgeschobene Landzunge auf, die etwas zurückliegend auf ber Sobe ein freundliches weißes Rirchlein zeigt. Sier ift Bananges. bas flaffifche Framnges, und hieher berlegt die Cage den Bohufit des Bifingsfproffen Frithjof. Bon gegenüber grufte vielfacher Lichterichein; einige große Sotels und reigend im Grinen liegende Billen fündeten den herrlichen Baleftrand, wo einft Ingeborg in ihres Baters Königspalaft wohnte. Und nun folgte ein Jutermezzo, das der finnige Kapitan für uns ausgedacht und das allen Teilnehmern in freundlicher, ig erhebender Erinnerung bleiben wird. Das Schiff hielt an mitten im Fjord angefichts ber beiden flaffifchen Stätten, deren auch in der Dammerung auffallend lebenbiges Grun ein herrliches Schneegebirgspanorama als Sintergrund hatte. Ceche Bollerichnife erichütterten bie Luft und fanden ein niächtiges Echo, bas über die Flut au rollen ichien. Dann ftiegen Rafeten auf, Die Strandbewohner zu grußen, und während unfere Rapelle die ergreifende norwegische Nationalhymne spielte, gundeten bengalifche Teuergarben vom Bootsbed unferes Schiffes berab weit ins Meer und Land binein und erzengten einen wunderbaren Farbeneffelt in dem nachttränmerischen Naturgemälde.

In Baleftrand vourde es alsbald lebendig; dußende von Booten kamen hergefahren und jubelten und zu, in richtigem Bertfühdnis dessen, was wir hier hatten feiern wollen. Das war eine erhabene und von allem Gewöhnlichen und Alltäglichen unberührte Seelenstinunung, da wir um Mitternacht im Sognesjord die Bautasteine von Bele und Thortken und die Schatten Frithjos und Ingeborgs grüßten, und ich erwachte wie aus schonen Traume, als unser Dampfer plöglich wieder vorwärtszusunschen begann. Lange noch tönten — immer schwächer werdend — die Albschusche vorwend vor die vorwend vorwend vor die vorwend vorwe

Zwifchen 3 und 4 Uhr erreichten wir das offene Meer, wobei wir die vor der Mindung des Hjords liegende gebirgige Infelgruppe Sulenör — die Solnnbar-De der Fritsspisskage — rechts liegen ließen.

> "Fern hebt ans ber Flut Sich Solunbar-De; Sturmgeborgen ruht In ber Bucht bie See."

In aller Morgenfrühe des 21. Juli waren wir wieber auf Ded, um die Ginfahrt nach Bergen zu feben. Durch ein mahres Chaos von Infeln, die meiften als table, aber unendlich vielgestaltige Felfen fich über die Meeresflache erhebend, fucht bas Schiff feinen Beg gegen bas Feftland. Die Rufte ift anfanglich faft ohne alle Begetation; auf ben niebrigen, burch die Gleticher ber Eiszeit abgeschliffenen Borbergen fieht man nur bie und ba ein weithin leuchtendes Fifcher= und Schifferzeichen. Bei weiterm Bordringen werden bie Berge höber, gum Teil bewaldet, die Ruften zeigen Unfiedlungen; auf ber Sobe find die Teftungswerfe fichtbar und allerlei ungewohnte Banten: machtige, nach Urt ber Gasometer erftellte Betrolenmrefervoirs, Fabriffamine, eleftrifche Startftromanlagen laffen bie Rabe einer größern Ctabt vermuten. Ploglich, ba wir um eine Ede biegen, liegt fie vor uns, hullt fich aber, um ihren alten Ruf als Regen= neft zu mahren, fofort in ein Bafferfaben- und Rebelgewand. Schon glaubten wir, jum erftenmal anf unferer Reife bom Regenschirm Gebrauch machen zu muffen, als das Wetter plötlich anderte und eine herrliche, lichte Sonne auf die regenglangende Stadt herabgufcheinen begann; sie ist uns während des ganzen Ausenthaltes in Bergen treu geblieben, und das sei — so hieß es — das größte Bunder der ganzen Nordlandsahrt; denn "in Bergen regnet's so beharrlich, daß dort die Kinder mit dem Regenschirm zur Welt kommen", sagt der nordische Bolksmund.

Das "norwegische Samburg" grufte bie "Auguste Biftoria" beim Ginfahren mit weithin brohnenden Ranonenschuffen aus ber Bergenhusfestung, die in feche bis fiebenfachem Echo widerhallten. Unfer Schiff freugte einige Beit bor bem Safeingang, um ben Unblid bes wirklich ichonen Stabtebilbes recht ausgiebig ju gemahren, und leufte bann vorüber an ber grunen Salbinfel Nordnaes mit prächtigen, terraffenformig anfteigenben Garten in ben Bubbefjord, wo ber Unter ausgeworfen murbe. Cofort begann bas Ausbooten; ba wir aber bis zum folgenden Abend in Bergen liegen follten, blieben wir Drei rubig noch einige Stunden an Bord, wo uns in ben menidenleeren Raumen feine plaudernde Gefellichaft am Lefen und Schreiben ftorte. Bon Beit gu Beit fturmten wir dann wieder aufs Berbed, um dem intereffanten Leben und Treiben im Safen gugufeben und unfer Auge an bem malerischen Landichaftsbilbe gu fattigen.

Bergen ist eine ber ältesten, aber auch der schönsten Stabe Norwegens. Ihre Ginwohnerzahl beträgt 70,000. Troh den nörblicher Age — es liegt etwas nörblicher als die Sübspisse von Grönland und Petersburg — sindet man hier sat alle Laubbäume Deutschland und einen herrlichen Blumenstor. Dadurch, daß die reiche Kultur des Stadtbegirfes unmittelbar an die Gebirgswössen gerngt.

entsteht eine sosort in die Augen sallende Kontrastwirtung, welche einen das Laudschaftsbild nicht so bald vergessen läßt. Die Huller Bergens liegen um den Hauptschen, bie sog. Baagen, herum, einerseits die langgestreckte Landsaunge Rordnaes bebeckend, auf der andern Seite über die Felshöhen unter dem steilen Klösseld untergend.

3ch wußte, daß der Sprökling eines thurgauischen Pfarrhaufes und Bruder eines meiner Studienfameraden feit langen Jahren in der Rabe bon Bergen lebte, und hatte ihm beshalb lange gubor bie Antunft bon engeren Landeleuten auf der "Auguste Biftoria" mitgeteilt und ibn gebeten, uns einige Stunden zu widmen, Berfonlich fannte ich den thurgauischen Norweger nicht; ich hatte ibn in meinem Leben nie gefeben; aber als ich fo gegen 11 Uhr wieder einmal auf Ded trat, um die Augen voll nordischer Belt gu ichopfen, ba fah ich über bie Bruftung unferes Schiffes gelehnt bas Chenbild eines gemütvollen Geiftlichen, mit welchem ich f. 3. zwei Jahre im Rantons= ipital in Münfterlingen zusammen geamtet hatte und ber mir in freundlichem und lebhaftem Andenken geblieben ift. 3ch flopfte ihm ohne weiteres auf die biebere Thuraquericulter und wir begrüften uns wie alte Befannte. die sofort in gemeinschaftliche Erinnerungen sich zu verfenten begannen. Gin Glas Münchner frifch vom Faß - bem norwegisch Gewöhnten ein gang besonderer und feltener Genuß - wurde auf unfer erftes Bufammen= treffen genoffen; nachher fagen wir vergnügt an ber Schiffstafel und plauberten von ber Beimat, baf bie Stunden nur fo babinflogen und wir fvater als alle anderen Schiffspaffagiere uns endlich aufmachten, um aus Tand zu sahren und Bergen aus der Rähe kennen zu sernen. Tabei wurde denn nun allerdings unser kreundlicher Führer mit Fragen bombardiert und ausgequetscht wie eine Zitrone; er hat uns zahllose interessante Ausfünfte über Land und Leute in Norwegen gegeben und meine vorsäufig gesafte Weinung bestätigt, daß die Bewohner diese nordischen harten Gebirgslandes mit uns Schweizern in vielen Beziehungen die größte Alehnlichseit haben, u. a. auch hinsichtlich ihres nationalen Unabhängiasteitsgefühle.

Befanntlich murbe im Jahre 1814 burch Beichluft der in Christiania versammelten Reichsvertretung die bisherige Union Norwegens mit Danemart geloft und der schwedische König, nachdem er das norwegische Grundgefets beichworen, zum König von Norwegen gemablt. Geit 3abrgebnten aber geht eine immer ftarfer werdende politische Strömung durch das Land, welche die völlige Löfnng der Union gum Biele hat. Als angerliches Zeichen dieser erstrebten Unabhängigfeit verlangen die Norweger die Entfernung des Unionszeichens aus ihrer Landesflagge, die jogenannte "reine Flagge". Drei= mal hat die Bolfsvertretung, der Storthing, dieselbe befcbloffen : zum brittenmal hat der König, von feinem Rechte Gebrauch machend, fein Beto bagegen eingelegt; nachdem auch nach dem dritten Beto der neugewählte Storthing auf ben Beichlüffen bes frühern beharrt, hat ber Konig nichts mehr zu verbieten, und bom Berbft 1899 an wird es nicht nur wie bis jest geduldet, fonbern gesetlich geboten fein, bas in ber oberen außeren Ede fitsende Unionegeichen anegumergen und die reine Flagge zu führen. Im Norden sahen wir lanter reine Flaggen ausgehängt; in Bergen aber war ab und zu noch die Unionsstagge zu sehen.

Norwegen hat ben Auf, im Kaumpfe gegen den Alftoholismus gefehgeberifch am meisten gethan und auch
am meisten erreicht zu haben. Das Alfoholmonopol,
das im ganzen Lande herricht, ist nicht staatlich, sondern
kommunal. Jede Gemeinde hat sich das Recht des Lertanfs geistiger Getränke gewahrt, und da die Jahl der
konzessinierten Berkaufsstellen eine geringe ist, stolpert
man nicht wie bei uns jedes zweite Haus über eine
Kueipe. Betrunkene haben wir sehr wenige gesehen;
dach jagte unser Führer, daß die Trunssindt immer noch
als nationales Uebel geste, wenn auch anderseitis die
Abstinenzbewegung größere Fortschliche Gewinn, welcher
ben Gemeindekassen ab dem Alfoholversauf erwächst,
darf uur zu wohlthätigen Iwesten verwendet werden,
unt zu wohlthätigen Iwesten verwendet werden.

llufer Streifzug burch die Straßen Bergens führte und zu manch Jutereffautem. Ein auffälliger, mit Säulen gegierter — im übrigen schlichter — Holzbau ift das Nationaltheater, das der berühmte Geiger Dle Bull (ich hörte ihn 1878 als siebenzigjährigen Greis in Wien noch fonzertieren) in den Vierziger Jahren aus eigenen Mitteln erstellen ließ, in der Absich, seinem geliebten norwegischen Volle den Sinn sin dramatische Kunft zu weden. Schön modelliert ist das auf großem freiem Platze erstellte Standbild Christies, des Vefreiers der Norweger von Tänemark und Präsidenten des ersten Storthjuss (1814).

Richt nur als hervorragenber Handels- und hafeuplat lätt sich Bergen mit hamburg vergleichen, sondern
auch im Städtebild liegt — die Timenssonen natürlich
außer Betracht gelassen — eine gewisse Mehnlichteit,
indem, gleich wie in hamburg das große und das kleine
Klifterbassin, hier zwei Wasserbecken, von Gärten und
Renbauten betränzt, zum Weichbild der norwegischen
Stadt gehören. Dagegen hat Bergen — im Gegensatz zu hamburg — falt gar keine Juden; denn bis vor
turzer Zeit konnten israelitische Kausseute in Norwegen
nicht niederlassungsberechtigt werden, und erst der geistreiche politische Poet und Sattwifer und radicale Umtürzler Wergeland hat dem Volf Jörael die nordischen
Thore geössnet.

Das intereffantefte Stud von Bergen find ber Gifchmarft und die Indofebriggen (beutsche Brücke) an ber Nordfeite des Baagen-Safens, lettere ein Quai mit einer langen Reibe iener altdeutiden Giebelhäufer, wie fie von ben Sanfaftabten ber befannt find, die einstigen Bobnund Geschäfteranme ber hanfeatischen Rauflente ans Lübed, Bremen und Samburg. Mitte bes fünfgehnten Jahrhunderts haben nämlich die Sanfeaten den gangen Bergischen Sandel an fich geriffen; dies mar gleichbedeutend mit tommerzieller Beichlagnahme bom gangen Norden Norwegens, benn ein Privileg zwang bas gefamte Nordland, den Ertrag ber Fifcherei nur nach Bergen zu bringen. Der Fischhandel war von jeher und ift auch heute noch die Grundlage des Reichtums von Bergen, und die Grundung des "hanseatischen Rontors" bedeutete einen machtigen Aufschwung für ben Sandel ber Stadt, der sich auch nach der Aussebung dieses Monopols auf gleicher Hobse erhalten hat. In das Leben und Treiben der hanseatischen Zeit gewährt ein Besuch des sogenannten hanseatischen Museums einen höchst interessanten und sebendigen, aber keineswegs wohltshunden



Bergen.

Einblick. Das eine ber alten häuser an der Thdskebryggen ist nämlich noch vollskandig im urhräuglügen Justande erhalten. Im Erdgeschoft befinden sich weite Räume, Magazine, in welchen die Warenvorräte lagerten. Im ersten Stock betritt man durch einen Vorsaal nit alter, origineller Jugglocke die Hauptstube, das Kontor des Bertreters der Firma; dort wurde gehandelt; nach

haffter, Briefe aus bem hohen Rorben.

welchen Grundsaten, ift ersichtlich aus zwei vorgewiesenen mächtigen Gewichtssteinen, ganz gleich in der Größe, aber durch angeschwolzenes Blei sehr ungleich im Gewichte; der leichtere sand beim Verkause, der schwerere beim Einkause Verwendung.

Alle Mobel und Gebrauchsgegenftande find die origi= nalen, in bergangenen Jahrhunderten gebrauchten. Co auch im Speifegimmer, wo vor allem riefige Rinnbumben. mehrere Liter haltend, auffallen. Diefe Berren Sanfeaten, respektive die hier wohnenden Bertreter, meift jungere Leute, die nicht verheiratet fein burften, muffen fürchter= lich gefneipt haben; ber herumführende norwegische Bächter ichloft wenigstens fast jeden Abichnitt feiner in fehr holperigem Deutsch gegebenen Erklarung mit dem Nachfate: "benn fie waren immer befoffen." Jedenfalls murbe in biefen Sanbelshafen, namentlich im Binter. wo iede Arbeit rubte, ein zügelloses Lasterleben geführt: viele Bergeben gegen Recht und Sitte tonnten einfach mit Gelb gefühnt werben, und wenn bie aufgeftellten eifernen Strafenbuchfen voll maren, fo murde ber Inhalt gemeinschaftlich in Bier und Bein und Schnaps umgefett.

Sehr wenig einlabend sind die Schlafitellen bieser Kausleute; man öffnet eine Kastenthüre, und in dem Kasten liegt ein schmales Bett, in welchem sich ein erwochsener Menich faum rühren kann; ift die Thüre geschlossen, so liegt man wie in einem Sarge. Ein kleiner geheimer Schieder im Bettkasten des Chefs ermöglichte demselben von der Schlasstätte aus die Kontrolle seiner Gesellen im nedenanliegenden Kontor. Dier traute keiner dem andern. Eine geheime Treppe, die vom Speise-

simmer nach oben und auf Umwegen ins Freie führte, wird auch taum ehrlichen und anftandigen 3weden gebient haben. Im zweiten Stod ber Saufer lagen bann bie Rlaven (Rontlave), b. b. bie Schlaffaften ber Gefellen und Diener. Licht ober Feuer durfte int Sauptgebaude mahrend des gangen langen Binters nie angegundet werden; "benn fie waren immer befoffen" motivierte ber Subrer. Deshalb befand fich bann weiter aurud im Sofe, in der Rabe des augehörigen Gemufegartens, die fogenannte Schüttftube, ein gemeinschaftliches Berfammlungshaus für fämtliche Bewohner eines Beichaftes; noch weiter gurud, aber unmittelbar anftogend, lagen Quartiere für liederliches Gefindel. Go war ieder der vielen dicht neben einander liegenden Bertaufshöfe beichaffen, und feite Baliffaden, durch gefürchtete Bulldoggen verftartt, hielten Unberufene von diesem Nachtleben ber hanseatischen Kontoristen fern. Das Gange bilbete für fich einen Staat im Staate, ber girta 3000 Seelen gablte. Dem papierenen Gefet nach muften alle mannlichen Geschlechtes fein und auch weibliche Bedienung war verboten.

Die Bürgerschaft von Bergen hatte manchen schlimmen Alt der Willfür von der deutschen Sanfa zu ertragen; aber von Mitte des sechzehnten Jahrhunderts an vourde ihre Macht im Norden gebrochen und 1763 ging die letze "Stube" durch Kauf an einen Norweger über.

Sbenfalls in ursprünglicher Form erhalten sind die zu jedem Hansenstauss gehörigen hölzernen Landungsbrüden, jede mit einem primitiven mächtigen Vippebom (Wippenbaum) — eine Art hölzernen Krahmens — derjehen, zum Ausladen der Fische, welche von den nordländigen Schiffen hiehergebracht werden. Da sahen vir dem ein außerordentlich interessants Treiben, überall geschäftige Fischer und Handler und eine Menge von fremden und ungewohnten Produsten, alle dem Meere entstammend. Zu Millionen wird hier der getrocknete Stocksich ausgeladen, in den über der Luaistraße liegenden Magazinen sortiert und in Büscheln zusammengebunden, die genau wie dirres Holz aussiehen. Die gewöhnliche Jahreszussuhur beträgt 25 bis 30 Millionen Stück; diese Jahr war die Ausbeute viel geringer, weshalb der Preis per größern Fisch sich auf 50 Cere zirka 70 Nappen stellt gegenüber 25 Dere vom letzten Jahres.

Un anderer Stelle waren Manner beschäftigt, die girka handtellergroßen Gierstöde vom Dorfch in große Fässer zu verpaden und einzusalzen; dieselben wanden alle nach der französischen Küste, wo sie zum Sardinensang benützt werden. Ins seichte Küstenmeer geworsen, loden sie die tostbaren Fische in Scharen herbei.

Auch alse Produkte der Thranindustrie varen hier given, 3. B. Thran in alsen Neinigungsphofen. Der jorgfältigft mit Dampf gereinigte Wediginaltkran durde vom Berkäufer auf 50 Kronen, zirka 70 Franken, per Faß (116 Liter inklusive Doppessah) gewertet. Alle deractigen Auskünste beforgte uns bereitvilligft unfer zu-vorfommende Landsmaun, der den ganzen Rachmittag als trefflicher Dolmetsch unermüdlich funktionierte und bei den Eingeborenen offenbar als wascheckter Vorweger galt; ihre Landssährache ist ihm natürlich vollkommen

geläufig, während das liebe "Schwhzerdütich", so sehr er sich freute, es hprechen zu können, ihm ab und zu kleine Berlegenheiten brachte — begreislicherweise; denn er ist, wie er uns sagte, der einzige niedergelassen eichweizer in Bergen, ja in ganz Norwegen, findet also nie Anlaß, sich in seiner Mutterhrache auszudrücken, und wenn er seinen Buben vom alten Heimatlande und vom Tell und Winselrich erzählt, so thut er's auf gut norwegisch.

Ermidet von Krenz- und Duergängen durch die interessausschaft und vom Durchstern manches Kausschaft, vobei wir namentlich in Pelzwaren wunderbare Dinge sahen, tehrten wir schon am frühen Abend auf unser Schiff zurück, nachbem wir unser Programm für den solgenden Tag sestgestelt hatten. Giner freundlichen Aufscherung unseres Landsmannes solgend verabredeten wir, uns vormittags 11 Uhr an der Landungsstelle der Dampsbartassen zu terfen und der Wagen nach Htre-Arne, seinem Wohnort, zu sahren.

Unterbessen fehrten auch allmäßlich unsere Mitpossagisch er "Auguste Vistoria", welche von Stabssein über Vossenkangen, d. d. auf dem Landwege Bergen erreicht hatten, an Bord zuräch, und adends waren vir wieder volläßlig an der Tasel, unsere lieden Holsteiner und das botanische Chepaar voll Entzsücken über die Reize ihren tiberlandpartie. Die Menschen, is man vor der Wochen noch schen und fremd von der Seite angesehen, grüßte man jeht nach vierundzwanzigskimbiger Trennung bereits als alte Befannte, und wan empfand schon hier und von mehr zwei Tage hate bei den befinitiven Alchsiebe, daß

die Erinnerung an das gemeinschaftlich erlebte Schöne und Erhabene ein Band fürs Leben bleiben wird.

Bei ber Abenbtafel spielte unsere Kapelle u. a. des beutschen Kaisers "Gesang an Aegir", und gleichzeitig wurden elegant (an Vord) gedruckte Karten verteilt mit dem Wortlaute des Einladungstelegranms von Wilhelm II. und einer eben als Autwort auf eine Dankesadresse eingegangenen in Trontheim aufgegebenen Depesche folgenden Infalts:

"Es ift mir eine Freube gewesen, ben Passagieren die Besidstigung des "Hohenzollern" gewähren zu können, und bitte benselben meinen Dank für das freundliche Telegramm auszufprechen. Ich wünsche zu, Auguste Wittoria" glückliche Fahrt und Heimkebt. Wilhelm. I. R."

Das "jchwache Geschlecht" wurde neuerdings mit einer Gabe der galanten Hapag erfreut; jede Dame erhielt in elegantem Etni mit dem aufgedruckten Bilbe von der "Auguste Biltoria" und ihrem wackern Kapitan eine Kollection seiner Chosoladebonbond und außerdem die gange Sammlung der während unserer Jahrt verwendeten, fünstlerisch ausgestatteten Menus.

Die späten Abeuhstunden waren zauberhaft schön; in herrlicher Beleuchtung der sinkenden Sonne treisten malerische Segler und Boote aller Atren um unser Schistigus manchen ertdnten, von hellen Stimmen gesungen, nordische Beisen an unser Ohr; von andern schallten frühliches Lachen und freundliche Grüße herauf, und erst spät in der Nacht mochte man sich von dem schönen Schauspiel trennen.

Am andern Morgen besuchten wir in aller Frühe den

Fildmarkt, der höcht interessant ist. Was da für merkwürdige Gebilde des Weeres in den mächtigen Verkausseinern herumzahpeln! Aber die gutmätigsten norwegischen Gesichter haben sich bei diesem Verkaussgeschäfte eine gewohnheitsgemäße Grausamkeit angeeignet, die auch einem
nicht sentimentalen Ungerwohnten peinlich aussalte. Was der Käuser oder vielleicht eine sonst zur befattete junge Vergerin sich an lebender Ware auswählt, das wird — während harusofen Geplaubers — nut einigen Messenkeite unge Werwegungs und sluchtunfäßig genacht, um vo möglich noch lebend im Korb in die Küche zu fonnmen. Unter den lebenden Fischen sielen uns besonders ganz intensiv blaugesärbte von sorellenähnlichem Bau auf. Manche Fische sind so groß, daß sie kiele und zehrkloweise mit breiten Haumssselfen auf der Fielichsont ausgewogen werden.

Den übrigen Teil des Bormittags verwendete ich dazu, ein Stüd menischlichen Clendes zu jehen. Ich derübsten der Stadt liegt, mit elektrischem Tram bequem erreichden, zwischen der Hauftlichen und dem großen Lungegaardsjee, durch einen schattigen Garten an den letzern grenzend, das Spital sir Ausstätzige. Der Ausstät debei schrecklich, ischon Wosse befannte Krantspeit—fommt in Norwegen noch relativ häusig vor. ist aber glüdlicherweise doch in stetem Adnehmen begriffen. 1870 zählte man daselbst (auf nicht ganz zwei Missionen Einwochner) noch 2526 Leprdsje (lepra – Ausstah), 1880: 1795, 1890: 954, und jeht beträgt die Jahl der Betsagenswerten nur noch 5—600. Strenge sanitätspolizeiliche Mahregesen und vor alsem das heiratsverbot sür Ausstähige tragen wohl das Weientliche zu der Verminderung

diefer schrecklichen Krankheit bei. Wo Mittel und Berhältniffe eine Rolierung bes Krauten nicht gestatten, muß berfelbe in das Lepraspital gebracht und zeitlebens bort verforgt werden, fofern eine vorübergehende Befferung, rein, ein Stillstand bes Leidens nicht eine temporare Entlaffung geftattet. Das von mir befuchte Saus ift ein älteres geränmiges Holzgebande, das allerdings kaum den jegigen Anforderungen an ein Sofpital entspricht. Db= fchon die Zimmer groß find, war die Luft oft entfetlich vervestet und manchen Anforderungen an Reinlichkeit und gefundheitliche Bortehren nicht Genüge gethan. Die Rrantheitsbilder, die man bier fieht, find zum Teil entfetliche; ich will die Lefer mit Schilberungen verschonen. Aber auch junge, frische, fraftige Leute faßen ba, an welchen die ersten Spuren des Berderbens taum in Form einiger blagroter Rnotchen zu erfennen waren. Bertreten find unter ben girfa 250 Kranfen alle Altersftufen, bom 10iabrigen Rinde bis zur 84iabrigen Greifin, lettere feit 60 Jahren frank und in der Anstalt. Entsetlich ift folgende Familientragodie: Ein Mann, aus gefunder Familie mar furge Beit mit einer Fran verheiratet, bei welcher fich Spuren ber Lepra zeigten. Gie ftarb. In zweiter Che beiratete er eine gang gefunde Bauerntochter. Bahrend er felbst gefund blieb, erfrankte feine zweite Frau und fämtliche vier Kinder, die fie ihm gebar, an ber ichrecklichen Krantheit. Drei bavon fah ich beifammen in der Auftalt, zwei bereits mit Anotchenbildung im Auge, was mit mathematischer Sicherheit allmähliche Erblindung bedeutet. - Chef bes Lepra-Saufes ift ber berühmte Dr. Armauer Sanfen, der 1881 den Leprabacillus ent= bectte, leiber bisher ohne Erfolg für die Befämpfung ber Seuche.

Gerne entfloh ich dem Hause des menschlichen Cleuds, immerhin die überzeugung mit mir nehmend, daß dort das Schickfal der Armen so erträglich als möglich gestaltet ist. Sie schienen sogar zum größern Teil gauz sorglos und getroft zu sein; aber die Erinnerung an einige besonders Elende mit leerne Augenhöhlen, zum Teil abgefallenen Fingern und Zehen und geschwärig verengter Stimmrige, so daß sie nur durch von außen in die Luströßer geschnitten Kanüle atmen können, geht mit boch heute noch nach.

Reben dem Lepraspital liegt ein großer Friedhof; dort farrten meiner neben dem Grade Die Bulls meine Gefährtinen, und — unter dem Gindrude meiner Ergählungen etwas weniger froh, als wir gefommen, — fehrten wir nochmals auf unfer Schiff zurück, um uns sir den freundlicheren Teil des Tages, die Fahrt nach Pittre-Arne, bereit zu machen.

Da stund er ja schon, unser Landsmann, und hielt einen bequemen Zweispänner für und in Bereitschaft, und vorwärts ging's quer durch die Stadt und dann durch die ganze Länge der nördlichen Borstadt Sandvisen. Bon dort an steigt die schöne Straße in ungeheuren Windungen steil am Felsengebirge in die Höhe und läst bald die neue Bergensche Zrenanstalt unmittelsar links liegen. Während wir den erhabenen Unsblick auf die zu Küspen liegende Stadt und das Meer genossen, das Schreien Wahnsinger an unser Ohr, und von oben herad sah man die verschiedenartigsten

Formen Geistesfranker in ben ummauerten Garten umberschleichen ober — toben.

Endlich waren wir, entfernt von allem menischlichen Glend, auf der Höhe des Berrges; nochmals grüßte der Blic das vunderbare Panorama; dann führte die Straße auf einem öden, steinigen und wenig bewachsenen Hochplateau vorwärts, vorbei an einigen kleinen Bergsen, un Füßen steil aufsteigender Gebirgsstöcke. Oft unterbrechen Andelholzgruppen oder gläßend vote Ericaselder die monotone Fessenlandschaft; hie und da prießen auch parliche Weihen und dann zeigen sich menischliche Wohnstäten in der Räße; an den meisten Etellen var das niedrige Berggras abgeschnitten und an den früher beschriebenen Holzschen um Otren aufgehängt, was bei dem häusigen Regen nach Anssage unseres Begleiters oft 2-3 Wochen in Anpruch nimmt.

In zwei Stunden sollten wir am Bestimmungsorte sein; ader schon waren sast der Etunden vorüber und das Jeil noch nicht sichtbar. Das versehte und in eine außerst undehagliche Stimmung; wir mußten ja spateltens halb 7 llhr wieder in Bergen sein, um die Abahrt unseres Schisses nicht zu versehsen, und wenn wir und vergegenwärtigten, daß wir — vielleicht durch irgend ein Mißgeschid mit unserm Behitel — den Zeitpunkt nicht innehalten sonnten, so sief uns ganz heiß über nKüden. Das wäre gleichbebeutend gewesen mit achttägiger Verspätung, ganz abgesehen davon, daß wir ja alles zum Tassen, ganz abgesehen davon, daß wir ja alles zum Tassen Kötige in unseren Kadinen liegen hatten. Aber endlich sente sich die Etraße, vorbei an einem See, dem Basserrefervoir für die Vaumwoosse

sabrifen unseres Landsmannes, hinunter zu einem dunkelblauen Fjord, und furze Zeit darauf führte uns der liebenswürrdige Gastfreund in sein behagliches Heim, eine gang heimelig unter Baumen gelegene Hoszvilla. Erfreut sprangen uns entgegen die Kinder des Hauses, der frohliche Jungen, die mit norwegischen Knügen uns begrüßten, und der prächtige, treue Haushund Nero, der dor Bergnügen über die Küdsehr seines Herrn die ausgelassensten Sprünge machte.

In bem geräumigen Wohnzimmer wartete unser eine behaglich gebeckte und blumengeichmudte Taftel; von ben Wänden und Ecken grüßten lauter heimatliche Erinnerungen, an dem Ehrenplage das Pharrhaus in Güttingen und die einstigen Insassen; auf dem Rauchtische lag neben Pfeise und Nichenbecher die "Thurgauer Zeitung". So waren wir denn daheim, und nach dem Essen mich der dem Stellen geste und sich plaudernd zum Kasse auf die anstochende Beranda, welche ganz direct über dem Wasserpiegel des Fjords liegt und zwischen dem Grün der Gartenbäume einen Ansblick voll wohlthuender Ruhe und Stille aervährt.

Kleine Geschenke, welche wir den drei braden Jungen von Verwandten aus der Schweiz zu überdringen hatten, wurden von denselben mit rascher Beugung des Kopfes und freundlichem Mange taf (Vielen Dant) entgegengenommen. Nachher ging's unter der Führung von Vater und Söhnen (die Manna war leider abwesend) in jeden Winkel von Hans und Garten, in dem uns unter anderm mit Stolz ein früchtetragender Kirschbaum gezeigt wurde.

Atre-Arne existiecte vor 40 Jahren noch gar nicht. Danials tam der Schwiegervater unsers Landsmannes aus Schleswig-Hossen ins Land und fing au, eine vorhandene Wasserfreit durch Erstellung einer steinen Baumwolsspinierei auszunützen. Und heute ist der Platzeine stattliche Kolonie: verschiedene Fadrissebäude, zahleriche Arbeiterhäuser. Villen, Kirche, Schulhaus; das Gauze macht vom Fjord aus den Eindruck einer kleinen Stadt, und alles hat die Energie eines einzigen Mannes aus dem Voden gezaubert. Die Jadristarbeiter verdienen bier dei 61 Wochenstunden 3 die A Franken per Tag und haben recht neter Wohnungen mit steinem Grundbessis.

Bu biesem wohlthuenden Bilde stimmt die einsache und schlichte Ledenisssung der Bestiger des Gaugen, zu welchen auch unter Gaiftreund gehört. Außer Arbeit und Naturgenüssen ist in Pittre-Urne nichts zu wollen; die freien Stunden und Tage durchstreift der Vater mit seinen Buben Berg und Busch, im Winter auf Stis, standbaudighen Schneesschuhen, oder sie rudern und sischen auf dem Rasse der Friords.

Rascher als uns lieb war, mußten wir von dem freundlichen Platze Köchieden nehmen. Bater, Söhne und Wero begleiteten uns die steile Bergstraße hinauf. Im Weggehen freuzten wir eine norwegische Hochzeit, die sich in langem Juge von der Kirche zu einem der Arbeiterhäller verfügte — voraus einer, der die Hondharmonisch mit Gefüll spielte; dann Bräutigam und Braut, der erstere trot des sonnigen Wetters mit gewaltigem Regenschien bewassen, hernach die Gäste — alt und jung bunt durckeinander.

Oben am Berge holten wir unjern vorausgeschickten Bagen ein; nicht ohne gegenseitige Rührung nahmen wir Mbschieb von bem Etind Thurgan in Stanbinavien, und lange noch sah uns der biedere Landsmann nach, als wir mit dem letzten "Mange tat" dem Ufer eines kleinen Bergfees folgend dabourvolkten.

Trot ber ichonen Rudfahrt - in welche wir ab und gu, bie Stragenwindungen abfürgend, fleine Spagiergange über buntbewachienes Geröll einschalteten - empfanden wir boch ein Gefühl der Erleichterung, als wir die Saufer Bergens wieber zu unfern Guffen liegen faben. Es mar ein Genuß — angesichts des herrlichen Lanoramas, welches ben Blick bis ins offene Meer gleiten ließ - thalwarts ju fahren, und faft ju rafch hatte unfer Bagen bas bolverige Pflafter ber Stadt erreicht und ließ uns beim Boftgebäude aussteigen. Roch blieb uns eine Stunde Beit bis jur Abfahrt bes Schiffes, gerade genug, um in einigen Rauflaben unfere Gelbbeutel um periciebene Rronen zu erleichtern; überall trafen wir ahnlich Befliffene ber "Auguste Biftoria", beim Bergen mar ja ber lette Blat, ber bie Gelegenheit gur Erwerbung norwegifcher Spezialitäten bot, und allerlei, bas im Rorben um 1/2 Krone zu teuer erschienen war, wurde hier gierig um ben boppelten Breis gufammengefauft.

Die lette Barkaffenfahrt nach unferem Schiffe war fatt lebensgefährlich, so wimmelte es von Gehörnten, b. h. Paffagieren, welche erstandene Rentier- und Eldzeweiße bei sich trugen und aus Plagersparnis hoch in die Luft bielten:

XVI.

Absahrt von Bergen. — Abschied ber Lotien. — Lepter Tag gur Gee. — Brahmstulins mit Comverigfeiten. — Bollrevifion in ber Elbe. — Abichied von ber "Auguste Bittoria". — Bum lepten Male bie norwegische Nationalhymne. — Deimtehr.

Die Ausfahrt aus bem Safen von Bergen wird allen Beteiligten in unauslöschbarer Erinnerung bleiben. Unfer Schiff war umichwarmt von Booten aller Art. Un ber Rufte ftunden Sunderte und winkten. Mus der Feftung grüßte es mit Kanonendonner, und als fich die "Auguste Biftoria" unter den Klängen der norwegischen Nationalhomne in Bewegung fette, da begann ein Tücherweben und Abichiederufen von allen Seiten. Berrlich ging bie Sonne unter und pergolbete mit breitem Saume Deer und Gebirge: mit bem erlofdenben Glanze bes Tagesgeftirnes fampfte bas filberne Licht bes Bollmonbes. Alle Linien, namentlich die Umriffe ber felfigen Infeln, zwischen benen wir babinglitten, erfchienen in rabierter Scharfe; einmal winkte von geifterhaftem Riffe bergb eine jugendliche Norwegerin dem ftolz porbeifteuern= ben Schiffe, mabrend fie mit ber rechten Sand bie Augen gegen ben glanzenden Abendsonneurefler ichütte - ein überaus reizendes Schattenbild, bas Kouemta gefchnitten haben founte.

Und nun tam eine fleine Szene, die manche Augen feucht machte. Bur Rechten batten wir die lette Infel, welche gegen das offene Meer vorgeschoben ift, und beim Glanze bes Bollmondes faben wir das unendliche majeftatifch por une ausgebreitet. Da bielt unfer Schiff; ein fleines Boot naberte fich ibm, vom Bogengange geboben und gefenft. Die Strickleiter murbe bom Sauptbede gur Bafferflache heruntergelaffen, und auf ihr fchieben von uns die beiben prachtigen Graufopfe, die normegifchen Lotfen, welche feit brei Bochen unfer Schiff ficher burch all' die Fahrlichkeiten ber nordischen Scharenwelt gelenkt hatten. Als fie in bem ichwankenben fleinen Boote fagen, ber eine fofort am Steuer, und ibre bute jum Abichiebe ichwenften, ba ertonte noch: mals von unferer braven Schiffstavelle bie Symne bes normegischen Bolfes, und ein braufendes Surrab ging wie ein Sturmwind burch bie gange Lange bes Schiffes. Alles rief, winfte und bantte, und alles war gerührt bei ben Klangen bes liebgewonnenen Landes und im Bewuftfein, daß wir nun - vielleicht für immer ihm Lebewohl gefagt hatten.

Bald war das Lotjenboot unseren spähenden Bliden entichtvunden, und uns empfing der Scean, die gewaltige, wogende Wasserssäche, die uns vom europäischen Festlande trennte.

Der folgende Tag — ber lehte ganze unferer Meerreife — war ein herrlicher Sonntag; ruhig und glatt die See und über ihr die strahsende Sonne an wolkenlofem himmel. Man genoß die Ruhe in volken Jügen, bequem auf Dec ausgestreckt, das zum Lesen mitgebrachte Buch unbenutt auf dem Schoß oder am Boden, denn die Angen hatten anderes zu thun; sie pöckten über die emblose Wasserläche und erhalchten da und dort einen Segler oder einen randsenden Tampfer am Horizonte; sie suchten rüctwärts Norge, das herrliche Land, oder ader — geschlossen — versentten sie sich vorwärts in den Zauber der Heimat, die wir nun bald wieder bezürigen sollten. Einige Stunden des Tages waren allerdings unruhiger Arbeit gewidmet; alles packte und räumte in den Kabinen und ordnete seine Siebensachen, denn am andern Morgen sollte bei Zeiten in der Elbe illebersseldung mit Hab und Gut auf kleinere Dampfer stattsfinden, um nach Hamburg besordert zu werden.

Abends mar noch ein üppiges Abichiedsbiner, als Glangnunmer glace illuminée. Es wurden plöglich bie eleftrifchen Lampen ausgelöscht und wir faken einen Moment unter augenblidlichem Stoden ber Konversation und allgemeinem Ab! im Dunteln. Aber bas Licht fam fofort in origineller Geftalt. Es fturgte berein bas beer ber Stewards: jeder trug auf eleganter Servierplatte eine friftallhelle, dide Gisicheibe, welche in einer mittleren Söhlung eine leuchtende Flamme enthielt; an den Rand ber Scheibe angelebnt lag Gefrorenes in allen Farben und refleftierte anferordentlich hubich in bem fpiegel= glatten Gife. Dieje mandelnden bunten Lichtquellen, von welchen man fich allerorten feinen Bedarf an Glace megichnitt, machten einen febr priginellen Effett. Unterbeffen batte fich ein machtiges Gewitter gufammengezogen; eine brobende ichwarze Band war icon langft gegen Guben aufgetürmt und grelle Blite gudten barin, beren Donnern

erft nach Minuten zu uns gelangte. (In Hamburg und Berlin hatte das Unwetter, wie wir hernach erfuhren, wie de gehauft.) Immer näher fam die grohartige Naturerscheinung und unsere Waften wurden schleunigst mit ins Meer tauchenden Blihableitern versehen.

Bei dieser Gelegenseit bot die tintenschwarze Flut den Anblick des Meerleuchtens, wenn anch lange nicht in der Intensität, wie ich es von tropischen Gewässern her in Erinnerung hatte.

Auf a Uhr war ein Dankgotesdient im großen Speisseal aug, jagt. Als Prediger funktionierte der auerikausische Krösus; die Sache war gut gemeint, aber fürchtertich lang, und statt der Befriedigung eines innern Berlaugens, der Dankbarkeit für die so genußreich und ohne Unfall zurückgelegte Jahrt irgendorie und ewo kusdruck verliechen zu sehen, empfand ich schließich wahrschielich ich schließie fich limmes Selbstzeugnis — entsetziche Vangeweise und ärgerte mich über jede Minute, die ich länger unter Deck sein untzte, während ja draußen Gott in der Natur zu uns sprach. Aber nicht wahr, Frau Landrat, Ihren aims sond

Schließlich ergriff, von Herrn Wanamaker, der natürlich englisch reib, angloamerikanisch gehrochen hatte, eingelaben, noch ein Teutscher ober Teutschamerikaner das Wort und fasilderte sehr beredt, was für ein ausgezeichneter Mann der Herr Vorredner sei und wie ihm die ganze Gesellschaft sin die Veranskaltung des heutigen Tankopfers zu Tank verpflichtet bleibe. Und damit schloß der "Taukgottesdient", wossur denn endlich auch noch ich von Herzsen damkor sein kounte.

Das Finale des heutigen Tages bildete ein Runftgenuß im Mufitfalon, eine fleine Brahmsfeier. hatten nämlich in letter Stunde eine eminente Rlavierfpielerin entbedt in ber Perfonlichfeit einer jugendlichen Berlinerin. Die ichwarmte fur Bach, Schumann und Brahms - aber fie tannte fie auch, ihre Angebeteten, und ich war im höchsten Grabe überrascht, als ich tage gubor als unbemerfter Buhörer Zeuge fein konnte nicht nur einer bervorragenden Technif, fondern einer vollendet fünftlerischen Auffaffung und eines phanomenalen mufitalifchen Gedächtniffes, über welche bie aus bem Bollen fpendende junge Dame verfügte. Beute Abend wollte fie uns Brahms fpielen, fo hatte fie freundlich und ohne fich lange bitten zu laffen verfprochen. Aber bagu brauchte es die Beihe eines ftillen Ortes und einer fleinen anbachtigen Buhörerschaft. Bir vilgerten fo gegen 11 Uhr jum Konversationsfalon, wo ber Steinwegflügel ftand und wo's in jenem Momente leer und ruhig ichien. Aber bie Eintretenden empfing ein Berr, ber wohl nur auf Buhörerichaft gewartet hatte, mit gräßlichem Rlaviergehact: halb Straufmalzer, halb Bolfelied, halb freie Phantafie, dazu immer den unrichtigen Baß, als ob rechte und linte Sand auf Kriegsfuß mit einander lebten. Nachdem wir einige Minuten fo gelitten, lenfte ber freie Bortrag, ber fich eben noch im Gewühle einer Schlacht ober auf einer unmufikalischen Bauernhochzeit bewegt haben mochte und bem plötlich ber Atem ausgegangen, gang genial unvermittelt ein in la prière d'une vièrge; aber nachdem das e i n m a l und unter ftandiger Zuhülfenahme des Bedals heruntergezittert war und nochmals an die Reihe kommen

iollte, da ichwand uniere Kraft und Selbstverleugnung. und ich erflärte dem Orlando furioso die Situation, in ber Meinung, auch ihm bamit einen Dienft zu erweifen, Die Borausfetung war falich. Der gute Dann war tödlich beleidigt, entfernte fich mit Oftentation und erschien febr bald wieder als Storefried in unferer fleinen Brahmsgemeinde, und als ich, dem Buniche ber um Rube bittenben Rünftlerin folgend, mich als Sindernis vor die geschloffene Thure fette, da ging der Butende und wiegelte das Bolt auf, und nun tamen fie in Scharen und verlaugten fturmifch freie Baffage, wobei ich, von Bliden burchbohrt, ruhig fiten blieb. Co mare es beinahe zu einem zweiten fleinen Schwabenfrieg gefommen; aber schlieftlich gab einer nach, biesmal ich, und zwar wieder auf Bunfch ber Spielenben, und als das Flugloch wieder offen ftund, war unterdeffen dem Baar wilder Bogel das Fliegen verleidet, und wir fonnten nach und nach in Rube unfern Brahms genießen, bis der vernünftige Bapa fam und fagte: "Liebes Kind, jest mußt bu aber gu Bette; fonft ichlafft bu mir bor lauter Brahms wieder die gange Nacht nicht."

Thatfächlich fonnten auch wir Zuhörer lange nicht einichlafen; denn das vergeiftigte Spiel der fchwärmerischen Künftlerin, die ihr Bestes gegeben, hatte uns in ganzer Seele bewegt und uns ein paar neue Einblide in die Liefen der Brahmssichen Kunft geöffnet.

Es schien kanm der Mühe wert, das ärgerliche Intermezzo dieser weishevollen Stunde hier überhaupt zu erzählen; aber ich wollte mich dadurch rechtsertigen gegentwer einigen sont sehr anständigen Mitpassagieren, welche damals, salls unterrichtet, vor dem geschossen Winste

thor auch über den "arroganten Schweizer" mittobten, ohne zu wiffen, daß die Arroganz in diesem Falle eine selbstverständliche höstliche Rücksicht war.

Bor Mitternacht paffierten wir Helgoland, bessen Leuchtturm und Stranblichter weithin glanzten und lange stunden später suhr unser Echiff — mondbestrachtt — in die Eldemündung, um am ehemaligen Ausgangspunkte, bei Brumshausen, sich vor Anter zu legen. Da schief dem wohl ausnahmsweise einmal alles an Bord, vom Kapitan bis zum Heiger, einige Stunden.

Um andern Morgen ftedten wir in bichtem Nebel und vernahmen die tröftliche Runde, daß bei folchem Better an ein Ausbooten nicht zu benten fei. Ein Steward erzählte mir als Aufmunterung, wie die "Auguste Biftoria" von Amerifa gurudfebrend einst fast breimal 24 Stunden por der Elbemundung im Rebel liegen mußte, eine rechte Gebuldeprobe für die fich nach dem naben : Feftlande fehnenden überfeeischen Paffagiere. Aber gegen 9 Uhr wurde das Nebelmeer dünner und durchfichtiger: ichon erichienen die Saufer Brunsbaufens am Strande in geifterhaften Formen und Umriffen, und endlich wurde die liebe Conne ganglich Meifter und die Elbufer glangten weithin bis gegen Samburg in volltommener Alarheit. Da faben wir benn auch die "Blankenefe" und einen Frachtbampfer auf uns zusteuern, welche Menschen und Legionen von Roffern nach Samburg ichaffen follten.

Unterdeffen aber entwickelte fich an Bord der "Auguste Biftoria" ein intereffantes Leben und Treiben. Was an Kisten und Koffern und Taschen den Passagieren gehörte,

wurde von den Stewards aufs Sauptbedt geschleppt, um von der unterdeffen eingetroffenen Bollbehörde revidiert gu merben. Machtige Gepacfftucke waren ichlieflich bort ber gangen Schiffelange nach auf beiben Borbfeiten aufgetürmt, und die endloje Barrifade fronten Dutende von Geweiben und andere unbequeme Naturalien, mabrend man fich die fleinern norwegischen Sachen längit durch ben Schiffsfchreiner in folide Solgfiften batte gufammenpacten laffen. Da hielt benn jeder Bacht bei feiner Bagage; faum blieb ein ichmaler Gang bes Sauptbedes frei, durch welchen man mit einigen Sinderniffen paffieren founte, und doch wurden immer noch neue Roffer und Dinge von gang unbeimlichen Dimenfionen beraufgeschafft und - teilweise über unfern bedrängten Köpfen - weiter befordert. Dieje Situation, die etwa eine Stunde, b. f. bis zur Erledigung der Rollrevision, dauerte, zeitigte eine gang besondere Art von Sumor, und unter faft unaus: gesettem und raich fich ausbreitenbem Gelachter fügte man fich in die fomischen Ungulanglichfeiten berielben.

Eben wird ein Tisch für den Sefretär der Jollbehörde mit Müße und die Ecen in drohender Rachberschgett, mierer vorsichtig gurückgelegten Häuber vorbeigetragent. "Jeht sehlt nur noch eine Nähmachine und ein Fortepiano" meint unser Nachbar. "Bitte genieren Sie sich gar nicht" sagt ein dicker, zwischen Gepäckfitücken eingezwängter Herr, vor dessen Nach sie Eräger seine Riesentiste vorbeischieben, während die Träger seine Hüsenaugen als Unterlage benutzen. "Habe soeben die Front abgeritten", meldet ein jovialer Baher, welcher sich mit den Ellbogen und einer sehr ungenierten Schnause an der Roffer-Allee vorbeigebrückt und bis zu unserem Standorte durchgearbeitet hatte.

Bas zollrevidiert war, wurde sosort auf den Frachtdampfer geschaftt, während die Besitzer sich auf der
"Blankenese" einen guten Plat sinchten. Endlich fam die
Reihe auch an uns. Um meisten Berzögerung veranlaßte
die Wienerin mit den 32 (ober voaren es 22?) Höten,
welche 17, wohlgezählt siedzehn mächtige Koffer und
Körbe an Bord hatte und so der Schreck der ganzen
Schissmannschaft geworden war, daß ihr Berlangen, und
er "Auguste Vistoria" nach Amerika zu sahren, von der
zuständigen Berwaltung rundweg abgewiesen wurde.

Mls ber lette Baffagier bas herrliche Schiff verlaffen, ba fiel die Brude zwischen ihm und ber fleinen "Blantenefe", und nun ging's and Abichiebnehmen bon bem ftolgen ichwimmenden Gebäude, das uns während 22 Tagen Beimat in ichonen fremden Landen und Meeren geweien war, Buntbewimpelt grufte es feine icheidenden Infaffen; Stewards und Matrofen ftunden in langen Reihen und winften. Auf bem Sauptbedt waren bie Schiffsoffigiere plagiert, und mas jum Schiffe gehörte, ftimmte mit ein in bas breifache Soch, bas ber erfte Offigier gu Ehren ber Reifegefellichaft ausbrachte. Oben auf bem Bromenadended aber harrte, ebenfalls Abichied winkend, die madere Schiffstapelle bes Tattftodzeichens ihres Dirigenten; jest erhebt er ben Arm und fentt ihn rafch, und nochmals - zum lettenmal - erflingt die uns fo lieb gewordene norwegifche Nationalhymne ("Ja, wir lieben biefes Land"), und bie Birfung, welche biefer lette Gruft Norges in unferen Seelen erzeugte, brachte es uns gum Bewußtsein, daß auch wir diefes Land lieben gelernt haben.

Langsam umtreiste die Blantenese den ruhig daliegenden Riesen; aller Blide blieben unverwandt auf ihn gerichtet und suchten nochmals die Plätze, auf welchen nam gewöhnlich geweilt und von denen aus man so viel Schones hatte sehen dürfen.

Dann aber ging's elbaufwärts hamburg zu. Unterwegs verabschiedete man sich von seinen Schiffsbefannten, ein Abschiede ohne Thränen und Seufzer zwar, aber von den lieden Hossetten, unsern Taselgenossen, doch mit dem Gefällse aufrichtigen Bedauerus.

Balb nachfer laßen wir in Hamburg an aussischtisreichem Fenster unseres Gasthoses und schwegte Straßenleben geBlid halb verloren auf das bewegte Straßenleben gerichtet — in der Erinnerung an die schönen Reistetage. Plöglich warf sich meine Schwester falt aus dem Fenster
und wir solgten nach. Bas war's Eine ameritanische Familie, welche zu den Passaverse der "Auguste Bistoria" gehört, mit welcher wir aber nie ein Wort gewechselt und die wir nicht einmal dem Ramen nach
fannten, suhr vorbei, und wir begrüßten uns mit so
intimem Gebärdenspiel, als ob vertraute Freunde nach
jahrelanger Trennung sich unerwartet wieder getrossen

Dieses Schauspiel wiederholte sich noch verschiedene mal, denn die Stadt Hamburg winnnelte an jenem Tage von Auguste Vittoria-Leuten, und wir ersuhren, daß in der That gemeinschaftlich verlebte Keisewunder ein Kitt find, ber bie heterogenften Menfchen fich naber bringen und etwas gusammenhalten tann.

Bon Hamburg ging's über Verlin, Dresden, Karlsbad, München nach Saufe und mit Luft wieder an die Krbeit. Daheim wurde mit aller Sorgfatt die in Spifbergen erbeutete Flora in den Garten versetzt und seither tagtäglich begoffen und behütet, so daß sie nun aghaft zwar, doch hoffmungerweckend — zu grünen beginnt. Un anderer Stelle aber — im Berzen — grünen und blüßen die von unserer Nordlandsfahrt mitgenommenen Erinnerungen, und die haben lebenskräftige Burgeln gesäft.



Bon bemielben Berfaffer ift im Berlage von J. huber in Frauenfelb ferner ericienen und liegt bereits in funfter Auflage vor:

Briefe aus dem fernen Often.

Slibich gebunden Preis 5 Fr.

Sebnfalls die Buchausgabe in der "Thurgauer geitung" erigierener Briefe, diesmal von einer Reife nach sinter-Indien, Schina und Japan und, wie das vorliegende Buch, zerfallend in die Abschnitte "Unterwegs" und "Daheim."

Bu beziehen burch alle Buchhandlungen.





